



**Konsolidovaná výroční správa
k 31. decembru 2020**



Správa nezávislého audítora

Akcionárovi, dozornej rade a predstavenstvu spoločnosti TRANSPETROL, a.s.:

Náš názor

Podľa nášho názoru vyjadruje konsolidovaná účtovná závierka objektívne vo všetkých významných súvislostiach konsolidovanú finančnú situáciu spoločnosti TRANSPETROL, a.s. (ďalej len „Spoločnosť“) a jej dcérskych spoločností (ďalej spoločne uvádzaných ako „Skupina“) k 31. decembru 2020, konsolidovaný výsledok hospodárenia Skupiny a konsolidované peňažné toky za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil, v súlade s Medzinárodnými štandardmi pre finančné výkazníctvo platnými v Európskej únii.

Čo sme auditovali

Konsolidovaná účtovná závierka Skupiny obsahuje:

- konsolidovanú súvahu k 31. decembru 2020,
- konsolidovaný výkaz ziskov a strát a ostatného súhrnného výsledku za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil,
- konsolidovaný výkaz zmien vlastného imania za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil,
- konsolidovaný výkaz peňažných tokov za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil a
- poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke, ktoré obsahujú významné účtovné postupy a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Východisko pre náš názor

Náš audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Naša zodpovednosť vyplývajúca z týchto štandardov je ďalej opísaná v časti našej správy Zodpovednosť audítora za audit konsolidovanej účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočným a vhodným východiskom pre náš názor.

Nezávislosť

Od Skupiny sme nezávislí v zmysle Medzinárodného etického kódexu pre účtovných odborníkov (vrátane Medzinárodných štandardov nezávislosti), ktorý vydala Rada pre medzinárodné etické štandardy účtovníkov (ďalej „Etický kódex“), ako aj v zmysle ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej „Zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, ktoré sa vzťahujú na náš audit konsolidovanej účtovnej závierky v Slovenskej republike. Splnili sme aj ostatné povinnosti týkajúce sa etiky, ktoré na nás kladie Zákon o štatutárnom audite a Etický kódex.

Správa k ostatným informáciám vrátane Konsolidovanej výročnej správy

Štatutárny orgán je zodpovedný za ostatné informácie. Ostatné informácie pozostávajú z Konsolidovanej výročnej správy (ale neobsahujú konsolidovanú účtovnú závierku a našu správu audítora k nej).

Náš názor na konsolidovanú účtovnú závierku sa nevzťahuje na ostatné informácie.

V súvislosti s našim auditom konsolidovanej účtovnej závierky je našou zodpovednosťou prečítať si ostatné informácie, ktoré sú definované vyššie a pritom zvážiť, či sú tieto ostatné informácie významne nekonzistentné s konsolidovanou účtovnou závierkou alebo s našimi poznatkami získanými počas auditu, alebo či máme iný dôvod sa domnievať, že sú významne nesprávne.

Pokiaľ ide o Konsolidovanú výročnú správu, posúdili sme, či obsahuje zverejnenia, ktoré vyžaduje zákon č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o účtovníctve“).

Na základe prác vykonaných počas nášho auditu sme dospeli k názoru, že:

- informácie uvedené v Konsolidovanej výročnej správe za rok, za ktorý je konsolidovaná účtovná závierka pripravená, sú v súlade s konsolidovanou účtovnou závierkou, a že
- Konsolidovaná výročná správa bola vypracovaná v súlade so Zákonom o účtovníctve.

Navyše na základe našich poznatkov o Skupine a situácii v nej, ktoré sme počas auditu získali, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti v Konsolidovanej výročnej správe. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za konsolidovanú účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie a objektívnu prezentáciu tejto konsolidovanej účtovnej závierky v súlade s Medzinárodnými štandardmi pre finančné výkazníctvo platnými v Európskej únii, a za internú kontrolu, ktorú štatutárny orgán považuje za potrebnú pre zostavenie konsolidovanej účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní konsolidovanej účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za posúdenie toho, či je Skupina schopná nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za zverejnenie prípadných okolností súvisiacich s pokračovaním Skupiny v činnosti, ako aj za zostavenie konsolidovanej účtovnej závierky za použitia predpokladu pokračovania v činnosti v dohľadnej dobe, okrem situácie, keď štatutárny orgán má v úmysle Skupinu zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo tak bude musieť urobiť, pretože realisticky inú možnosť nemá.

Zodpovednosť audítora za audit konsolidovanej účtovnej závierky

Naším cieľom je získať primerané uistenie o tom, či konsolidovaná účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, ktorá bude obsahovať náš názor. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa Medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v úhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe konsolidovanej účtovnej závierky.

Počas celého priebehu auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachováваме profesionálny skepticizmus ako súčasť auditu podľa Medzinárodných audítorských štandardov. Okrem toho:

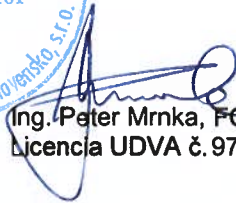
- Identifikujeme a posudzujeme riziká výskytu významných nesprávností v konsolidovanej účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy, ktoré reagujú na tieto riziká, a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na to, aby tvorili východisko pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti, ktorá je výsledkom podvodu, je vyššie než v prípade nesprávnosti spôsobenej chybou, pretože podvod môže znamenať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné opomenutie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy, ktoré sú za daných okolností vhodné, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Skupiny.

- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a s nimi súvisiacich zverejnených informácií zo strany štatutárneho orgánu.
- Vyhodnocujeme, či štatutárny orgán v účtovníctve vhodne používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných auditorských dôkazov aj to, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Skupiny nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že takáto významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, sme povinní modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z auditorských dôkazov získaných do dátumu vydania správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Skupina prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah konsolidovanej účtovnej závierky, vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či konsolidovaná účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.
- Získavame dostatočné a vhodné auditorské dôkazy ohľadne finančných informácií účtovných jednotiek a obchodných aktivít v rámci Skupiny, aby sme vyjadrili názor na konsolidovanú účtovnú závierku. Sme zodpovední za usmernenie, riadenie a výkon auditu Skupiny. Správa audítora je výhradne našou zodpovednosťou.

So štatutárnym orgánom komunikujeme okrem iných záležitostí plánovaný rozsah a časový harmonogram auditu a významné zistenia z auditu, vrátane významných nedostatkov v interných kontrolách, ktoré identifikujeme počas nášho auditu.


PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o.
Licencia SKAU č. 161




Ing. Peter Mrnka, FECA
Licencia UDVA č. 975

13. septembra 2021, okrem časti správy „Správa k ostatným informáciám vrátane Konsolidovanej výročnej správy“, pre účely ktorej je dátum našej správy 21. júla 2021.
Bratislava, Slovenská republika

Obsah

1.	Základné informácie o Spoločnosti a Skupine	3
2.	Vývoj Spoločnosti	6
2.1	Hospodárenie Spoločnosti	6
2.2	Budúci vývoj Spoločnosti	9
2.3	Vybrané finančné ukazovatele	10
3.	Významné skutočnosti po skončení účtovného obdobia	12

Prílohy: Konsolidovaná účtovná závierka k 31. decembru 2020 a Správa nezávislého audítora

1. Základné informácie o Spoločnosti a Skupine

Obchodné meno:	TRANSPETROL, a.s. (ďalej "Spoločnosť")
Právna forma:	akciová spoločnosť
Sídlo:	Šumavská 38, Bratislava 821 08
Identifikačné číslo:	31 341 977
Dátum vzniku:	01. 01. 1993
Registrácia:	Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, v odd. Sa, č. 507/B

Predmet podnikania:

- preprava ropy ropovodom a skladovanie ropy
- nákup a predaj ropy a ropných produktov
- investorsko-inžinierska činnosť pri výstavbe systémov potrubnej dopravy
- výkony výrobných a opravárenských činností v odbore strojárskom
- výkony výrobných a opravárenských činností v odbore elektrotechnickom
- poskytovanie pohostinských a ubytovacích služieb
- kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) alebo na účely jeho predaja prevádzkovateľovi živnosti (veľkoobchod)
- prevádzkovanie zariadení slúžiacich na regeneráciu a rekondíciu
- prevádzkovanie potrubí na prepravu ropy
- vykonávanie chemických a fyzikálnochemických skúšok ropy, odpadových a podzemných vôd a odber vzoriek ropy, odpadových a podzemných vôd z veľkokapacitných nádrží
- uskutočňovanie stavieb a ich zmien
- výkon činnosti stavbyvedúceho – inžinierske stavby
- výkon činnosti stavebného dozoru
- inžinierska činnosť – obstarávateľská činnosť v stavebníctve
- montáž a opravy veľkokapacitných skladovacích nádrží na ropu a ropné produkty (zámočníctvo)
- prevádzkovanie závodného hasičského útvaru
- počítačové služby
- činnosť podnikateľských, organizačných a ekonomických poradcov
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti služieb
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti obchodu
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti výroby
- podnikanie v oblasti nakladania s iným ako nebezpečným odpadom

ORGÁNY A AKCIONÁRI SPOLOČNOSTI

Zoznam členov štatutárnych a dozorných orgánov Spoločnosti

	Stav k 31.12.2020	Stav k 31.12.2019
Predstavenstvo:	Ing. Ján Horkovič (predseda) Ing. Marián Lokša (podpredseda) Ing. Milan Rác, MBA RNDr. Martin Ružinský, PhD. Ing. Peter Zelinka	Ing. Ivan Krivosudský (predseda) RNDr. Martin Ružinský, PhD. (podpredseda) JUDr. Stanislav Rehuš Ing. Martin Šustr, PhD.
Dozorná rada:	Mgr. Vladimír Halaj (predseda) Mgr. Ondrej Gömöry (podpredseda) Ing. Veronika Solíková, PhD. Ing. Ľudovít Šrenkl, PhD. Mgr. Vendelín Migra Ing. Richard Weber Ing. Marek Zálom Ing. Martin Masár Ing. Iveta Gajdácsová	JUDr. Dušan Mach (predseda) Ing. Peter Grófik (podpredseda) Ing. Viktor Palko JUDr. Milan Valašík Mgr. Vendelín Migra Ing. Eva Jedlovská Ing. Marek Zálom Ing. Iveta Gajdácsová

Štruktúra akcionárov Spoločnosti k 31. decembru 2020:

Spoločník, akcionár	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach v %	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI v %
	absolútne	v %		
a	b	c	d	e
Slovenská republika zastúpená Ministerstvom hospodárstva SR	252 871 892	100,00%	100,00%	100,00%
Spolu	252 871 892	100,00%	100,00%	100,00%

Spoločnosť je akciovou spoločnosťou k 31. decembru 2020 so 100% účasťou štátu - zastúpenou Ministerstvom hospodárstva Slovenskej republiky („MH SR“).

Základné imanie Spoločnosti sa skladá z 7 618 kmeňových akcií v nominálnej hodnote 33 194 EUR za akciu.

Spoločnosť dosiahla v roku 2020 zisk po zdanení vo výške 6 956 942,13 EUR. Jediný akcionár Spoločnosti schválil dňa 30.04.2021 nasledujúce rozdelenie zisku:

- 229 871,82 EUR ako prídel do sociálneho fondu,
- 6 736 070,31 EUR presunutie do nerozdeleného zisku z minulých rokov.

Kapitálové fondy vo výške 10 072 tis. EUR boli nadobudnuté od právneho predchodcu Spoločnosti v čase delenia Českej a Slovenskej federatívnej republiky. Kapitálové fondy do 31. decembra 2020 neboli čerpané ani použité na žiadny účel. Takéto fondy je možné použiť len v zmysle zákona a so súhlasom akcionára.

SKUPINA

Táto konsolidovaná výročná správa bola pripravená pre TRANSPETROL a.s. („Spoločnosť“) a jej dcérske spoločnosti (spolu ďalej ako „Skupina“ alebo „Skupina TRANSPETROL“).

Dcérske a pridružené podniky Skupiny k 31. decembru 2020 boli nasledovné:

Názov spoločnosti	Popis činnosti	Krajina registrácie	Vlastnícky podiel	Vzťah v Skupine
BSP Bratislava-Schwechat pipeline GmbH	Výstavba a prevádzkovanie ropovodu	Rakúsko	74,00 %	Dcérska spoločnosť
Spoločnosť pre skladovanie, a. s.	Skladovanie ropy a ropných výrobkov	Slovensko	86,55 %	Dcérska spoločnosť
Energotel, a. s.	Telekomunikačné služby	Slovensko	20,00 %	Pridružená spoločnosť

V decembri 2003 Spoločnosť spolu s OMV Refining&Marketing GmbH, Vienna, založila dcérsku spoločnosť BSP Bratislava-Schwechat pipeline GmbH, Parkring 10, 1010 Vienna, Rakúsko („BSP“). Zapísané základné imanie BSP v obchodnom registri Rakúskej republiky predstavuje k 31. decembru 2020 čiastku 10 553 tis. EUR (k 31. decembru 2019: 10 553 tis. EUR).

Spoločnosť počas roka 2013 založila Spoločnosť pre skladovanie, a.s. (SpS) nepeňažným vkladom v hodnote 68 211 tis. EUR. Spoločnosť tým nadobudla v SpS podiel vo výške 86,55%. Hodnota nepeňažného vkladu bola stanovená nezávislým znalcom. Rozdiel medzi uznanou hodnotou nepeňažného vkladu a účtovnou zostatkovou hodnotou (61 881 tis. EUR) predstavoval finančný výnos 6 329 633 v roku 2013. Súvisiaci vplyv na odložený daňový záväzok z odúčtovania dlhodobého hmotného majetku pri vklade predstavoval v roku 2013 pokles o 2 038 tis. EUR.

Spoločnosť eviduje k 31. decembru 2020 finančnú investíciu v BSP Bratislava-Schwechat Pipeline GmbH (BSP) v obstarávacej cene 7 898 tis. EUR a poskytnutú dlhodobú pôžičku vo výške 7 023 tis. EUR. Táto investícia deklaruje národný záujem a spoluprácu v záujme zvýšenia energetickej bezpečnosti Slovenskej republiky.

Projekt Výstavba ropovodu Bratislava – Schwechat má za úlohu zásobovať rafinériu Schwechat ruskou ropou a v prípade kríz v dodávkach do Slovenskej republiky dodávať ropu z Jadranského mora cez Terst, cez Trans Alpine Leitung (TAL) a AWP do rafinérie v Bratislave reverzným tokom cez BSP. Hospodárenie BSP sa riadi vlastným rozpočtom. Dňa 16.10.2009 bolo podpísané Memorandum o porozumení medzi Ministerstvom hospodárstva SR a Spolkovým ministerstvom hospodárstva, rodiny a mládeže Rakúskej republiky o spolupráci v energetickom sektore.

V máji 2011 prijala Vláda SR uznesenie o ďalšom pokračovaní v projekte BSP a zaviazala MH SR na rozpracovanie štúdie jednotlivých alternatív z technického, environmentálneho a právneho pohľadu. Počas roka 2012 pokračovali ďalšie aktivity Spoločnosti a súvisiace rokovania o projekte BSP s Vládou Slovenskej republiky, MH SR, s Ministerstvom hospodárstva Rakúska a ďalšími zainteresovanými subjektmi. Došlo k príprave zmluvných podmienok medzi MH SR a Ministerstvom hospodárstva Rakúska, k posudzovaniu ekonomickej návratnosti, k analýze legislatívneho prostredia a ku komunikácii s Komisiou EÚ, ktorá potvrdila prostredníctvom komisára, že si je vedomá strategického významu projektu. V januári 2013 Vláda Slovenskej republiky prijala uznesenie - Informáciu o projekte ropovodného prepojenia Bratislava-Schwechat - posúdenie strategického charakteru a realizovateľnosti prepojenia ropovodu Družba s rafinériou Schwechat, ktorým potvrdila strategický význam projektu pre Slovenskú republiku. V roku 2013 prebiehali stretnutia so zainteresovanými stranami, rokovania s OMV o prepravných objemoch a tarifikách a bola tiež zriadená pracovná komisia so zástupcami MH SR a Magistrátu Bratislavy. V priebehu roka ďalej došlo k schváleniu projektu BSP nariadením Európskej komisie ako projektu spoločného záujmu, bol vymenovaný splnomocnenec vlády SR pre projekt BSP ako aj bol schválený nový územný plán BSK zohľadňujúci navrhovanú trasu.

V priebehu roka 2014 prebehli stretnutia zainteresovaných strán. Koncom roka 2014 došlo k podpísaniu Dohody medzi vládou SR a vládou Ruskej federácie (RF) o spolupráci v oblasti dlhodobých dodávok ropy z RF do SR na 15 rokov (podpísaná 6.12.2014, platná od 1.1.2015), ktorá garantuje dodatočný priestor na budúci tranzit ropy cez územie SR do rakúskeho Schwechatu.

Počas roka 2015 prebiehali opätovné stretnutia zainteresovaných strán na lokálnej aj medzinárodnej úrovni. Výsledkom lokálnych aktivít bola konkretizácia trasy a zabezpečenie aktualizácie projektových štúdií, ako aj implementačného plánu investície pre potreby ďalšieho postupu v projekte. Na medzinárodnom poli bol projekt ropovodu Bratislava – Schwechat v rámci Projektov spoločného záujmu v novembri 2015 schválený Európskou komisiou ako strategický projekt EÚ.

V priebehu roka 2016 sa opakovane uskutočnili rokovania manažmentu BSP so zástupcami MsZ Bratislava, Magistrátu mesta Bratislava, zástupcami BSK a občianskych združení za účelom informovania o projekte BSP. Zároveň sa uskutočnili aj rokovania na úrovni ministrov a vedúcich pracovníkov ministerstiev MH SR, MZV SR, MŽP SR a rovnako so zástupcami Úradu vlády SR a podpredsedom vlády SR pre investície za účelom urýchlenia realizácie projektu. Manažment vypracoval materiál o aktuálnom stave projektu ropovodu Bratislava-Schwechat s odporúčaniami pre prehodnotenie trasovania projektu, ktorý bol zaslaný na MH SR.

V roku 2017 zúčastnené strany opätovne potvrdili strategický záujem o realizáciu projektu ropovodu BSP. Súčasne pokračoval proces hľadania optimálneho trasovania ropovodu v zmysle platného ÚP a hľadania konsenzu v tejto oblasti so samosprávou hlavného mesta Bratislavy. V decembri 2017 prerokovala vláda SR materiál o stave projektu ropovodu BSP, pričom odporučila realizátorovi jeho dopracovanie do realizačného štádia v horizonte 18 mesiacov (leto 2019). V prípade nezmeneného, resp. odmietavého postoja zúčastnených k projektu, Ministerstvo hospodárstva odporučí následné pozdržania realizácie projektu.

V roku 2018 došlo k zmene niektorých zákonov ovplyvňujúcich projekt BSP ako aj k zmenám medzi zúčastnenými dotknutými stranami. Zároveň akcionár Spoločnosti ani vláda SR nerozhodli v danom roku o ďalšom pokračovaní projektu.

V roku 2019 akcionár Spoločnosti ani vláda SR nerozhodli o ďalšom pokračovaní projektu.

V r. 2020 bola BSP poskytnutá pôžička vo výške 360 000 EUR a úroky k 31.12.2020 vo výške 34 481 EUR. Zároveň bola vytvorená aj opravná položka v celkovej výške 394 481 EUR.

Hodnota investovaných prostriedkov spoločnosti BSP vo forme dlhodobých hmotných a nehmotných aktív dosiahla v obstarávacích cenách 10 423 tis. EUR k 31. decembru 2020 (31. december 2019: 10 063 tis. EUR).

Vedenie Spoločnosti k dátumu zostavenia účtovnej závierky posúdilo mieru neistoty budúcej realizácie projektu, ako je uvedené nižšie:

Vzhľadom na vyššie uvedené, najmä zvyšujúcu sa neistotu v projekte BSP, vedenie Spoločnosti k 31. decembru 2020 vyhodnotilo indikátor možného znehodnotenia aktív týkajúcich sa projektu a posúdilo návratnosť tohto majetku na báze čistej súčasnej hodnoty budúcich peňažných tokov so zohľadnením miery neistoty jednotlivých možných scenárov projektu. Spoločnosť považuje pravdepodobnosť realizácie projektu za nízku, vzhľadom na skutočnosti ako dĺžka trvania prípravných prác, pokračujúce prehodnocovanie možností realizácie, stanoviská dotknutých strán (vrátane zamietavých), potrebu rozsiahlych legislatívnych zmien a pod. Výsledkom je 100% zníženie hodnoty aktív – zostatková hodnota finančnej investície v BSP k 31. decembru 2020 aj k 31. decembru 2019 je 0 EUR a zostatková hodnota pohľadávky voči BSP z poskytnutej pôžičky je 0 EUR k 31. decembru 2020 aj k 31. decembru 2019.

Na základe rozhodnutia nového vedenia Spoločnosti bola v r. 2020 zrušená organizačná zložka dcérskej spoločnosti BSP, a.s. na Slovensku. Po zrušení organizačnej zložky na Slovensku činnosť BSP pokračuje naďalej. Vedenie spoločnosti BSP zabezpečuje Spoločnosť aj naďalej ako akcionár spolu so spoločnosťou OMV.

Zrušením organizačnej zložky na Slovensku boli dosiahnuté významné úspory v nákladoch.

Ďalšie kroky Spoločnosti v nadväznosti na dopracovanie projektu realizácie budú závisieť od rozhodnutia MH SR. V prípade rozhodnutia akcionára o pozdržaní realizácie projektu by sa hodnota opravnej položky nezmenila.

2. Vývoj Spoločnosti

2.1 Hospodárenie Spoločnosti

Spoločnosť TRANSPETROL, a. s. je strategicky dôležitou súčasťou ekonomiky Slovenskej republiky. Patrí medzi najväčšie a najvýznamnejšie podnikateľské subjekty na Slovensku, ktoré svojimi aktivitami výrazne ovplyvňujú približovanie kvality života v našej krajine úrovni vyspelých európskych štátov.

Žiaľ v r. 2020 svet nepríjemne prekvapila pandémia zákerného vírusu COVID-19. K nelichotivej situácii Spoločnosť okamžite pristúpila mimoriadne zodpovedne a v záujme zabezpečenia bezpečnej a plynulej prevádzky ropovodného systému a zachovania zdravia svojich zamestnancov bezodkladne prijala viacero účinných opatrení.

Rozhodnutím MH SR ako jediného akcionára Spoločnosti bolo dňa 15.6.2020 vymenované nové vedenie spoločnosti TRANSPETROL, a.s. Ihneď po jeho nástupe do funkcií bol realizovaný celý rad racionalizačných opatrení, čím za pomerne krátky čas dosiahnuté ciele vysoko prevýšili tie vytýčené. Zrýchlením riadiacich procesov, reformou štruktúr a odborných úsekov, no najmä prehodnotením nákladových položiek sa podarilo dosiahnuť hospodársky výsledok na úrovni 210% oproti plánu, a to za podmienky dodržania efektívnosti, účelnosti a hospodárnosti.

Prelomovou skutočnosťou z hľadiska cezhraničného prepojenia bolo v uplynulom roku prehodnotenie významu organizačnej zložky Bratislava-Schwechat Pipeline na Slovensku z dôvodu úspory finančných prostriedkov a z dôvodu ustanovenia v Programovom vyhlásení vlády SR, v ktorom vláda SR deklaruje definitívne zrušenie výstavby ropovodu cez Žitný ostrov. Avšak pri tomto je nevyhnutné zdôrazniť skutočnosť, že rokovaniami s rakúskou stranou sa Spoločnosť snaží udržať aspoň na 3 roky prístupové

práva k pozemkom na rakúskej strane, kým sa nenájde technicko-spoločenské riešenie predmetnej otázky.

Napriek tomu, že preprava ropy, resp. využívanie prepravnej kapacity slovenského ropovodného systému je do značnej miery ovplyvnená požiadavkami trhu a jeho zákazníkov, dlhodobým cieľom Spoločnosti je naďalej zvyšovať množstvo prepravy ropy územím SR. Nový manažment Spoločnosti vyvíja maximálne úsilie priblížiť sa k najvyššej možnej prepravnej kapacite ropovodov cez územie SR, aktívne komunikuje so súčasnými odberateľmi a v budúcnosti začne vyhľadávať možných nových potenciálnych odberateľov, ako aj zákazníkov na skladovanie ropy s možnosťou využitia skladovacích kapacít.

Spoločnosť TRANSPETROL, a. s. si počas svojej existencie vybudovala stabilnú pozíciu na trhu posilnenú dôverou obchodných partnerov a to bez narušenia ekologickej stability a ohrozenia bezpečnosti a zdravia ľudí.

Za svoj prioritný záujem považuje TRANSPETROL, a.s. neustále upevňovanie svojej strategickej pozície v preprave a skladovaní ropy pre slovenské hospodárstvo a čoraz efektívnejšie pôsobenie na európskom ropnom trhu. Spoločnosť identifikovala riziká, ktoré by mohli ovplyvniť jej vývoj v najbližšom období. Medzi najvýznamnejšie riziko Spoločnosť považuje negatívny vývoj v oblasti prepravy ropy.

Spoločnosť TRANSPETROL, a. s. v roku 2020 prepravila celkovo cez ropovodné systémy DRUŽBA a ADRIA 8,65 mil. ton ropy. Hlavnú úlohu z hľadiska realizovaných tržieb a využívania prepravnej kapacity ropovodu v prevádzke TRANSPETROL, a. s. zohráva rafinéria SLOVNAFT, a. s., v Bratislave. Celková preprava ropy do tejto spoločnosti bola v roku 2020 na úrovni 5,64 mil. ton, čo predstavuje 65,17% prepraveného množstva ropovodom Družba v danom roku.

Významnú úlohu z hľadiska realizovaných tržieb a využívania prepravnej kapacity ropovodu v prevádzke spoločnosti TRANSPETROL, a. s. zohráva tiež spoločnosť UNIPETROL RPA, s.r.o. V roku 2020 prepravil TRANSPETROL, a. s. do UNIPETROLu RPA, s.r.o. spolu 3, 01 mil. ton ropy, čo predstavuje 34,83% prepraveného množstva ropovodom Družba v danom roku.

Nemenej významnou oblasťou podnikateľskej činnosti TRANSPETROL, a. s. je skladovanie ropy pre hlavných odberateľov a ďalších zákazníkov. Veľkokapacitné skladovacie nádrže zodpovedajú prísnyh legislatívnym požiadavkám slovenských noriem a európskym štandardom pre ochranu a rozvoj životného prostredia.

Projekty a investície súvisiace s výstavbou nových meracích staníc ropy spôsobilých zabezpečovať spoľahlivú kontrolu a správne meranie vlastností ropy v súlade s platnou legislatívou, ako aj projekty súvisiace s výstavbou veľkokapacitných nádrží či modernizáciou riadiaceho informačného systému ropovodu sú neoddeliteľnou a strategickou súčasťou rozvoja spoločnosti TRANSPETROL, a.s. v nasledujúcich rokoch.

Celkové množstvá prepravenej ropy podľa jednotlivých odberateľov v období 2016 - 2020
v tis. ton

Odberateľ	2016	2017	2018	2019	2020
Rafinéria Slovnaft	5 747	5 531	5 457	5 096	5 637
Rafinérie v ČR	3 424	4 001	4 003	3 821	3 014
Iní odberatelia	0	50	0	80	0
Spolu	9 171	9 582	9 460	8 997	8 651

Popri preprave ropy zostáva dôležitým obchodným prvkom v obchodnej činnosti spoločnosti TRANSPETROL, a.s. aj skladovanie ropy. Svoje voľné kapacity využíva na uskladnenie ropy pre SLOVNAFT, a.s., UNIPETROL popríp. iného odberateľa. V roku 2020 bolo priemerné denné fakturované množstvo za skladovanie 48 890 tony ropy.

Spoločnosť TRANSPETROL, a.s. si vysoko cení odbornosť a profesionalitu svojich zamestnancov, ktoré sú nevyhnutným predpokladom poskytovania kvalitných služieb v tranzitnej a vnútroštátnej prepravy ropy. V oblasti rozvoja ľudských zdrojov sa zameriava na zabezpečovanie kontinuálneho získavania, obnovovania a rozširovania odbornej spôsobilosti zamestnancov, ktorá je jedným z prostriedkov udržania konkurencieschopnosti Spoločnosti v rámci európskeho priestoru. Komplexnou starostlivosťou o zamestnancov a realizáciou sociálnej politiky vytvára Spoločnosť podmienky na ich spokojnosť, sebarealizáciu a stabilizáciu.

Na vzdelávanie zamestnancov vynaložila spoločnosť TRANSPETROL, a. s. v roku 2020 celkovo 61 tis. EUR. V oblasti rozvoja zamestnancov spoločnosť dbá okrem bezpečnosti pri práci a ochrany životného prostredia aj o ďalší rozvoj vzdelanosti. Popri plnení legislatívnych požiadaviek kladie dôraz na odborné školenia a profesijnú prípravu zamestnancov a jazykové kurzy vrcholového a vyššieho manažmentu.

Zamestnanci mali v roku 2020 možnosť využiť široké spektrum benefitov, a to komplexné preventívne zdravotné prehliadky, príspevky na stravu, dopravu do zamestnania, dioptrické okuliare, relax, šport, kultúru, doplnkové dôchodkové sporenie. Spoločnosť vynaložila na poskytnuté benefity zo sociálneho fondu sumu 294 tis. EUR.

V súvislosti s pandemiou koronavírusu COVID-19 počas roku 2020 bolo v spoločnosti TRANSPETROL, a.s. v záujme zabezpečenia bezpečnej prevádzky ropovodného systému v čase od vyhlásenia mimoriadnej situácie a následne núdzového stavu v Slovenskej republike prijatých viacero preventívnych opatrení na zabránenie jeho šírenia:

- zriadenie krízového štábu pre opatrenia COVID-19
- pokyny pre zamestnancov
- denné meranie telesnej teploty osobám vstupujúcim do objektov Spoločnosti
- dodržiavanie ROR (rúško-odstup-ruky, dôraz na hygienu a dezinfekciu
- nákup ochranných pomôcok
- zníženie služobných ciest na minimum
- po príchode zo zahraničia – dodržanie karantény, testovanie
- umožnenie práce z domu
- krízové plány na zabezpečenie prevádzky ropovodného systému
- testovanie zamestnancov priamo na pracovisku na prítomnosť vírusu

Cieľom technicko-investičného rozvoja Spoločnosti bolo aj v roku 2020 zabezpečiť spoľahlivú a efektívnu prevádzku ropovodného systému so snahou o využitie najnovších technických a technologických riešení, pričom boli dodržané najprísnejšie požiadavky na environmentálne aspekty jednotlivých procesov, ktoré sa riadili platnou politikou integrovaných manažérskych systémov.

Investičná výstavba v roku 2020 bola výrazne poznačená pandemickou situáciou a súvisiacimi obmedzeniami a opatreniami, ktoré ovplyvnili priebeh nielen rozpracovaných investičných akcií, ale aj prípravu a rozpracovanosť nových investičných akcií Spoločnosti.

Nové vedenie Spoločnosti vymenované do funkcií v júni 2020 pristúpilo k prehodnoteniu všetkých dodávateľských zmlúv v oblasti investičnej výstavby z pohľadu efektivity vynakladania finančných prostriedkov. Výsledkom sú dosiahnuté úspory z uzatvorených zmlúv vo výške 2 267 tis. EUR so zachovaním rozsahu a kvality požadovaných prác.

Napriek obmedzeniam, ktoré mali výrazný dopad na plynulosť realizácie prác takmer každej investičnej akcie, bolo v priebehu druhého polroka realizovaných a ukončených viac investičných akcií, ktoré výrazným spôsobom prispeli k zvýšeniu bezpečnosti prepravy ropy a zároveň k zníženiu environmentálnej záťaže. Výsledkom je progres v zabezpečovaní modernizácie technických, technologických a bezpečnostných zariadení a objektov, ktoré prispievajú k ekonomickej, ekologickej, bezpečnej a spoľahlivej prevádzke ropovodnej siete a chodu celej Spoločnosti.

V rámci areálu PS 1 v oblasti výstavby veľkokapacitných nádrží ropy pokračovala výstavba dvojplášťovej nádrže ropy č. 236 s objemom 50 tis. m³. Predpokladaný termín ukončenia prác a uvedenia nádrže č. 236 do prevádzky je začiatok roka 2021. Bola úspešne ukončená modernizácia mechanicko-biologickej ČOV, ktorá výrazným spôsobom pozitívne ovplyvní kvalitu vody. Z pohľadu environmentálnej bezpečnosti je nevyhnutné spomenúť úspešné ukončenie prác v areáli SWS Vojany, pozostávajúcich z likvidácie troch starých už nevyužitelných nádrží vrátane environmentálnych záťaží, kde sme revitalizáciou tejto lokality výraznou mierou prispeli k zlepšeniu životného prostredia.

Nosnými aktivitami v areáli PS 4 Tupá bolo pokračovanie výstavby novej nádrže ropy č. H101B s objemom 75-tis. m³ a výstavba novej meracej stanice ropy MSR Adria. Obidve tieto akcie pokračujú aj

v roku 2021. Rekonštrukciou nádrže na požiaru vodu v PS 4 Tupá sme zvýšili parametre požiarnej ochrany skladovacích nádrží v areáli.

Informačné technológie v roku 2020 nadviazali na modernizáciu a obnovu komponentov sieťovej infraštruktúry – jej zrýchlenie umožnilo väčšiu efektivitu využitia výpočtových zdrojov. Zvýšenie spoľahlivosti a dostupnosti aj pre zamestnancov pracujúcich z domu v čase pandémie bolo umožnené aj vďaka implementácii video-konferenčného systému MS-Teams. Uvedené vylepšenia zároveň umožnili koncentrovať sa na zvýšenie kybernetickej bezpečnosti – hlavne v časti OT, ktorá je kritická pre chod produkčných systémov. Bol ukončený projekt nového úložiska elektronických dokumentov a spustený projekt zvyšovania energetickej efektivity IT. Spoločnosť postupne modernizovala aj sieť optických káblov slúžiacu na dátové prepojenie prečerpávacích staníc a technologických objektov na trase ropovodu.

Ropovodný informačný systém spoločnosti TRANSPETROL, a.s. je technicko-environmentálny geografický systém budovaný za účelom centrálnej databázy technických zariadení ropovodu a jeho príslušenstva a zobrazovaný na tematických mapových podkladoch. Databáza obsahuje aj dáta z inteligentných kontrol ropovodu a v kombinácii s krajinno-geologickými údajmi vytvára analytický nástroj, ktorý umožňuje kontrolovať riziká pri prevádzke ropovodu. Riadiaci systém SCADA prechádza postupnou výmenou hardvérových komponentov a realizovali sa aj úpravy operátorského prostredia. Všetky zásahy sú z bezpečnostného hľadiska veľmi citlivé a sú realizované vysoko odborne zdatnými zamestnancami.

Spoločnosť TRANSPETROL, a.s. plní mnoho zákonných a iných legislatívnych povinností, ktoré musí dodržiavať pri zabezpečení vyhovujúceho technického stavu zariadení, vôd a životného prostredia.

Spoločnosť má vypracovaný integrovaný manažérsky systém, ktorý spĺňa požiadavky na ochranu životného prostredia, kvalitu poskytovanej služby aj ochranu osôb na medzinárodne porovnateľnej úrovni podľa medzinárodne uznávaných noriem ISO 14001:2015, ISO 9001:2015, ktorý rozvíja. Spoločnosť v roku 2021 zaviedla a používa systém riadenia bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci podľa normy ISO 45001:2018.

Pravidelne analyzuje environmentálne aspekty činností a služieb TRANSPETROL, a. s., ktoré môžu mať vplyv na životné prostredie, ako aj riziká závažných priemyselných havárií a riziká nielen pre bezpečnosť a zdravie zamestnancov Spoločnosti, ale aj zamestnancov zmluvných firiem, vykonávajúcich svoju činnosť v objektoch TRANSPETROL, a. s. a obyvateľov dotknutých území, ktorých štvrťročne otvorene informuje o výsledkoch.

Skupina v roku 2020 mala priemerne 326 zamestnancov, z toho 49 vedúcich pracovníkov (2019: 331 zamestnancov, z toho 51 vedúcich pracovníkov).

Vzhľadom na charakter vykonávaných činností nemajú konsolidované spoločnosti žiadne výdavky v oblasti výskumu a vývoja.

Spoločnosť nemá zriadenú organizačnú zložku v zahraničí.

Vo vykazovanom období v rámci konsolidovaného celku nedošlo k nákupu vlastných akcií, dočasných listov, obchodných podielov ani akcií, dočasných listov a obchodných podielov materskej účtovnej jednotky.

Ďalšie informácie o Spoločnosti sú dostupné na adrese www.transpetrol.sk.

2.2 Budúci vývoj Spoločnosti

Spoločnosť TRANSPETROL, a. s., je výhradným prevádzkovateľom ropovodného systému Družba na území Slovenskej republiky. Jeho významné postavenie v oblasti prepravy a skladovania ropy sa odzrkadľuje každoročne aj v stanovovaní a následnom plnení čoraz náročnejších cieľov. Tie sú zamerané predovšetkým na udržateľnosť a zvyšovanie objemov prepravy ropy spolu s jej bezpečnosťou, ako aj na oblasť skladovania ropy a samozrejme na zvyšovanie úrovne environmentálnej bezpečnosti prevádzky. Výsledkom takto vytýčených a následne splnených cieľov je ďalší rozvoj Spoločnosti.

Posledné obdobie je poznačené turbulentným vývojom ekonomík a hospodárstiev jednotlivých krajín sveta – región strednej Európy nevynímajúc. Tento vývoj sa bezprostredne dotýka aj oblasti ťažby a následnej prepravy, resp. spracovania ropy. Prioritou spoločnosti TRANSPETROL, a. s., v nasledujúcom období musí byť a bude zabezpečenie plynulej prepravy ropy a jej skladovania. Súčasne s týmto cieľom bude

spoločnosť TRANSPETROL, a. s., prihliadať na potreby neustáleho zvyšovania ekologickej bezpečnosti v rámci vyššie uvedených činností a to v zmysle platnej legislatívy.

Využívanie a aplikovanie najmodernejších technologických postupov a technológií tak v oblasti prepravy ropy, ako aj jej skladovania, je samozrejmosťou každej spoločnosti, spoločnosť TRANSPETROL, a.s., nevynímajúc, s prihliadnutím na minimálne, resp. nulové dopady na environmentálnu záťaž.

V rámci rozvoja bude TRANSPETROL, a. s., kontinuálne rozvíjať vlastný riadiaci informačný systém, ktorý poskytuje detailné informácie o preprave ropy na celom úseku ropovodu v rámci územia SR a je neoddeliteľnou súčasťou prevádzky. Kľúčovou úlohou v oblasti informačných technológií je zvyšovanie bezpečnosti systémov tak, aby v čo najväčšej miere odolávala celosvetovej hrozbe kybernetických útokov. Spolu s ďalšími technickými či technologickými inováciami chce spoločnosť TRANSPETROL, a. s., patriť aj v nasledujúcom období medzi lídrov v oblasti bezpečnosti prepravy a skladovania ropy.

Za zásadný a strategický cieľ v najbližšom období považuje spoločnosť TRANSPETROL, a. s., udržanie objemu prepravy ropy územím Slovenskej republiky. Prepravná kapacita slovenského ropovodného systému presahuje aktuálne požiadavky trhu a jej zákazníkov. Trendy a vývoj v posledných rokoch nie sú v tejto oblasti veľmi priaznivé. Napriek definovaným cieľom Európskej únie v oblasti znižovania uhlíkovej stopy, tlaku na výrobcov automobilov v oblasti znižovania emisií výfukových spodín, a teda aj spotreby pohonných hmôt, je nevyužitá prepravná kapacita ropovodného systému na území SR pre spoločnosť TRANSPETROL, a. s., veľkou výzvou do budúcnosti. V súlade s Programovým vyhlásením vlády SR v environmentálnej oblasti boli prípravné práce a niekoľkoročné úsilie o realizáciu projektu ropovodu Bratislava - Schwechat Pipeline, prostredníctvom ktorého by mala prúdiť ropa z ropovodného systému Družba do rakúskej rafinérie OMV, pozastavené a samotný projekt bol z pohľadu nákladov utlmený na nevyhnutné minimum. Napriek tejto skutočnosti Spoločnosť hľadá možnosti riešenia budovania a prepravy ropy s vysokou bezpečnosťou a maximálnym eliminovaním rizika environmentálnych hrozieb.

Spoločnosť TRANSPETROL, a. s., v rámci úsilia o naplnenie, resp. priblíženie sa k celkovej prepravnej kapacite slovenského ropovodu bude vyhľadávať aj ďalších potenciálnych odberateľov. Týka sa to nielen prepravy ropy, ale aj jej skladovania. Práve táto oblasť totiž môže kompenzovať obmedzené možnosti, resp. záujem odberateľov v oblasti prepravy ropy. Skladovanie bude teda pre spoločnosť TRANSPETROL, a. s., výzvou na spracovanie zásadných rozvojových aktivít, plánov, resp. cieľov v oblasti zvyšovania skladovacích kapacít ropy. Narastajúci záujem o tento druh služieb a naplnenie tejto výzvy spolu s nájdením vhodných riešení v oblasti zvýšenia prepravy ropy prostredníctvom ropovodu Družba bude súčasťou strategického rozvoja spoločnosti TRANSPETROL, a. s., v nasledujúcom období.

2.3 Vybrané finančné ukazovatele

V nasledujúcej tabuľke sú uvedené vybrané ukazovatele vývoja Skupiny. Údaje sú v tis. EUR.

Vybrané finančné ukazovatele	2020	2019	absolútna zmena	relatívna zmena (v %)
Tržby z predaja služieb	68 491	69 517	-1 026	-1,48%
Súhrnný zisk po zdanení	7 692	5 845	1 847	31,60%
Celkové aktíva	415 721	411 994	3 727	0,90%
Vlastné imanie	364 473	356 780	7 693	2,16%
Rentabilita aktív (ROA) v %	1,85%	1,42%	0,43%	x
Rentabilita vlastného imania (ROE) v %	2,11%	1,64%	0,47%	x
Rentabilita tržieb (ROS) v %	11,23%	8,41%	2,82%	x

V nasledujúcich tabuľkách sú údaje z konsolidovanej súvahy a z konsolidovaného výkazu ziskov a strát a ostatných súhrnných ziskov a strát. Údaje sú v tis. EUR.

Skrátená konsolidovaná súvaha	2020	2019	absolútna zmena	relatívna zmena (v %)
Neobežný majetok	352 964	358 667	-5 703	-1,59%
- z toho budovy, stavby, stroje a zariadenia	347 060	350 031	-2 971	-0,85%
Obežný majetok	62 757	53 327	9 430	17,68%
Majetok Celkom	415 721	411 994	3 727	0,90%
Základné imanie	252 872	252 872	0	0%
Nerozdelený zisk	38 867	31 540	7 327	23,23%
Fondy	61 470	61 334	136	0,22%
Vlastné imanie pripadajúce na vlastníka	353 209	345 745	7 464	2,16%
Podiel menšinových vlastníkov	11 264	11 034	230	2,08%
Vlastné imanie celkom	364 473	356 780	7 693	2,16%
Dlhodobé záväzky celkom	36 142	37 177	-1 035	-2,78%
Krátkodobé záväzky celkom	15 107	18 037	-2 930	-16,24%
Vlastné imanie a záväzky Celkom	415 721	411 994	3 727	0,90%

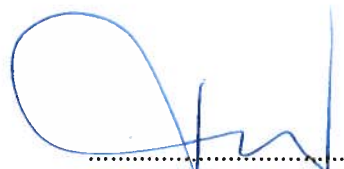
Konsolidovaný výkaz ziskov a strát a ostatných súhrnných ziskov a strát	2020	2019	absolútna zmena	relatívna zmena (v %)
Tržby z predaja služieb	68 491	69 517	-1 026	-1,48%
Ostatné výnosy	1 004	1 478	-474	-32,07%
Spotreba materiálu a energií	-5 785	-7 293	1 508	-20,68%
Osobné náklady	-13 325	-14 100	775	-5,50%
Odpisy a opravné položky	-22 658	-21 306	-1 352	6,35%
Zníženie hodnoty budov, stavieb, strojov a zariadení (znehodnotenie)	0	-1 308	1 308	100%
Služby	-14 978	-16 036	1 058	-6,60%
Ostatné prevádzkové náklady	-2 451	-2 217	-234	10,55%
Zisky z predaja pridružených spoločností	131	0	131	100,00%
Zisk z prevádzkovej činnosti	10 298	8 734	1 564	17,91%
Finančné výnosy	6	1	5	500,00%
Finančné náklady	21	-13	34	-261,54%
Podiel na zisku (strate) pridružených podnikov	176	281	-105	-37,37%
Zisk pred zdanením	10 631	9 004	1 627	18,07%
Daň z príjmov	-2 939	-3 159	220	-6,96%
Zisk za účtovné obdobie	7 692	5 845	1 847	31,60%
Ostatné súhrnné zisky a straty	0	0	0	0,00%
Celkové súhrnné zisky (strata) za rok	7 692	5 845	1 847	31,60%
z toho pripadajúce na vlastníka	7 462	5 708	1 754	30,73%
z toho pripadajúce na menšinových vlastníkov	230	137	93	67,88%

3. Významné skutočnosti po skončení účtovného obdobia

Valné zhromaždenie Spoločnosti schválilo individuálnu účtovnú závierku Spoločnosti za rok 2020 dňa 30. apríla 2021 spolu s vysporiadaním výsledku hospodárenia bežného roka do nerozdelených ziskov minulých období a do fondu sociálneho rozvoja.



.....
predseda
predstavenstva



.....
podpredseda
predstavenstva

TRANSPETROL, a.s.

**Správa nezávislého audítora
a konsolidovaná účtovná závierka
k 31. decembru 2020**

**zostavená podľa Medzinárodných štandardov
pre finančné výkazníctvo (IFRS)
platných v Európskej únii**

Júl 2021

TRANSPETROL, a.s.

Konsolidovaná účtovná závierka k 31. decembru 2020 pripravená podľa Medzinárodných štandardov pre finančné výkazníctvo (IFRS) platných v Európskej únii

Obsah

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

KONSOLIDOVANÁ ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

Konsolidovaná súvaha	1
Konsolidovaný výkaz ziskov a strát a ostatných súhrnných ziskov a strát	2
Konsolidovaný výkaz zmien vo vlastnom imaní	3
Konsolidovaný výkaz peňažných tokov	4
Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke	5 – 47

TRANSPETROL, a.s.**Konsolidovaná súvaha k 31. decembru 2020 pripravená podľa Medzinárodných štandardov pre finančné výkazníctvo (IFRS) platných v Európskej únii**

	Poznámka	k 31.12.2020 v tis. EUR	k 31.12.2019 v tis. EUR
Aktíva			
Neobežný majetok			
Budovy, stavby, stroje a zariadenia	10	347 060	350 031
Investície do nehnuteľností	11	1 423	1 587
Nehmotný majetok	12	3 416	5 665
Finančné investície v pridružených podnikoch	13	1 064	1 384
Odložená daňová pohľadávka	27	1	-
Neobežný majetok celkom		352 964	358 667
Obežný majetok			
Zásoby	14	955	979
Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky	15	10 378	10 532
Dlhodobý majetok držaný na predaj	13	-	244
Daň z príjmov - pohľadávka		-	56
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty	16	51 424	41 516
Obežný majetok celkom		62 757	53 327
AKTÍVA CELKOM		415 721	411 994
Vlastné imanie			
Základné imanie	17	252 872	252 872
Kapitálové fondy	17	10 072	10 072
Zákonný rezervný fond	17	51 398	51 262
Nerozdelený zisk	17	38 867	31 540
Vlastné imanie pripadajúce na vlastníka materskej spoločnosti		353 209	345 745
Nekontrolujúci podiel	18	11 264	11 034
Vlastné imanie celkom		364 473	356 780
Závazky			
Dlhodobé záväzky			
Úvery od tretích strán	19	-	1 661
Odložený daňový záväzok	27	30 825	30 107
Výnosy budúcich období	20	2 429	2 176
Rezervy	21	265	265
Ostatné dlhodobé záväzky	21	2 623	2 969
Dlhodobé záväzky celkom		36 142	37 177
Krátkodobé záväzky			
Úvery od tretích strán	19	1 648	-
Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky	21	12 874	17 788
Daň z príjmov - záväzok		253	-49
Výnosy budúcich období	20	332	298
Krátkodobé záväzky celkom		15 107	18 037
Závazky celkom		51 249	55 214
VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY CELKOM		415 721	411 994

TRANSPETROL, a.s.

Konsolidovaný výkaz ziskov a strát a ostatných súhrnných ziskov a strát za rok končiaci sa 31. decembra 2020 pripravený podľa Medzinárodných štandardov pre finančné výkazníctvo (IFRS) platných v Európskej únii

	Poznámka	2020 v tis. EUR	2019 v tis. EUR
Tržby	22	68 491	69 517
Ostatné výnosy	22	1 004	1 478
Spotreba materiálu a energií	9	-5 785	-7 293
Osobné náklady	23	-13 325	-14 100
Odpisy a opravné položky	10,11,12	-22 658	-21 306
Zníženie hodnoty budov, stavieb, strojov a zariadení (znehodnotenie)		-	-1 308
Služby	24	-14 978	-16 036
Ostatné prevádzkové náklady	25	-2 451	-2 217
Zisk z prevádzkovej činnosti		10 298	8 734
Finančné výnosy	26	6	1
Finančné náklady	26	21	-13
Zisk z predaja pridružených spoločností		131	-
Podiel na zisku/(strate) pridružených podnikov	13	176	281
Zisk pred zdanením		10 631	9 004
Daň z príjmov	27	-2 939	-3 159
Zisk za účtovné obdobie		7 692	5 845
Ostatné súhrnné zisky a straty		-	-
Celkové súhrnné zisky za rok		7 692	5 845
Zisk pripadajúci na:			
Vlastníka materskej spoločnosti		7 462	5 708
Nekontrolujúcich vlastníkov		230	137
Zisk za účtovné obdobie		7 692	5 845
Celkový súhrnný zisk pripadajúci na:			
Vlastníka materskej spoločnosti		7 462	5 708
Nekontrolujúcich vlastníkov		230	137
Celkové súhrnné zisky za rok		7 692	5 845

Táto konsolidovaná účtovná závierka bola schválená na zverejnenie a podpísaná v mene predstavenstva dňa 21. júla 2021.



Ing. Ján Horkovič
predseda predstavenstva a generálny riaditeľ



Ing. Marián Lokša
podpredseda predstavenstva a riaditeľ úseku pre financie

TRANSPETROL, a.s.
Konsolidovaný výkaz zmien vo vlastnom imaní za rok končiaci sa 31. decembra 2020 pripravený podľa Medzinárodných štandardov pre finančné výkazníctvo (IFRS) platných v Európskej únii

Poznámka	Vlastné imanie pripadajúce na vlastníka materskej spoločnosti								Nekontrolujúci podiel v tis. EUR	Vlastné imanie celkom v tis. EUR
	Základné imanie v tis. EUR	Kapitálové fondy v tis. EUR	rezervný fond v tis. EUR	Rezervy z precenenia v tis. EUR	Nerozdelený zisk v tis. EUR	Celkom v tis. EUR				
Stav k 1. januáru 2019	245 868	10 072	49 695	-	34 403	340 038	10 897	350 935		
Súhrnné zisky	-	-	-	-	5 708	5 708	137	5 845		
Zisk za účtovné obdobie	-	-	-	-	-	-	-	-		
Ostatné súhrnné zisky	-	-	-	-	-	-	-	-		
- Ostatné súhrnné zisky	-	-	-	-	-	-	-	-		
Celkové súhrnné zisky za rok	-	-	-	-	5 708	5 708	137	5 845		
Transakcie s akcionárom										
Navýšenie imania z	17	7 004	1 567	-	-8 571	-	-	-		
Nerozdeleného zisku	-	-	-	-	-	-	-	-		
Vyplatené dividendy	-	-	-	-	-	-	-	-		
Transakcie s akcionárom spolu	7 004	-	1 567	-	-8 571	-	-	-		
Ostatné										
Ostatné transakcie	-	-	-	-	-1	-1	1	-		
Ostatné spolu	-	-	-	-	-1	-1	1	-		
Stav k 31. decembru 2019	252 872	10 072	51 262	-	31 540	345 745	11 034	356 780		
Súhrnné zisky										
Zisk za účtovné obdobie	-	-	-	-	7 462	7 462	230	7 692		
Ostatné súhrnné zisky	-	-	-	-	-	-	-	-		
- Ostatné súhrnné zisky	-	-	-	-	-	-	-	-		
Celkové súhrnné zisky za rok	-	-	-	-	7 462	7 462	230	7 692		
Transakcie s akcionárom										
Navýšenie imania z	18	-	135	-	-135	-	-	-		
Nerozdeleného zisku	-	-	-	-	-	-	-	-		
Vyplatené dividendy	-	-	-	-	-	-	-	-		
Transakcie s akcionárom spolu	-	-	135	-	-135	-	-	-		
Ostatné										
Ostatné transakcie	-	-	-	-	-	-	1	1		
Ostatné spolu	-	-	-	-	-	-	1	1		
Stav k 31. decembru 2020	252 872	10 072	51 398	-	38 867	353 209	11 264	364 473		

Poznámky na stranách 5 až 47 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto konsolidovanej účtovnej závierky.

TRANSPETROL, a.s.

Konsolidovaný výkaz peňažných tokov za rok končiaci sa 31. decembra 2020 zostavený v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardami pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii

	Poznámka	2020 v tis. EUR	2019 v tis. EUR
Strata / zisk pred zdanením		10 631	9 004
Úpravy o nepeňažné operácie:			
Odpisy a opravné položky dlhodobého majetku	10, 11, 12	22 658	22 614
Úbytky ropy	10, 25	-	6
Opravné položky a odpis pohľadávok	15, 25	-	-
Zisk/(strata) z predaja dlhodobého majetku		-90	-44
Úrokové výnosy a náklady netto		-	4
Podiel na výsledku pridružených podnikov	9	-176	-10
Opravná položka na pridružené spoločnosti		-	-
Zmena stavu opravnej položky k zásobám a odpis zásob	14	-	-
Zmena stavu rezerv		-79	-
Ostatné položky nezahrnuté do nepeňažných operácií		-	-
Peňažné toky z prevádzky pred zmenou stavu prevádzkového kapitálu		32 945	31 574
Zmena stavu prevádzkového kapitálu:			
Zmena stavu pohľadávok	15	154	-747
Zmena stavu zásob	14	24	98
Zmena stavu záväzkov a ostatných pasív	21	-4 819	-4 255
Peňažné toky z prevádzky		28 303	26 670
Zaplatené úroky	26	-	-
Zaplatená daň z príjmu	27	-1 583	-1 526
Vyplatené dividendy	17	-	-
Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti		26 721	25 144
Peňažné toky z investičnej činnosti			
Nákup dlhodobého majetku	10, 11, 12	-17 795	-31 647
Prijaté dividendy od pridružených podnikov	9	496	142
Príjem z predaja dlhodobého majetku		500	50
Prijaté úroky	26	0	-
Čisté peňažné toky z investičnej činnosti		-16 799	-31 454
Peňažné toky z finančnej činnosti			
Príjmy/-Platby úverov a pôžičiek od tretích strán	19	-14	-22
Čisté peňažné toky z finančnej činnosti		-14	-22
Prírastky / - úbytky peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov		9 908	-6 332
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku obdobia	16	41 516	47 848
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci obdobia	16	51 424	41 516

TRANSPETROL, a.s.

Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2020 zostavené v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardmi pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii

1. Všeobecné informácie

Táto konsolidovaná účtovná závierka bola pripravená v súlade s Medzinárodnými štandardmi pre finančné výkazníctvo platnými v Európskej únii („EU“) za rok končiaci 31. decembra 2020 pre TRANSPETROL, a.s. („Spoločnosť“) a jej dcérske spoločnosti (spolu ďalej ako „Skupina“ alebo „Skupina TRANSPETROL“). Identifikačné číslo Spoločnosti (IČO) je 31341977, daňové identifikačné číslo (DIČ) je 2020403715.

Spoločnosť bola založená a má sídlo v Slovenskej republike. Spoločnosť bola zapísaná do Obchodného registra dňa 1. januára 1993 v Bratislave ako akciová spoločnosť.

Akciónárska štruktúra Spoločnosti k 31. decembru 2020 a 2019 bola nasledovná (v tis. EUR):

Akcionár	Základné imanie v tis. EUR		Základné imanie v %		Hlasovacie práva (%)	
	k 31.12.2020	k 31.12.2019	k 31.12.2020	k 31.12.2019	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Ministerstvo hospodárstva SR	252 872	252 872	100	100	100	100

Spoločnosť je akciovou spoločnosťou k 31. decembru 2020 so 100% účasťou štátu (zastúpenou Ministerstvom hospodárstva Slovenskej republiky).

Valné zhromaždenie schválilo dňa 7. decembra 2020 konsolidovanú účtovnú závierku Spoločnosti za predchádzajúce účtovné obdobie.

Hlavný predmet činnosti

Hlavným predmetom činnosti Skupiny je preprava ropy ropovodným systémom z Ruskej federácie a krajín strednej Ázie do Slovenskej republiky a do Českej republiky, skladovanie ropy a údržba ropovodného systému. Ostatné činnosti Skupiny predstavujú prenájom siete optických káblov pre zákazníkov. Aktíva Skupiny sú prevažne situované v Slovenskej republike.

Neobmedzené ručenie

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných účtovných jednotkách.

Sídlo a miesto podnikania Spoločnosti

Registrovaná adresa Spoločnosti je Šumavská 38, 821 08 Bratislava, Slovenská republika.

Priemerný počet zamestnancov

Skupina v roku 2020 mala priemerne 326 zamestnancov, z toho 49 vedúcich pracovníkov (2019: 331 zamestnancov, z toho 51 vedúcich pracovníkov).

Zoznam členov štatutárnych a dozorných orgánov Spoločnosti za rok 2020:

Predstavenstvo
Ing. Ján Horkovič – predseda
Ing. Marián Lokša - podpredseda
RNDr. Martin Ružinský, PhD. - člen
Ing. Milan Rác, MBA - člen
Ing. Peter Zelinka – člen

Dozorná rada
Mgr. Vladimír Halaj - predseda
Mgr. Ondrej Gömöry - podpredseda
Ing. Veronika Solíková, PhD. - člen
Ing. Iveta Gajdácsová - člen
Mgr. Ľudovít Šrenkl, PhD. - člen

Ing. Marek Zálom – člen
Ing. Richard Weber - člen
Ing. Martin Masár - člen
Mgr. Vendelín Migra - člen

Zoznam členov štatutárnych a dozorných orgánov Spoločnosti za rok 2019:

Predstavenstvo	Ing. Ivan Krivosudský – predseda RNDr. Martin Ružinský, PhD. - podpredseda JUDr. Stanislav Rehuš - člen Ing. Martin Šustr, PhD. – člen	
Dozorná rada	JUDr. Dušan Mach – predseda Ing. Peter Grófik – podpredseda JUDr. Milan Valašík – člen Ing. Iveta Gajdácsová – člen Ing. Ľubica Kostovičová – členka	Ing. Marek Zálom – člen Ing. Adriana Bujdaková – členka do 28.6.2019 Ing. Viktor Palko – člen Ing. Eva Jedlovská – členka

Schválenie audítora Skupiny

Valné zhromaždenie Spoločnosti schválilo dňa 15. októbra 2018 spoločnosť PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o. ako audítora konsolidovanej účtovnej závierky za roky 2018 - 2020.

2. Východiská pre zostavenie účtovnej závierky a významné účtovné postupy

Právny dôvod na zostavenie konsolidovanej účtovnej závierky

Konsolidovaná účtovná závierka Skupiny k 31. decembru 2020 bola zostavená ako riadna konsolidovaná účtovná závierka podľa § 22 ods. 10 zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve (viď nižšie Východiská pre zostavenie), za účtovné obdobie od 1. januára 2020 do 31. decembra 2020.

Východiská pre zostavenie účtovnej závierky

Konsolidovaná účtovná závierka Skupiny bola zostavená v súlade s Medzinárodnými štandardmi pre finančné výkazníctvo („IFRS“) platnými v EÚ na základe princípu historických cien, upraveného o precenenie finančných aktív určených k dispozícii na predaj účtovaných v reálnej hodnote do ostatných súhrnných ziskov a strát. Hlavné účtovné postupy použité pri zostavovaní týchto účtovných výkazov sú uvedené nižšie. Tieto postupy boli konzistentne aplikované vo všetkých prezentovaných obdobiach, ak nie je uvedené inak.

Táto konsolidovaná účtovná závierka bola zostavená v súlade s IFRS platnými v Európskej únii na princípe nepretržitého trvania činnosti Skupiny. Skupina aplikuje všetky IFRS a interpretácie vydané Výborom pre medzinárodné štandardy pre finančné výkazníctvo - International Accounting Standards Board - ďalej len "IASB" platnými v EÚ, ktoré boli v platnosti k 31. decembru 2020.

Konsolidovaná účtovná závierka bola zostavená na základe aktuálneho princípu. Údaje v závierke sú vykázané v tis. EUR pokiaľ nie je uvedené inak.

Predstavenstvo Spoločnosti môže navrhnúť akcionárovi Spoločnosti zmenu konsolidovanej účtovnej závierky po jej schválení valným zhromaždením akcionára Spoločnosti. Avšak podľa § 16 odsek 9 až 11 Zákona o účtovníctve je zakázané otvárať uzavreté účtovné knihy po zostavení a schválení účtovnej závierky. Ak však účtovná jednotka po schválení účtovnej závierky zistí, že údaje za predchádzajúce účtovné obdobie nie sú porovnateľné, Zákon o účtovníctve umožňuje účtovnej jednotke opravu údajov. Oprava sa musí uskutočniť v tom účtovnom období, v ktorom účtovná jednotka tieto skutočnosti zistila.

Spoločnosť v záujme zabezpečenia bezpečnej prevádzky ropovodného systému v roku 2020 v čase od vyhlásenia mimoriadnej situácie v SR a následne núdzového stavu v SR bolo prijatých viacero preventívnych opatrení na zabránenie šírenia koronavírusu COVID-19 v podmienkach našej spoločnosti:

- zriadenie krízového štábu pre opatrenia COVID-19 Príkazom generálneho riaditeľa (1/2020) – pokyny pre zamestnancov v súvislosti s výskytom koronavírusu COVID-19 v SR,

- denné meranie telesnej teploty osobám vstupujúcim do objektov Spoločnosti,
- dodržiavanie tzv. „ROR“ rúška – odstupy – ruky, dôraz kladieme na zvýšenú osobnú hygienu, dezinfekciu pracovísk...,
- nákup ochranných pomôcok (rúška, filtre), dezinfekčné prostriedky, zariadenia na meranie telesnej teploty,
- obmedzenie vstupu externých firiem do priestorov spoločnosti na minimum a za dodržania sprísnených hygienických opatrení,
- zníženie tuzemských a zahraničných služobných ciest na minimum, - po príchode zo zahraničnej cesty dodržanie karanténnych opatrení – izolácia, pretestovanie PCR testom,
- umožnenie práce z domu – home office,
- na jednotlivých prečerpávacích staniciach máme pripravené krízové plány na zabezpečenie prevádzky ropovodného systému, ktoré vieme v prípade potreby aktivovať viď PGR 3/2020 Krízové riadenie prevádzky ropovodného systému DRUŽBA a ADRIA v núdzovom režime počas pandémie COVID-19 v SR,
- všetci zamestnanci sú priebežne oboznamovaní s aktuálnymi Vyhláškami ÚVZ SR, ktoré upravujú opatrenia na zabránenie šírenia COVID-19, prostredníctvom krízového štábu formou oznámení a pokynov,
- uzatvorená zmluva so spoločnosťou MEDIREX, a.s. a ZÁCHRANNÁ SLUŽBA – Event Medical Solutions, s.r.o., za účelom testovania zamestnancov na prítomnosť vírusu COVID-19,

Prijatím uvedených opatrení Spoločnosť zabezpečila bezpečnosť prevádzky a prepravy ropovodného systému.

Vedenie Spoločnosti posúdilo niekoľko scenárov reflektujúcich možný dopad pandémie na účtovnú jednotku a jej podnikanie a dospelo k záveru, že aj napriek neistotám a rizikám, ktorým je Spoločnosť ako podnikateľská jednotka vystavovaná, neočakáva významný negatívny vplyv na ďalšie fungovanie prevádzky a dodávateľsko-odberateľských vzťahov Spoločnosti.

Prepočet cudzích mien

(i) Funkčná mena a mena vykazovania

Údaje v konsolidovanej účtovnej závierke Skupiny sú ocenené použitím meny primárneho ekonomického prostredia, v ktorom Skupina pôsobí („funkčná mena“). Účtovná závierka je prezentovaná v Eurách, ktoré sú funkčnou menou všetkých spoločností v Skupine a menou vykazovania Skupiny v roku 2020.

(ii) Transakcie a zostatky

Transakcie v cudzích menách sa prepočítavajú na funkčnú menu výmenným kurzom platným v deň uskutočnenia transakcie. Kurzové zisky a straty vyplývajúce z úhrady takýchto transakcií a z prepočítania monetárneho majetku a záväzkov denominovaných v cudzej mene koncoročným výmenným kurzom sa vykazujú v nákladoch a výnosoch.

Konsolidovaná účtovná závierka

Dcéorskými spoločnosťami sú tie účtovné jednotky, vrátane štruktúrovaných subjektov, ktoré Skupina ovláda, pretože má právomoc riadiť tie ich relevantné činnosti, ktoré významným spôsobom ovplyvňujú ich výnosy, má nárok, či práva, podieľať sa na variabilných výnosoch zo svojej účasti v týchto účtovných jednotkách, a má schopnosť využiť svoj vplyv v uvedených účtovných jednotkách na to, aby ovplyvnila výšku výnosov investora. Pri posudzovaní toho, či Skupina ovláda inú účtovnú jednotku, sa berie do úvahy existencia a vplyv materiálnych práv, vrátane materiálnych potenciálnych hlasovacích práv. Aby bolo právo materiálne, musí mať jeho držiteľ praktickú schopnosť uplatňovať ho vtedy, keď vznikne potreba prijať rozhodnutia o smerovaní relevantných činností ovládanej účtovnej jednotky. Skupina môže ovládať účtovnú jednotku dokonca aj vtedy, keď v nej nevlastní väčšinu hlasovacích práv. V takom prípade posudzuje Skupina výšku svojich hlasovacích práv porovnaním s veľkosťou a rozptýlením podielov ostatných držiteľov hlasovacích práv, aby zistila, či má de facto kontrolu nad daným subjektom. Ochranné práva iných investorov, napr. také, ktoré sa týkajú zásadných zmien činnosti danej účtovnej jednotky alebo ktoré sa uplatňujú iba za výnimočných okolností, nebránia Skupine, aby v tejto účtovnej jednotke uplatňovala kontrolný vplyv. Dcérske podniky sú konsolidované odo dňa, kedy je kontrolný vplyv prevedený na Skupinu (dátum akvizície) a sú vyňaté z konsolidácie odo dňa, od ktorého prestane Skupina účtovnú jednotku ovládať.

TRANSPETROL, a.s.**Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2020 zostavené v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardami pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii**

Vnútroskupinové transakcie, zostatky a nerealizované zisky z transakcií medzi podnikmi Skupiny sa eliminujú. Nerealizované straty sa tiež eliminujú okrem prípadov, keď sa náklady nedajú pokryť pri predaji. Spoločnosť a všetky jej dcérske spoločnosti používajú jednotné účtovné zásady konzistentné s účtovnými zásadami Skupiny.

Nekontrolujúce podiely predstavujú tú časť čistého zisku a vlastného imania dcérskej spoločnosti, zahrňujúc precenenie na reálnu hodnotu, ktoré možno priradiť k tým podielom, ktoré nie sú priamo alebo nepriamo vlastnené Spoločnosťou. Nekontrolujúce podiely predstavujú samostatnú časť vlastného imania Skupiny.

Dcérske spoločnosti Skupiny k 31. decembru 2020 boli nasledovné:

Názov spoločnosti	Popis činnosti	Krajina registrácie	Vlastnícky podiel
BSP Bratislava-Schwechat pipeline GmbH (BSP)	Výstavba a prevádzkovanie ropovodu	Rakúsko	74%
Spoločnosť pre skladovanie, a.s.	Skladovanie ropy a ropných výrobkov	Slovensko	86,55%

V decembri 2003 Spoločnosť spolu s OMV založila dcérsku spoločnosť BSP Bratislava-Schwechat pipeline GmbH, Parkring 10, 1010 Vienna, Rakúsko („BSP“). Zapísané základné imanie BSP v obchodnom registri Rakúskej republiky predstavuje k 31. decembru 2020 čiastku 10 553 tis. EUR (k 31. decembru 2019: 10 553 tis. EUR).

Spoločnosť počas roka 2013 založila Spoločnosť pre skladovanie, a.s. („SpS“) nepeňažným vkladom v hodnote 68 211 tis. EUR. Spoločnosť tým nadobudla v SpS podiel vo výške 86,55%, nekontrolujúcim vlastníkom SpS je SŠHR (13,45%). Zapísané základné imanie SpS v obchodnom registri Slovenskej Republiky predstavuje k 31. decembru 2020 čiastku 71 525 tis. EUR (k 31. decembru 2019: 71 525 tis. EUR).

Výška vlastného imania k 31. decembru 2020 a výsledok hospodárenia jednotlivých dcérskych spoločností za účtovné obdobie 2020 (údaje BSP za rok 2020 sú neauditované) spolu s porovnaním týchto údajov s predchádzajúcim účtovným obdobím je uvedená v nasledujúcej tabuľke (v tis. EUR):

	Zisk/-strata		Vlastné imanie		Aktíva		Závazky		Tržby	
	2020	2019	2020	2019	2020	2019	2020	2019	2020	2019
BSP	-439	-984	-8 910	-8 471	168	322	9 078	8 793	1	14
SpS	1 914	1 354	87 862	85 967	91 340	95 238	3 477	9 271	27 045	26 166

Dcérske spoločnosti počas roka 2020 nevyplatili dividendy.

Finančné investície v pridružených podnikoch

Pridružené spoločnosti sú všetky subjekty, v ktorých má Skupina podstatný (priamo alebo nepriamo), no nie rozhodujúci vplyv, s čím je vo všeobecnosti spojené vlastníctvo 20% až 50% hlasovacích práv. Spoločne kontrolované podniky („spoločné podniky“) sú tie, v ktorých sa Skupina podieľa na kontrole činnosti spoločne so svojimi partnermi v podnikaní.

Investície do pridružených spoločností sa účtujú metódou vlastného imania a sú prvotne vykázané v obstarávacej cene. Účtovná hodnota pridružených podnikov zahŕňa prípadný goodwill (znížený o akumulované straty zo zníženia hodnoty), ktorý bol identifikovaný pri akvizícii. Dividendy prijaté od pridružených podnikov znižujú účtovnú hodnotu investície.

Ďalšie zmeny hodnoty investície vygenerované po akvizícii sú vykázané nasledovne:

- podiel Skupiny na ziskoch či stratách pridružených podnikov je vykázaný v konsolidovanom zisku alebo strate,
- podiel Skupiny na zmenách ostatných súhrnných ziskov je vykázaný samostatne v ostatných súhrnných ziskoch a stratách,

- iii) všetky ostatné zmeny podielu Skupiny na účtovnej hodnote pridružených podnikov sú vykázané do zisku alebo straty ako podiel na zisku/strate pridružených podnikov.

Ak sa podiel Skupiny na stratách pridruženej spoločnosti alebo spoločného podniku rovná alebo prevyšuje jej podiel na vlastnom imaní v danej spoločnosti, vrátane všetkých ostatných nezabezpečených pohľadávok, Skupina nevykazuje ďalšie straty, pokiaľ jej v mene pridruženej spoločnosti alebo spoločného podniku nevznikli iné záväzky alebo v ich mene nerealizovala platby.

Nerealizované zisky z transakcií medzi Skupinou a jej pridruženými spoločnosťami sú eliminované v miere zodpovedajúcej majetkovej účasti Skupiny v týchto subjektoch. Nerealizované straty sa tiež eliminujú, s výnimkou prípadov, keď transakcia poskytuje dôkaz o znížení hodnoty prevádzaného aktíva.

Dlhodobý hmotný majetok

Dlhodobý hmotný majetok je ocenený v obstarávacej cene zníženej o oprávky a akékoľvek akumulované straty zo zníženia hodnoty. Historické obstarávacie ceny zahŕňajú výdavky, ktoré sa dajú priamo priradiť k obstaraniu danej položky majetku, ako je cena obstarania vrátane dovozných poplatkov (ciel) a nevratných daní a všetky náklady, ktoré je možné priamo priradiť k majetku, aby bol presunutý na miesto a dokončený do stavu, ktorý je potrebný na jeho prevádzkovanie v súlade so zámerom manažmentu.

Výdavky po uvedení majetku do užívania sú zahrnuté do účtovnej hodnoty majetku alebo zaúčtované ako osobitný majetok len v prípade, ak je pravdepodobné, že Skupine bude v súvislosti s danou položkou majetku prinášať budúce ekonomické úžitky a výdavky možno spoľahlivo oceniť. Všetky ostatné náklady na opravy a údržbu sa účtujú do zisku alebo straty v tom účtovnom období, v ktorom vznikli.

Hlavné náhradné dielce a pohotovostné zariadenia spĺňajú podmienky dlhodobého hmotného majetku, ak Skupina očakáva ich využitie počas viac ako 1 roka alebo ak náhradné diely a obslužné zariadenia môžu byť využité len v spojení so špecifickou položkou dlhodobého hmotného majetku.

Podmienka pokračujúceho prevádzkovania ropovodu sa spája s pravidelnou kontrolou za účelom zistenia prípadných porúch na ropovode. Náklady na takúto kontrolu opakujúcu sa každých 5 rokov sa aktivujú a odpisujú po dobu 5 rokov. Náklady na drobné opravy a údržbu sa účtujú do obdobia, v ktorom vznikli. Náklady, vynaložené za účelom nahradenia väčšej časti alebo komponentov dlhodobého hmotného majetku sú aktivované a nahradená časť je vyradená.

Ku každému dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, vedenie Skupiny prehodnocuje, či nastali skutočnosti spôsobujúce pokles hodnoty dlhodobého hmotného majetku. Ak taká skutočnosť existuje, vedenie odhadne realizovateľnú hodnotu majetku, ktorá sa určí ako reálna hodnota znížená o náklady na predaj alebo úžitková hodnota majetku, podľa toho, ktorá je vyššia. Účtovná hodnota sa zníži na realizovateľnú hodnotu a zníženie hodnoty sa vykazuje do zisku alebo straty. Zníženie hodnoty majetku vykazané v minulých obdobiach sa rozpustí do výnosov, ak dôjde k zmene odhadu použitého pri určení realizovateľnej hodnoty. Spoločnosť považuje všetky aktíva spoločnosti za jednu peňažnotvornú jednotku („cash generating unit“).

Ropa ako dlhodobý hmotný majetok predstavuje prvú náplň ropovodu Družba a minimálnu náplň ropy v skladovacích nádržiach. Tieto náplne sú takmer úplne vyčerpané a nepodliehajú zastaraniu. Prvá a minimálna náplň ropovodu bude s najväčšou pravdepodobnosťou vyčerpaná na konci životnosti ropovodu Družba a skladovacích nádrží, a preto je klasifikovaná ako dlhodobé aktívum. Spoločnosť túto náplň odpisuje za predpokladu, ak jej reziduálna hodnota je nižšia ako jej účtovná hodnota na konci každého účtovného obdobia. Ak je reziduálna hodnota náplne ropy (určená ako tržová hodnota na konci každého účtovného obdobia) vyššia ako jej účtovná hodnota, odpisový náklad je rovný nule. Nákup a prebytky ropy sa aktivujú; namerané straty ropy sa účtujú do nákladov v období, v ktorom vznikli, v ocenení na základe metódy FIFO.

Zisky alebo straty plynúce z vyradenia položky majetku sa určia ako rozdiel medzi výnosom a účtovnou hodnotou majetku a sú zahrnuté do zisku alebo straty.

Odpisovanie

Pozemky a obstarávaný dlhodobý hmotný majetok sa neodpisujú. Každý komponent položky dlhodobého hmotného majetku, ktorého výška obstarávacej ceny je významná vzhľadom na celkovú obstarávaciu cenu danej položky, sa odpisuje samostatne. Skupina priraduje proporcionálnu časť sumy pôvodne vykázanej ako položka dlhodobého hmotného majetku jej významným komponentom a každý takýto komponent odpisuje samostatne. Odpisy ostatného dlhodobého hmotného majetku sa počítajú z odpisovateľnej hodnoty (obstarávacia cena znížená o konečnú reziduálnu hodnotu) počas doby predpokladanej ekonomickej životnosti:

	Metóda odpisovania	Doba životnosti v rokoch
Budovy	lineárna	15 až 40 rokov
Ropa (nevyčerateľná časť technologickej náplne ropovodného systému)	lineárna	40 rokov
Ropovodný systém	lineárna	40 rokov
Sieť optických káblov	lineárna	30 rokov
Ropovodný informačný systém	lineárna	4 - 8 rokov
Stroje, prístroje	lineárna	4 až 15 rokov
Zariadenie a dopravné prostriedky	lineárna	4 až 8 rokov

Konečná reziduálna hodnota majetku predstavuje predpokladanú sumu, ktorú by Skupina v súčasnosti získala pri predaji majetku, očistenú o náklady na predaj majetku za predpokladu a podmienok, ako by bol tento majetok vo veku a stave na konci svojej ekonomickej životnosti. K súvahovému dňu sa reziduálna hodnota a predpokladaná doba životnosti dlhodobého majetku prehodnocuje a ak je to potrebné, upravuje. Preverenie zostatkových životností manažmentom v roku 2020 nevedelo k významnej zmene odhadu životnosti dlhodobého majetku.

Investície do nehnuteľností

Investície do nehnuteľností predstavujú nehnuteľnosti, ktoré sú držané za účelom získania výnosu z prenájmu alebo rastu hodnoty nehnuteľnosti a nie sú využívané Skupinou.

Investície do nehnuteľností sa vykazujú v cene obstarania zníženej o kumulované oprávky a prípadné zníženie hodnoty. V prípade, že nastali skutočnosti spôsobujúce zníženie hodnoty investície, Skupina odhadne realizovateľnú hodnotu, ktorá sa určí ako reálna hodnota znížená o náklady na predaj alebo úžitková hodnota majetku, podľa toho, ktorá je vyššia. Účtovná hodnota sa zníži na realizovateľnú hodnotu a zníženie hodnoty sa vykazuje do zisku alebo straty.

Zníženie hodnoty majetku vykázané v minulých obdobiach sa rozpustí do zisku, ak dôjde k zmene odhadu použitého pri určení realizovateľnej hodnoty.

Výdavky vynaložené na obstaranie po zaradení majetku do užívania sú kapitalizované len v prípade, ak je pravdepodobné, že Skupine budú v súvislosti s danou položkou majetku plynúť dodatočné budúce ekonomické úžitky a tieto výdavky možno spoľahlivo oceniť. Ostatné náklady na opravy a údržbu sa účtujú do nákladov v účtovnom období, v ktorom boli príslušné práce vykonané. Keď Skupina začne používať investíciu do nehnuteľnosti pre vlastné účely, reklasifikuje sa do dlhodobého hmotného majetku a jej účtovná hodnota v čase reklasifikácie sa stáva jej obstarávacou hodnotou, ktorá bude následne odpisovaná.

Investície do nehnuteľností predstavujú budovy držané za účelom získania výnosu z prenájmu alebo rastu hodnoty nehnuteľnosti a ich súvisiace vybavenie. Odhadovaná doba životnosti investícií do nehnuteľností je konzistentná s dobou životnosti dlhodobého hmotného majetku Skupiny, uvedeného v predchádzajúcej sekcii.

Nehmotný majetok

Nehmotný majetok Skupiny má konečnú životnosť a obsahuje najmä softvér a obstarávaný nehmotný majetok. Obstaraný nehmotný majetok sa aktivuje vo výške nákladov vynaložených na jeho obstaranie a zaradenie do používania. Nehmotný majetok je odpisovaný rovnomerne počas predpokladanej doby životnosti:

	Doba životnosti v rokoch
Softvér	4 až 8 rokov
Ostatný nehmotný majetok	4 roky

Ak dôjde k poklesu hodnoty nehmotného majetku, jeho účtovná hodnota sa zníži na úžitkovú hodnotu alebo reálnu hodnotu zníženú o náklady na predaj, podľa toho, ktorá je vyššia.

Finančné nástroje - kľúčové definície pojmov pre oceňovanie

Reálna hodnota je cena, ktorá by bola prijatá pri predaji majetku alebo zaplatená za prevod záväzku v bežnej transakcii medzi účastníkmi trhu k dátumu ocenenia. Najlepším dôkazom reálnej hodnoty je cena na aktívnom trhu. Aktívny trh je trh, v ktorom transakcie týkajúce sa aktíva alebo záväzku sa uskutočňujú dostatočne často a v takom objeme, že môžu priebežne poskytovať informácie o cenách.

Transakčné náklady sú dodatočné náklady, ktoré možno priamo pripísať akvizícii, emisii alebo vyradeniu finančného nástroja. Dodatočné náklady sú také, ktoré by nevznikli, keby sa transakcia neuskutočnila. Transakčné náklady zahŕňajú poplatky a provízie vyplácané obchodným zástupcom (vrátane zamestnancov, ktorí konajú ako predajcovia), poradcom, sprostredkovateľom a obchodníkom, odvody do regulačných agentúr a búrz cenných papierov a dané a poplatky z prevodu. Transakčné náklady nezahŕňajú prémie alebo diskonty dlhových nástrojov, náklady na financovanie alebo interné administratívne náklady alebo náklady na údržbu.

Amortizovaná hodnota („AH“) je hodnota, za ktorú bol finančný nástroj vykázaný pri prvotnom vykázaní znížený o splátky istiny plus kumulované úroky a pre finančné aktíva znížené o akékoľvek opravné položky na očakávané úverové straty („ECL“). Časovo rozlíšený úrok zahŕňa amortizáciu transakčných nákladov časovo rozlíšených pri prvotnom vykázaní a akúkoľvek prémii alebo diskont dlhového nástroja do splatnej sumy použitím metódy efektívnej úrokovej miery. Časovo rozlíšené úrokové výnosy a časovo rozlíšené úrokové náklady vrátane časovo rozlíšeného kupónu a amortizovaného diskontu dlhového nástroja alebo prémie (vrátane prípadných časovo rozlíšených poplatkov) nie sú vykazované samostatne a sú zahrnuté do účtovných hodnôt súvisiacich položiek vo výkaze o finančnej situácii.

Metóda efektívnej úrokovej miery je metóda rozloženia úrokových výnosov alebo úrokových nákladov počas príslušného obdobia tak, aby sa dosiahla konštantná pravidelná úroková miera (efektívna úroková miera) z účtovnej hodnoty. Efektívna úroková miera je sadzba, ktorá presne diskontuje odhadované budúce platby alebo príjmy (okrem budúcich úverových strát) počas očakávanej životnosti finančného nástroja alebo kratšieho obdobia, ak je to vhodné, na brutto účtovnú hodnotu finančného nástroja. Efektívna úroková sadzba diskontuje peňažné toky nástrojov s variabilným úrokom do nasledujúceho dátumu precenenia úrokovej sadzby okrem prémie alebo diskontu dlhového nástroja, ktoré odrážajú úverové rozpätie nad pohyblivou sadzbou špecifikovanou nástrojom alebo inými premennými, ktoré nie sú precenené, tak aby zohľadňovali trhové sadzby. Takéto prémie alebo diskonty dlhových nástrojov sa amortizujú počas celej predpokladanej doby životnosti nástroja. Výpočet súčasnej hodnoty zahŕňa všetky zaplatené alebo prijaté poplatky medzi zmluvnými stranami, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou efektívnej úrokovej miery.

Finančné nástroje – prvotné vykazovanie. Všetky finančné nástroje sa prvotne vykazujú v reálnej hodnote upravenej o transakčné náklady, okrem tých, ktoré sú oceňované pomocou reálnej hodnoty cez výkaz ziskov a strát („FVTPL“). Reálna hodnota pri prvotnom vykázaní sa najlepšie preukazuje transakčnou cenou. O zisku alebo strate pri prvotnom vykázaní sa účtuje iba vtedy, ak existuje rozdiel medzi reálnou hodnotou a transakčnou cenou, ktorý možno doložiť inými bežnými trhovými transakciami toho istého nástroja alebo technikou oceňovania, ktorej vstupy zahŕňajú iba údaje z pozorovateľných trhov. Po prvotnom vykázaní sa pre finančné aktíva oceňované amortizovanou hodnotou vykáže opravná položka, čo vedie k okamžitej účtovnej strate.

Finančné aktíva – klasifikácia a následné oceňovanie – kategórie oceňovania. Skupina klasifikuje finančné aktíva len v kategórii amortizovaná hodnota. Klasifikácia a následné ocenenie finančných aktív závisí od: (i) obchodného modelu Skupiny na riadenie portfólia súvisiacich aktív a (ii) vlastností peňažných tokov majetku.

Finančné aktíva – klasifikácia a následné oceňovanie – obchodný model. Obchodný model odzrkadľuje, ako Skupina spravuje aktíva za účelom vytvárania peňažných tokov, t. j. či je cieľom Skupiny: (i) výlučne zinkasovať zmluvné peňažné toky z aktív (držba na účely zinkasovania zmluvných peňažných tokov), alebo (ii) zinkasovať zmluvné peňažné toky a peňažné toky vznikajúce z predaja aktív (držba na účely získavania zmluvných peňažných tokov a peňažných tokov z predaja), alebo ak nie je uplatniteľná ani jedna z položiek (i) a (ii), finančné aktíva sú klasifikované ako súčasť „iného“ obchodného modelu a ocenené pomocou reálnej hodnoty cez výkaz ziskov a strát („FVTPL“).

Obchodný model je určený pre skupinu aktív (na úrovni portfólia) na základe všetkých relevantných dôkazov o činnostiach, ktoré Skupina vykonáva za účelom dosiahnuť cieľ stanovený pre portfólio dostupné v deň hodnotenia. Faktory, ktoré Skupina zvažuje pri určovaní obchodného modelu, zahŕňajú účel a zloženie portfólia a predchádzajúce skúsenosti s tým, ako boli peňažné toky za príslušné aktíva inkasované. Obchodný model, ktorý Skupina používa, má za účel držať finančné aktíva do splatnosti a zinkasovať zmluvné peňažné toky.

Finančné aktíva – klasifikácia a následné ocenenie – charakteristiky peňažného toku. Ak je cieľom obchodného modelu držať aktíva na zinkasovanie zmluvných peňažných tokov alebo držať finančné aktíva za účelom zinkasovania peňažných tokov a predaja, tak Skupina posudzuje, či peňažné toky predstavujú výlučne platby istiny a úrokov („SPPI“). Finančné aktíva s vnorenými derivátmi sa berú do úvahy ako celok pri určovaní, či sú ich peňažné toky v súlade s požiadavkou SPPI. Pri tomto posúdení Skupina posudzuje, či sú zmluvné peňažné toky v súlade so základnými úverovými dojednaniami, t. j. úroky zahŕňajú iba zohľadnenie úverového rizika, časovú hodnotu peňazí, ostatné základné úverové riziká a ziskovú maržu.

Ak zmluvné podmienky zavádzajú expozíciu voči riziku alebo volatilitu, ktorá je v rozpore so základnými úverovými dojednaniami poskytovania úverov, finančné aktívum sa klasifikuje a oceňuje na základe FVTPL. Posúdenie SPPI sa vykonáva pri prvotnom vykázaní majetku a následne sa neprehodnocuje. Skupina vykonáva test SPPI pre svoje finančné aktíva.

Skupina má vo svojej držbe len pohľadávky z obchodného styku, ostatné pohľadávky, zmluvné aktíva a peniaze a peňažné ekvivalenty. Charakteristika týchto finančných aktív je krátkodobá a zmluvné peňažné toky predstavujú splátku istiny a úroku, ktorý zohľadňuje časovú hodnotu peňazí a preto ich Skupina oceňuje v amortizovanej hodnote.

Finančné aktíva – reklasifikácia. Finančné nástroje sa reklasifikujú iba vtedy, keď sa zmení obchodný model na riadenie portfólia ako celku. Táto reklasifikácia má budúci účinok a prebieha od začiatku prvého obdobia vykazovania, ktoré nasleduje po zmene obchodného modelu. Skupina nemenila svoj obchodný model počas súčasného obdobia a nevykonávala žiadne reklasifikácie.

Zníženie hodnoty finančných aktív – opravná položka z očakávaných úverových strát („ECL“). Skupina určuje ECL, na základe predpokladaného budúceho vývoja, k pohľadávkam oceňovaným v amortizovanej hodnote, k zmluvným aktívam a k peniazom a peňažným ekvivalentom. Skupina vypočítava ECL a vykazuje čisté straty zo zníženia hodnoty finančných a zmluvných aktív ku každému dátumu vykazovania. Výpočet ECL odzrkadľuje: (i) nezaujatú a pravdepodobnosťou váženú sumu, ktorá je určená vyhodnotením spektra možných výsledkov, (ii) časovú hodnotu peňazí a (iii) všetky dostupné a preukázateľné informácie, ktoré sú k dispozícii bez neprimeraných nákladov a úsilia na konci každého vykazovaného obdobia o minulých udalostiach, súčasných podmienkach a predpovediach budúcich podmienok.

Pohľadávky oceňované v amortizovanej hodnote sú prezentované vo výkaze o finančnej situácii po odpočítaní opravnej položky ECL.

Skupina aplikuje na pohľadávky z obchodného styku zjednodušený prístup podľa IFRS 9, t. j. meria ECL pomocou celoživotných očakávaných strát.

Skupina na výpočet celoživotných očakávaných strát pre pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky pristúpila k individuálnemu posúdeniu najvýznamnejších položiek na základe pravdepodobnosti zlyhania protistrany, vyplývajúcej z jej kreditného hodnotenia (ratingu) alebo kreditného hodnotenia (ratingu) porovnateľných spoločností.

Oceňovanie ECL. Výpočet a oceňovanie ECL je oblasťou, kde je potrebné uplatňovať významné úsudky, a zahŕňa v sebe metodiku, modely a premenné. Nasledujúce zložky výpočtu ECL majú významný dopad na výšku opravnej položky z titulu ECL: definícia neschopnosti splácať dlh (default), SICR, PD, EAD, LGD, informácie o budúcom vývoji. Skupina pravidelne preskúmava a potvrdzuje platnosť modelov a vstupných údajov do modelov s cieľom redukovať akékoľvek rozdiely medzi odhadmi očakávaných úverových strát a aktuálnej skúsenosti s úverovými stratami.

Určovanie výšky ECL vychádza z nasledujúcich zložiek, ktoré Skupina používa:

Expozícia pri zlyhaní (ďalej „EAD“, z angl. Exposure at Default) – odhad expozície k budúcemu dátumu zlyhania, pričom sa berú do úvahy očakávané zmeny v expozícii po dni zostavenia účtovnej závierky, vrátane splácania istiny a úrokov, a očakávané čerpania z prisľúbených peňažných prostriedkov.

Pravdepodobnosť zlyhania (ďalej „PD“, z angl. Probability of Default) – odhad pravdepodobnosti, že počas daného časového obdobia dôjde k zlyhaniu.

Strata v prípade zlyhania (ďalej „LGD“, z angl. Loss Given Default) – odhad straty, ktorá vznikne v dôsledku zlyhania. Vychádza z rozdielu medzi výškou splatných zmluvných peňažných tokov a peňažných tokov, ktorých príjem zvykne veriteľ očakávať, vrátane tých z akéhokoľvek kolaterálu. Zvyčajne sa vyjadruje ako určité percento EAD.

Zlyhanie a úverovo znehodnotené aktíva (angl. Default and credit-impaired assets) – úver je v zlyhaní, t. j. presne v zmysle definície znehodnoteného úveru, keď spĺňa jedno alebo viacero z nasledovných kritérií:

- Dlužník je viac než 90 dní v omeškaní so svojimi zmluvnými platbami,
- Spoločnosť predala dlh dlžníka so stratami,
- Medzinárodné ratingové agentúry priradili dlžníkovi stupeň *Zlyhanie*,
- Dlužník spĺňa nižšie uvedené kritériá nepravdepodobného splatenia:
 - Spoločnosť bola nútená reštrukturalizovať dlh,
 - dlžník umrel,
 - dlžník je insolventný,
 - dlžník nedodržiava finančné podmienky zmluvy,
 - je pravdepodobné, že na dlžníka bude vyhlásený konkurz.

Finančné aktíva – odpis. Skupina odpíše finančné aktíva, vcelku alebo ich časť, keď vyčerpala všetky praktické možnosti spätného získania prostriedkov z týchto aktív a neexistuje žiadne rozumné očakávanie získania týchto prostriedkov späť.

Finančné aktíva – odúčtovanie. Skupina prestane vykazovať finančné aktíva, keď i) boli aktíva splatené alebo právo k peňažným tokom z týchto aktív uplynulo alebo ii) Skupina presunula práva k peňažným tokom z finančným aktív na inú osobu.

Pohľadávky z obchodného styku a iné pohľadávky

Pohľadávky predstavujú nederivátový finančný majetok s pevnými alebo stanoviteľnými úhradami, ktorý nie je kótovaný na aktívnom trhu a nie je určený na obchodovanie. Sú zahrnuté do krátkodobého majetku, ak ich doba splatnosti nepresiahne 12 mesiacov po súvahovom dni. V opačnom prípade sú vykázané ako dlhodobý majetok. V súvahe sa pohľadávky vykazujú v rámci krátkodobého finančného majetku a v rámci pohľadávok z obchodného styku a iných pohľadávok.

Pohľadávky z obchodného styku sa pri ich vzniku oceňujú reálnou hodnotou a následne sú vykázané v účtovnej hodnote získanej metódou efektívnej úrokovej miery, pričom ich hodnota sa znižuje o opravnú položku. Spôsob, akým Skupina tvorí opravné položky k pohľadávkam, je popísaný v časti 2 a v Pozn. 15.

Tvorba a rozpúšťanie opravných položiek sa vo výkaze ziskov a strát vykazuje v riadku Strata zo znehodnotenia finančných aktív netto.

Zásoby

Zásoby sa vykazujú buď v obstarávacej cene alebo v čistej realizovateľnej hodnote, podľa toho, ktorá je nižšia. Spotreba zásob sa pri vyskladnení stanoví metódou váženého aritmetického priemeru. Čistá realizovateľná hodnota predstavuje odhad predajnej ceny za bežných obchodných podmienok, zníženej o náklady na predaj. Opravná položka na potenciálne straty k zastaraným a pomaly obrátkovým materiálom je určená ich očakávaným použitím a súčasnou čistou realizovateľnou hodnotou.

Peniaze a peňažné ekvivalenty

Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty zahŕňajú peňažnú hotovosť a neterminované vklady v bankách a iné krátkodobé vysoko likvidné investície s dobou splatnosti tri mesiace alebo kratšou. Skupina oceňuje peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty v umorovanej hodnote na základe toho, že ich Skupina drží na získanie finančných prostriedkov a peňažné toky zodpovedajú istine a úrokom.

Daň z príjmov

Daň z príjmov je pre účely konsolidovanej účtovnej závierky vypočítaná v súlade s platnou legislatívou v krajinách, v ktorých sídli Spoločnosť a jej dcérska spoločnosť, resp. ak sa za platnú môže považovať ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Celková daň z príjmu zahŕňa bežnú daň z príjmov a odloženú daň a je vykázaná v konsolidovanom zisku alebo strate, okrem prípadov súvisiacich transakcií účtovaných do ostatných súhrnných ziskov/strát.

Splatná daň z príjmov je suma, ktorá sa očakáva, že bude zaplatená alebo vrátená od daňového úradu vzhľadom na daňové zisky alebo straty za bežné a predchádzajúce obdobia. Ostatné dane, iné ako daň z príjmu, sú vykázané v prevádzkových nákladoch.

Splatná daň z príjmu tiež zahŕňa osobitný odvod zo zisku z regulovaných odvetví pri sadzbe 6,54% za rok, ktorá sa uplatňuje na zisk materskej spoločnosti. Tento odvod mal pôvodne skončiť v roku 2016, avšak v novembri 2016 slovenský parlament schválil osobitný odvod vo výške 8,712 % ročne na roky 2017 – 2018, 6,54% ročne na roky 2019 – 2020 a 4,356% ročne aplikovaný od roku 2021. Osobitný odvod je odpočítateľným nákladom pre účely aplikovania štandardnej sadzby dane z príjmov vo výške 21% (znížená štandardná sadzba 21% bola schválená v novembri 2016 s účinnosťou od roku 2017).

Odložená daň z príjmov sa v konsolidovanej účtovnej závierke účtuje v plnej výške súvahovou metódou, z umorovaných daňových strát a z dočasných rozdielov medzi daňovou hodnotou majetku a záväzkov a ich účtovnou hodnotou v konsolidovanej účtovnej závierke. O odloženej dani sa neúčtuje, ak sa týka prvotného účtovania o majetku alebo záväzku v súvislosti s transakciou, ktorá nie je obstaraním iného podniku a ak v čase transakcie nie je ovplyvnený účtovný ani daňový zisk alebo strata. Odložená daň sa vypočíta použitím sadzby a platných daňových zákonov, resp. zákonov ktoré sa považujú za platné k súvahovému dňu a u ktorých sa očakáva že budú platiť v čase realizácie dočasných rozdielov alebo umorenia daňovej straty. Odložená daňová pohľadávka alebo záväzok sú započítané iba v rámci jednotlivých spoločností Skupiny. Odložené daňové pohľadávky sa vykazujú v rozsahu, v akom je pravdepodobné, že bude v budúcnosti generovaný zdaniteľný zisk, voči ktorému sa budú môcť dočasné rozdiely zrealizovať.

Osobitný odvod zo zisku sa uplatňuje na zisk zistený v súlade so slovenskými účtovnými predpismi, a preto odložená daň v súvislosti s osobitným odvodom vzniká len ak existuje dočasný rozdiel medzi hodnotami majetku a záväzkov stanovenými podľa slovenských účtovných predpisov a podľa IFRS. Tieto odložené dane vznikli po prvýkrát v roku 2016, keďže slovenský parlament schválil zákon, ktorým stanovil, že osobitný odvod sa bude uplatňovať natrvalo.

Odložená daň z príjmov sa účtuje pri dočasných rozdieloch vyplývajúcich z investícií do dcérskych spoločností s výnimkou prípadov, keď je dividendová politika dcérskych spoločností kontrolovaná Skupinou a je pravdepodobné, že dočasné rozdiely nebudú realizované v dohľadnej budúcnosti.

Základné imanie

Kmeňové akcie sa klasifikujú ako vlastné imanie. Dodatočné náklady, ktoré sa priamo vzťahujú na emisiu nových akcií, sa po odpočítaní vplyvu dane z príjmov vykazujú vo vlastnom imaní ako pokles príjmov z emisie.

Dividendy

Dividendy sa vykazujú ako záväzok a odrátajú sa z vlastného imania k súvahovému dňu iba vtedy, ak bola ich výplata oficiálne vyhlásená pred alebo najneskôr k súvahovému dňu. Dividendy sa zverejňujú, ak je podaný návrh na ich vyplatenie pred súvahovým dňom, alebo ak boli navrhnuté či oficiálne vyhlásené po súvahovom dni, no ešte predtým, než bola účtovná závierka schválená na vydanie.

Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky

Závazky z obchodného styku sú časovo rozlíšené, ak protistrana splnila svoje záväzky vyplývajúce zo zmluvy. Pri prvotnom zaúčtovaní sa oceňujú v reálnej hodnote a následne sa účtujú v zostatkovej hodnote upravenej o časové rozlíšenie úrokov použitím metódy efektívnej úrokovej miery (amortizovaná hodnota).

Prijaté úvery a iné pôžičky

Úvery sa pri ich vzniku vykazujú v reálnej hodnote upravenej o transakčné poplatky. Následne sa úvery oceňujú metódou „amortised cost“. Každý rozdiel medzi hodnotou získaných finančných prostriedkov (bez transakčných poplatkov) a splatnou nominálnou hodnotou sa vykáže do zisku alebo straty počas doby splatnosti úveru, použitím metódy efektívnej úrokovej miery.

Úvery sa klasifikujú ako krátkodobé záväzky, s výnimkou ak má Skupina neobmedzené právo odložiť vyrovnanie záväzku o najmenej 12 mesiacov po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Náklady na prijaté úvery a pôžičky

Náklady na prijaté úvery a pôžičky, ktoré sa dajú priamo priradiť obstaraniu, výstavbe alebo výrobe kvalifikovateľného majetku, sa aktivujú ako súčasť nákladov na tento majetok v súlade IAS 23. Ak sa peňažné prostriedky vo všeobecnosti požičiavajú a používajú za účelom obstarania kvalifikovateľného majetku, výška nákladov na prijaté úvery a pôžičky, ktoré majú právo byť aktivované, sa určí aplikovaním aktivačného pomeru na náklady vynaložené na daný majetok. Aktivačný pomer predstavuje vážený priemer nákladov na prijaté úvery a pôžičky aplikovateľných na úvery účtovnej jednotky, ktoré ostali nesplatené počas vykazovaného obdobia, s výnimkou úverov a pôžičiek čerpaných za účelom obstarania kvalifikovateľného majetku. Výška nákladov na prijaté úvery a pôžičky aktivovaných počas účtovného obdobia neprevyšuje náklady na prijaté úvery a pôžičky vynaložené počas tohto obdobia.

Rezervy

Rezervy sa vykazujú, ak má Skupina súčasnú zákonnú alebo mimozmluvnú povinnosť, ktorá je dôsledkom minulých udalostí, pričom je pravdepodobné, že vyrovnanie tejto povinnosti bude sprevádzať úbytok zdrojov a výšku tejto povinnosti možno spoľahlivo určiť. Ak existuje viacero podobných povinností, pravdepodobnosť, že pri ich vyrovnaní dôjde k úbytku zdrojov, je stanovená s prihliadnutím na skupinu povinností ako celok. Rezerva sa vykazuje dokonca aj vtedy, keď pravdepodobnosť úbytku zdrojov v spojitosti s akoukoľvek položkou zahrnutou do tej istej triedy povinností vyrovnaním môže byť malá.

Ak Skupina očakáva náhradu výdavkov požadovaných na vyrovnanie povinnosti od tretej strany (napr. na základe poisťovnej zmluvy), náhrada sa vykáže ako samostatné aktívum, avšak iba vtedy, ak niet pochyb o tom, že náhrada bude Skupine naozaj vyplatená.

Rezervy sa oceňujú v súčasnej hodnote nákladov, ktoré sa predpokladajú na vyrovnanie záväzku použitím sadzby pred zdanením, ktorá odráža trhové odhady hodnoty peňazí v danom čase a riziká, ktoré sú pre záväzok špecifické. Zvýšenie rezervy v dôsledku uplynutia času sa vykáže ako nákladový úrok.

Operatívny prenájom

Skupina si prenája skladovacie zariadenia. Platby z operatívneho prenájmu (ktorý nespĺňa podmienky vykazovania podľa IFRS 16 Lízing) sa účtujú rovnomerne do nákladov počas doby nájmu. Prenájmy vložené do ostatných zmlúv sú oddelené, ak (a) naplnenie zmluvy závisí na použití špecifického aktíva alebo aktív a (b) zmluva prenáša právo na používanie aktíva.

Vykazovanie výnosov

Výnosy predstavujú reálnu hodnotu za prepravu a skladovanie ropy a za prenájom nádrží v rámci bežných činností Skupiny, po odpočítaní dane z pridanej hodnoty, diskontov a zliav a po eliminácii predajov v rámci Skupiny. V oboch prípadoch je transakčná cena rovná predajnej cene. Výnosy za prepravu a skladovanie sú vypočítané na základe odsúhlaseného objemu prepravenej alebo skladovanej ropy a zmluvne dohodnutej tarify pre dané obdobie. V priebehu roka vzniká Skupine variabilná protihodnota avšak vplyv tejto protihodnoty na výnosy na konci roka je minimálny, nakoľko Skupina vystaví vyúčtovaciu faktúru za cele účtovné obdobie na základe odsúhlaseného množstva prepravenej a skladovanej ropy. Výnosy z predaja služieb sa vykazujú v účtovnom období, v ktorom boli služby poskytnuté.

Nájomné z prenájmu optických káblov prijaté vopred je časovo rozlíšené a rozpúšťané do výnosov na rovnomernom princípe počas trvania nájomného.

Výnosové úroky sa účtujú na základe časového rozlíšenia metódou efektívnej úrokovej miery. Výnosy z dividend sa zaúčtujú v čase vzniku práva Skupiny na prijatie platby, keď je takýto výnos pravdepodobný.

Zamestnanecké požitky

Plán s vopred definovanými príspevkami. Plán s vopred definovanými príspevkami je penzijný program, podľa ktorého Skupina platí pevne stanovené príspevky do samostatnej spoločnosti. Skupina nemá žiadnu zmluvnú alebo mimozmluvnú povinnosť vyplatiť ďalšie prostriedky, ak výška jej aktív nie je dostatočujúca na vyplatenie všetkých plnení zamestnancov, na ktoré majú nárok za bežné a minulé obdobia.

Pre programy s vopred stanovenými príspevkami, Skupina platí príspevky do štátne alebo súkromne spravovaných dôchodkových a sociálnych poisťovních fondov v Slovenskej republike. Skupina nemá žiadnu ďalšiu povinnosť odvodu v momente, keď sú príspevky zaplatené. Príspevky sú vykázané ako náklad na zamestnanecké výhody v momente vzniku povinnosti.

Skupina prispieva do povinných štátnych alebo súkromných dôchodkových programov s pevne stanovenými príspevkami. Počas roka platí navyše odvody na povinné zdravotné, nemocenské, dôchodkové, úrazové poistenie a tiež príspevok do garančného fondu a na poistenie v nezamestnanosti z objemu hrubých miezd vo výške stanovenej zákonom. Spoločnosť po celý rok prispievala do týchto fondov čiastkami v celkovej výške 35,2% (2019: 35,2%) z objemu hrubých miezd až do výšky stropu mesačnej mzdy, ktorý je stanovený príslušnými právnymi predpismi, pričom zamestnanci si na príslušné poistenia prispievali ďalšími 13,4% (2019: 13,4%). Náklady na tieto odvody sa účtujú do zisku alebo straty v tom istom období ako príslušné mzdové náklady.

Zamestnanecké požitky po skončení pracovného pomeru. Skupina vytvára rezervu na požitky na základe mesačnej mzdy platenej pri odchode zamestnancov Skupiny do dôchodku. Rezerva je vypočítaná poistno-matematicky použitím metódy plánovaného ročného zhodnotenia požitkov (Projected Unit Credit Method). Poistno-matematické zisky a straty sú vykazované okamžite do ostatného súhrnného zisku alebo straty v období, v ktorom vznikli. Ďalšie informácie o požitkoch po skončení pracovného pomeru nie sú vykázané nakoľko ich sumy nie sú významné (Poznámka 21).

Ostatné požitky pre zamestnancov. Rezervy sú vytvárané na platby pre zamestnancov na ich životné a pracovné jubileá v súlade s kolektívnou zmluvou. Rezerva je vypočítaná poistno-matematicky použitím metódy plánovaného ročného zhodnotenia požitkov (Projected Unit Credit Method) a spolu s poistnými ziskami a stratami a nákladmi minulej služby vykázanými okamžite do zisku alebo straty v období, v ktorom vznikli.

Skupina vytvára sociálny fond v období, v ktorom sú poskytnuté služby zamestnancom (Poznámka 21). Na základe súčasnej slovenskej legislatívy a kolektívnej zmluvy, príspevky sú stanovené ako 0,75 % zo zisku a 1,5 % zo mzdových nákladov. Skupina má povinnosť využiť tieto prostriedky na poskytnutie sociálnych výhod svojim zamestnancom.

3. Zásadné účtovné odhady a predpoklady pri aplikovaní účtovných postupov

Skupina uskutočňuje odhady a používa predpoklady ohľadom hodnotenia budúcnosti. Z toho vyplývajúce účtovné odhady budú málokedy zhodné s aktuálnymi výsledkami. Účtovné odhady a predpoklady, kde je riziko významnej úpravy účtovnej hodnoty majetku a záväzkov počas nasledujúceho účtovného obdobia vysoké, sú uvedené nižšie. Skupina tiež používa niektoré významné predpoklady pri aplikovaní účtovných postupov, ako je uvedené nižšie.

a) Posúdenie možného znehodnotenia investície BSP

Spoločnosť prostredníctvom svojej dcérskej spoločnosti BSP Bratislava-Schwechat Pipeline GmbH (BSP) realizuje projekt Výstavba ropovodu Bratislava– Schwechat, ktorý má za úlohu zásobovať rafinériu Schwechat ruskou ropou a v prípade kríz v dodávkach do Slovenskej republiky dodávať ropu z Jadranského mora cez Terst, cez Trans Alpine Leitung (TAL) a AWP do rafinérie v Bratislave reverzným tokom cez BSP. Hospodárenie BSP sa riadi vlastným rozpočtom. Dňa 16.10.2009 bolo podpísané Memorandum o porozumení medzi Ministerstvom hospodárstva SR a Spolkovým ministerstvom hospodárstva, rodiny a mládeže Rakúskej republiky o spolupráci v energetickom sektore.

V máji 2011 prijala Vláda SR uznesenie o ďalšom pokračovaní v projekte BSP a zaviazala MH SR na rozpracovanie štúdie jednotlivých alternatív z technického, environmentálneho a právneho pohľadu. Počas roka 2012 pokračovali ďalšie aktivity Spoločnosti a súvisiace rokovania o projekte BSP s Vládou Slovenskej republiky, MHSR, s Ministerstvom hospodárstva Rakúska a ďalšími zainteresovanými subjektami. Došlo k príprave zmluvných podmienok medzi MHSR a Ministerstvom hospodárstva Rakúska, k posudzovaniu ekonomickej návratnosti, k analýze legislatívneho prostredia a ku komunikácii s Komisiou EÚ, ktorá potvrdila prostredníctvom komisára, že si je vedomá strategického významu projektu.

V januári 2013 Vláda Slovenskej republiky prijala uznesenie - Informáciu o projekte ropovodného prepojenia Bratislava-Schwechat - posúdenie strategického charakteru a realizovateľnosti prepojenia ropovodu Družba s rafinériou Schwechat, ktorým potvrdila strategický význam projektu pre Slovenskú republiku. V roku 2013 prebiehali stretnutia so zainteresovanými stranami, rokovania s OMV o prepravných objemoch a tarifikách a bola tiež zriadená pracovná komisia so zástupcami MH SR a Magistrátu Bratislavy. V priebehu roka ďalej došlo k schváleniu projektu BSP nariadením Európskej komisie ako projektu spoločného záujmu, bol vymenovaný splnomocnenec vlády SR pre projekt BSP ako aj bol schválený nový územný plán BSK zohľadňujúci navrhovanú trasu.

V priebehu roka 2014 prebehli stretnutia zainteresovaných strán. Koncom roka 2014 došlo k podpísaniu Dohody medzi vládou SR a vládou Ruskej federácie (RF) o spolupráci v oblasti dlhodobých dodávok ropy z RF do SR na 15 rokov (podpísaná 6.12.2014, platná od 1.1.2015), ktorá garantuje dodatočný priestor na budúci tranzit ropy cez územie SR do rakúskeho Schwechatu.

Počas roka 2015 prebiehali opätovné stretnutia zainteresovaných strán na lokálnej aj medzinárodnej úrovni. Výsledkom lokálnych aktivít bola konkretizácia trasy a zabezpečenie aktualizácie projektových štúdií, ako aj implementačného plánu investície pre potreby ďalšieho postupu v projekte. Na medzinárodnom poli bol projekt ropovodu Bratislava – Schwechat v rámci Projektov spoločného záujmu v novembri 2015 schválený Európskou komisiou ako strategický projekt EÚ.

V priebehu roka 2016 sa opakovane uskutočnili rokovania manažmentu BSP so zástupcami MsZ Bratislava, Magistrátu mesta Bratislava, zástupcami BSK a občianskych združení za účelom informovania o projekte BSP. Zároveň sa uskutočnili aj rokovania na úrovni ministrov a vedúcich pracovníkov ministerstiev MH SR, MZV SR, MŽP SR a rovnako so zástupcami Úradu vlády SR a podpredsedom vlády SR pre investície za účelom urýchlenia realizácie projektu. Manažment vypracoval materiál o aktuálnom stave projektu ropovodu Bratislava-Schwechat s odporúčaniami pre prehodnotenie trasovania projektu, ktorý bol zaslaný na MH SR.

V roku 2017 zúčastnené strany opätovne potvrdili strategický záujem o realizáciu projektu ropovodu BSP. Súčasne pokračuje proces hľadania optimálneho trasovania ropovodu v zmysle platného územného plánu a hľadania konsenzu v tejto oblasti so samosprávou hlavného mesta Bratislavy. V decembri 2017 prerokovala vláda SR materiál o stave projektu ropovodu BSP, pričom odporučila realizátorovi jeho dopracovanie do realizačného štádia v horizonte 18 mesiacov. V prípade nezmeneného, resp. odmietavého postoja zúčastnených k projektu, Ministerstvo hospodárstva odporučí následné pozdržanie realizácie projektu.

V roku 2018 došlo k zmene niektorých zákonov ovplyvňujúcich projekt BSP ako aj k zmenám medzi zúčastnenými dotknutými stranami. Zároveň akcionár Spoločnosti ani vláda SR nerozhodli v danom roku o ďalšom pokračovaní projektu.

V roku 2019 akcionár Spoločnosti ani vláda SR nerozhodli o ďalšom pokračovaní projektu.

Hodnota investovaných prostriedkov spoločnosti BSP vo forme dlhodobých hmotných a nehmotných aktív dosiahla v obstarávacích cenách 10 423 tis. EUR k 31. decembru 2020 (31. december 2019: 10 063 tis. EUR). V roku 2020 bola BSP poskytnutá pôžička vo výške 360 tis. EUR a úroky k 31.12.2020 boli vo výške 34 tis. EUR. Zároveň bola vytvorená opravná položka v celkovej výške 394 tis. EUR.

Vedenie Spoločnosti k dátumu zostavenia účtovnej závierky posúdilo mieru neistoty budúcej realizácie projektu, ako je uvedené nižšie:

Vzhľadom na vyššie uvedené, najmä zvyšujúcu sa neistotu v projekte BSP, vedenie Skupiny k 31. decembru 2020 vyhodnotilo indikátor možného znehodnotenia aktív týkajúcich sa projektu a posúdilo návratnosť investície na báze čistej súčasnej hodnoty budúcich peňažných tokov so zohľadnením miery neistoty jednotlivých možných scenárov projektu. Skupina považuje pravdepodobnosť realizácie projektu za nízku, vzhľadom na skutočnosť ako dĺžka trvania prípravných prác, pokračujúce prehodnocovanie možností realizácie, stanoviská dotknutých strán (vrátane zamietavých), potrebu rozsiahlych legislatívnych zmien a pod. Výsledkom je 100% zníženie hodnoty aktív – zostatková hodnota dlhodobých aktív v BSP k 31. decembru 2020 je 0 EUR (31. december 2019: 0 tis. EUR).

Na základe rozhodnutia nového vedenia Spoločnosti bola v r. 2020 zrušená organizačná zložka dcérskej spoločnosti BSP, a.s. na Slovensku. Po zrušení organizačnej zložky na Slovensku činnosť BSP pokračuje naďalej. Vedenie spoločnosti BSP zabezpečuje Spoločnosť aj naďalej ako akcionár spolu so spoločnosťou OMV.

Zrušením organizačnej zložky na Slovensku boli dosiahnuté významné úspory v nákladoch.

Vedenie Skupiny tiež prehodnotilo využitie existujúcich daňových strát a rozdielov medzi účtovnou hodnotou majetku a ich daňovou základňou (Poznámka 27) spoločnosti BSP v budúcnosti a neúčtovalo o odloženej daňovej pohľadávke k 31. decembru 2020 (aj k 31. decembru 2019). Skupina nepredpokladá využitie daňových strát.

Ďalšie kroky Spoločnosti v nadväznosti na dopracovanie projektu realizácie budú závisieť od rozhodnutia MH SR. V prípade rozhodnutia akcionára o pozdržaní realizácie projektu by sa hodnota opravnej položky nezmenila.

b) Ropovody ako súčasť peňazotvornej jednotky transportu ropy

Skupina vlastní a prevádzkuje dva ropovody: ropovod Družba a časť ropovodu Adria. V roku 2015 Skupina zaradila do používania ropovod Adria v obstarávacej hodnote 9 552 tis. EUR. Na základe skutočností, že tento ropovod je v PS 4 (Šahy) napojený na ropovod Družba, prostredníctvom ktorého Skupina zabezpečuje prepravu ropy ďalej k svojim zákazníkom, ako aj na základe skutočností, že služby prepravy zákazníkom nie sú viazané na jeden ropovod, a ostatných určujúcich skutočností, Skupina zahrnula ropovod Adria do jednej peňazotvornej jednotky Spoločnosti a to transportu ropy.

c) Tvorba opravných položiek k finančným aktívam

Skupina použila pri výpočte opravných položiek informácie, ktoré zohľadňujú rôzne scenáre budúceho vývoja niekoľkých ukazovateľov. Tieto ukazovatele predstavujú najlepší odhad budúceho vývoja manažmentom Skupiny. Bližší popis použitých ukazovateľov je v Pozn. 15.

Metóda očakávaných strát z pohľadávok „ECL“. Skupina aplikuje na pohľadávky z obchodného styku zjednodušený prístup podľa IFRS 9, t. j. meria ECL pomocou celoživotných očakávaných strát. Skupina na výpočet celoživotných očakávaných strát pre pohľadávky z obchodného styku používa maticu, ktorá zohľadňuje dobu obratu pohľadávok počas aktuálneho obdobia, výnosy za aktuálne obdobie a výšku odpísaných pohľadávok. Skupina zvažila predpokladaný vývoj HDP na Slovensku a očakávanú platobnú disciplínu na ďalších 12 mesiacov. Na základe týchto ukazovateľov sa rozhodla, že tvorba opravných položiek k pohľadávkam z obchodného styku na základe historických údajov je dostačujúca, keďže vývoj daných ukazovateľov zodpovedá vývoju z predošlých rokov. Očakávaný vývoj jednotlivých makroekonomických ukazovateľov má nevýznamný dopad na hodnotu očakávaných strát.

4. Nové účtovné štandardy a interpretácie

(a) Vydané štandardy, interpretácie a novely štandardov, ktoré Skupina aplikovala po prvýkrát v roku 2020

Novelizácia Koncepcného rámca pre finančné vykazovanie (novela vydaná 29. marca 2018 a účinná v EÚ pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2020 alebo neskôr). Novelizovaný Koncepcný rámec obsahuje novú kapitolu o oceňovaní, usmernenia o vykazovaní finančnej výkonnosti, vylepšené definície a usmernenia (najmä definíciu záväzku) ako aj objasnenia v dôležitých oblastiach (napr. v otázke úloh zodpovednosti vedenia za zverené zdroje, obozretnosti a neistoty oceňovania vo finančnom vykazovaní). Skupina posúdila dopad tejto novelizácie na svoju účtovnú závierku a vyhodnotila ho ako nevýznamný.

Definícia podniku – novela IFRS 3 (vydaná 22. októbra 2018 a účinná v EÚ pre akvizície od začiatku ročného účtovného obdobia, ktoré začne 1. januára 2020 alebo neskôr). Novela mení definíciu podniku. Podnik musí mať vstupy a zásadné procesy, ktoré spoločne významným spôsobom prispievajú k schopnosti vytvárať výstupy. Nové usmernenia poskytujú rámec na vyhodnotenie, kedy existujú vstupy a zásadné procesy, vrátane začínajúcich podnikov, ktoré ešte výstupy nevygenerovali. Ak ešte výstupy neexistujú, podmienkou pre klasifikáciu ako podnik je existencia organizovanej pracovnej sily. Definícia výrazu 'výstupy' sa zúžila a sústreďuje sa na tovary a služby poskytované zákazníkom, generovanie investičných a iných výnosov, pričom vylučuje benefity vo forme nižších nákladov a iných ekonomických úžitkov. Taktiež už nie je potrebné posudzovať, či účastníci trhu sú schopní nahradiť chýbajúce prvky alebo integrovať nadobudnuté činnosti a aktíva. Účtovná jednotka môže aplikovať 'test koncentrácie'. Nadobudnuté aktíva nebudú predstavovať podnik, ak sa v podstate celá reálna hodnota nadobudnutých aktív (pred odpočítaním záväzkov) bude koncentrovať do jedného aktíva (alebo skupiny podobných aktív). Skupina posúdila dopad tejto novely na svoju účtovnú závierku a vyhodnotila ho ako nevýznamný.

Definícia významnosti – novela IAS 1 a IAS 8 (vydaná 31. októbra 2018 a účinná v EÚ pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2020 alebo neskôr). Novela objasňuje definíciu toho, čo je významné, a spôsob aplikovania významnosti tak, že do definície zahŕňa usmernenia, ktoré sa doposiaľ objavovali na iných miestach v IFRS. Okrem toho vylepšuje aj vysvetlenia, ktoré definíciu dopĺňujú. Novela tiež zabezpečuje, že definícia významnosti je konzistentná vo všetkých IFRS štandardoch. Informácia je významná vtedy, ak sa dá racionálne očakávať, že by sa jej vynechaním, nesprávnym alebo nejasným uvedením mohli ovplyvniť rozhodnutia, ktoré prijímajú primárni užívatelia na základe účtovnej závierky, ktorá bola zostavená na všeobecné účely tak, aby poskytla finančné informácie o konkrétnej účtovnej jednotke. Skupina posúdila dopad tejto novely na svoju účtovnú závierku a vyhodnotila ho ako nevýznamný.

Reforma referenčných úrokových sadzieb – novela IFRS 9, IAS 39 a IFRS 7 (vydaná 26. septembra 2019 a účinná v EÚ pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2020 alebo neskôr). Impulzom pre novelizáciu uvedených štandardov bolo nahradenie referenčných úrokových sadzieb, akou je napr. LIBOR, ako aj iných úrokových sadzieb medzibankového trhu (tzv. IBOR) alternatívnymi úrokovými sadzbami. Zmeny a doplnenia poskytujú dočasné úľavy od uplatňovania špecifických požiadaviek týkajúcich sa účtovania o hedžingu na hedžingové vzťahy priamo ovplyvnené reformou IBOR. Účtovanie o zabezpečení peňažných tokov podľa IFRS 9 i IAS 39 vyžaduje, aby boli budúce zabezpečované peňažné toky vysoko pravdepodobné. Ak tieto peňažné toky závisia od nejakej medzibankovej úrokovej sadzby, novelou poskytované úľavy vyžadujú, aby účtovná jednotka predpokladala, že úroková sadzba, z ktorej zaistené peňažné toky vychádzajú, sa v dôsledku reformy nezmení. IAS 39 i IFRS 9 vyžadujú prospektívne posúdenie budúceho vzťahu, aby bolo možné použiť účtovanie o hedžingu. Kým v súčasnosti sa očakáva, že peňažné toky podľa IBOR a sadzieb, ktoré ich nahradia, budú zhruba rovnaké, čím sa minimalizuje akákoľvek neefektívnosť hedžingu, s blížiacim sa termínom reformy to už nemusí platiť. Podľa novely môže účtovná jednotka predpokladať, že referenčná úroková sadzba, na ktorej sú založené peňažné toky zo zabezpečovanej položky, zabezpečovacieho nástroja či zabezpečovaného rizika, sa reformou IBOR nezmení. Reforma IBOR by mohla spôsobiť aj to, že zabezpečenie spadne mimo rozpätia 80 % – 125 %, ktoré vyžaduje retrospektívny test efektívnosti hedžingu podľa IAS 39. IAS 39 bol preto novelizovaný v tom zmysle, že povoľuje výnimku pre retrospektívny test efektívnosti hedžingu, aby sa počas obdobia neistoty v súvislosti s IBOR nepovažoval hedžing za ukončený len preto, že jeho retrospektívna efektívnosť sa dostane mimo tohto intervalu. Stále však bude potrebné plniť ostatné požiadavky pre účtovanie o hedžingu, vrátane prospektívneho posúdenia. Pri niektorých hedžingoch predstavuje zabezpečovaná položka alebo zabezpečované riziko nezmluvne špecifikovanú rizikovú zložku IBOR. Aby bolo možné aplikovať účtovanie o hedžingu, IFRS 9 i IAS 39 vyžadujú, aby sa označená riziková zložka dala samostatne identifikovať a jej výška spoľahlivo určiť. Podľa novely sa musí dať riziková zložka samostatne identifikovať len pri počiatočnom určení zabezpečenia, a nie aj priebežne. V kontexte makrohedžingu, keď účtovná jednotka často nanovo nastavuje hedžingový vzťah, sa oslobodenie uplatňuje od okamihu, keď bola zabezpečovaná položka prvotne vymedzená v rámci tohto hedžingového vzťahu. Každá neefektívnosť zabezpečenia sa bude naďalej vykazovať v hospodárskom výsledku tak podľa IAS 39 ako aj podľa IFRS 9. Novela uvádza spúšťaacie mechanizmy určujúce, kedy úľavy skončia, medzi ktoré patrí aj pominutie neistôt vyplývajúcich z reformy referenčných úrokových sadzieb. Novela vyžaduje, aby účtovné jednotky poskytli investorom dodatočné informácie o svojich hedžingových vzťahoch, ktoré sú priamo ovplyvnené týmito neistotami, vrátane nominálnej hodnoty hedžingových nástrojov, na ktoré sa úľavy vzťahujú, akýchkoľvek významných predpokladov či úsudkov urobených pri uplatňovaní úľav, či kvalitatívnych zverejnení o tom, aký dopad má reforma IBOR na účtovnú jednotku a ako daná účtovná jednotka proces prechodu riadi. V súčasnosti Skupina posúdila dopad tejto novely na svoju účtovnú závierku a vyhodnotila ho ako nevýznamný.

Úľavy na nájomnom v súvislosti s pandémiou koronavírusu – novela IFRS 16 (vydaná 28. mája 2020 a účinná v EÚ pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. júna 2020 alebo neskôr). Novela poskytuje nájomcom (no nie prenajímateľom) úľavu vo forme dobrovoľného uplatnenia výnimky pri posudzovaní, či je úľava na nájomnom v súvislosti s pandémiou koronavírusu modifikáciou lízingového vzťahu, alebo nie. Nájomcovia sa môžu rozhodnúť, že o úľavách na nájomnom budú účtovať rovnakým spôsobom ako v prípade, keby nešlo o modifikácie lízingového vzťahu. V mnohých prípadoch to povedie k tomu, že o úľave sa bude účtovať ako o variabilnej lízingovej splátke. Táto praktická pomôcka sa aplikuje iba na tie úľavy na nájomnom, ktoré vyplývajú ako priamy dôsledok pandémie koronavírusu, a iba vtedy, ak budú splnené všetky nasledujúce podmienky: a) zmena lízingových splátok vyústi do revidovanej protihodnoty za lízing, ktorá je v podstate rovnaká alebo nižšia než protihodnota za lízing bezprostredne pred danou zmenou; b) akékoľvek zníženie lízingových splátok ovplyvní iba platby splatné najneskôr 30. júna 2021; a c) nedôjde k žiadnej podstatnej zmene ostatných podmienok lízingu. Ak sa nájomca rozhodne aplikovať túto praktickú pomôcku na lízing, bude ju musieť uplatniť konzistentným spôsobom na všetky svoje lízingové zmluvy s podobnými charakteristikami a uzatvorených za podobných okolností. Novela sa má uplatňovať retrospektívne v súlade s IAS 8, no nájomcovia nebudú musieť upravovať údaje za predchádzajúce účtovné obdobia a ani uvádzať zverejnenia podľa 28(f) IAS 8. Skupina posúdila dopad tejto novely na svoju účtovnú závierku a vyhodnotila ho ako nevýznamný.

(b) Vydané štandardy, interpretácie a novely štandardov, ktoré sú účinné po 31. decembri 2020, a ktoré Skupina neaplikovala pred dátumom ich účinnosti

Určité nové už vydané štandardy, interpretácie a novely štandardov sú povinné pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2021 alebo neskôr, pričom ich Skupina predčasne neaplikovala:

IFRS 14, Časové rozlíšenie pri cenovej regulácii (štandard vydaný 30. januára 2014 a účinný pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2016 alebo neskôr). IFRS 14 umožňuje pokračovať vo vykazovaní súm týkajúcich sa regulácie sadzieb v súlade s ich predchádzajúcimi požiadavkami uplatňovaného účtovného štandardu, keď uplatňujú IFRS po prvýkrát. Na zvýšenie porovnateľnosti s účtovnými jednotkami, ktoré už uplatňujú IFRS a nevykazujú také sumy, však štandard vyžaduje, aby bol efekt regulácie sadzieb prezentovaný oddelene od ostatných položiek. Účtovná jednotka, ktorá už pripravuje účtovnú závierku podľa IFRS, nie je oprávnená uplatniť tento štandard. Európska komisia sa rozhodla nezačať proces schvaľovania tohto dočasného štandardu a počkať na finálny štandard.

Predaj alebo vklad majetku uskutočnený medzi investorom a jeho pridruženou spoločnosťou alebo spoločným podnikom – novela IFRS 10 a IAS 28 (vydaná 11. septembra 2014 a účinná pre ročné obdobia začínajúce dátumom, ktorý stanoví IASB). Táto novela rieši nesúlad medzi požiadavkami IFRS 10 a IAS 28 pri predaji alebo vklade majetku medzi investorom a jeho pridruženou spoločnosťou alebo spoločným podnikom. Najvýznamnejším dôsledkom je skutočnosť, že ak ide o prevod podniku, vykáže sa zisk alebo strata v plnej výške. Čiastočný zisk alebo strata sa vykážu vtedy, ak predmetom transakcie je majetok, ktorý nepredstavuje podnik, a to aj v prípade, ak tento majetok vlastní prevádzaná dcérska spoločnosť. EÚ dosiaľ túto novelu neschválila. V súčasnosti Skupina posudzuje jej dopad na svoju účtovnú závierku.

IFRS 17, Poistné zmluvy (štandard vydaný 18. mája 2017 a účinný pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2021 alebo neskôr). IFRS 17 nahrádza štandard IFRS 4, ktorý povoľoval spoločnostiam účtovať o poistných zmluvách s využitím existujúcej účtovnej praxe. V dôsledku toho bolo pre investorov ťažké porovnávať a posudzovať rozdiely vo finančnom hospodárení inak podobných poisťovní. IFRS 17 je samostatný, na jednotnom princípe založený štandard pre účtovanie o všetkých typoch poistných zmlúv, vrátane zmlúv o zaistení, ktoré poisťovňa vlastní. Vyžaduje, aby sa skupiny poistných zmlúv vykazovali a oceňovali: (i) v súčasnej hodnote budúcich peňažných tokov (peňažných tokov z plnení) upravenej o existujúce riziká, ktorá zohľadňuje všetky dostupné informácie o peňažných tokoch z plnení spôsobom konzistentným so zistiteľnými trhovými informáciami; zvýšenej (ak táto hodnota predstavuje záväzok) alebo zníženej (ak táto hodnota predstavuje aktívum) (ii) o čiastku reprezentujúcu nezaslúžený zisk v skupine poistných zmlúv (zmluvná marža za poskytovanú službu). Poisťovne budú vykazovať zisk zo skupiny poistných zmlúv počas celého obdobia poskytovania poistného krytia postupne tak, ako bude existujúce riziko exspirovať. Ak je skupina poistných zmlúv stratová alebo sa takou stane, vykáže účtovná jednotka stratu okamžite. EÚ dosiaľ tento nový štandard neschválila. V súčasnosti Skupina posudzuje jeho dopad na svoju účtovnú závierku.

Klasifikácia záväzkov ako krátkodobé alebo dlhodobé – novela IAS 1 (vydaná 23. januára 2020 a účinná pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2022 alebo neskôr). Táto novela v obmedzenom rozsahu upresňuje, že záväzky sú klasifikované buď ako krátkodobé alebo dlhodobé, v závislosti od práv, ktoré existujú na konci účtovného obdobia. Záväzky sú dlhodobé, ak má účtovná jednotka na konci účtovného obdobia podstatné právo odložiť ich vyrovnanie najmenej o dvanásť mesiacov. Nová úprava už nevyžaduje, aby také právo bolo bezpodmienečné. Očakávania vedenia účtovnej jednotky, či právo na odklad vyrovnania bude následne uplatnené, nemajú vplyv na klasifikáciu záväzkov. Právo na odklad existuje, ak účtovná jednotka ku koncu účtovného obdobia spĺňa všetky relevantné podmienky na odklad. Záväzok sa klasifikuje ako krátkodobý, ak dôjde k porušeniu podmienok pred alebo ku koncu účtovného obdobia, a to aj v prípade, že veriteľ po konci účtovného obdobia upustí od požiadavky na plnenie danej podmienky. Naopak, pôžička sa klasifikuje ako dlhodobá, ak dôjde k porušeniu podmienok úverovej zmluvy až po konci účtovného obdobia. Novela okrem toho objasňuje požiadavky na klasifikáciu dlhu, ktorý spoločnosť môže vyrovnať jeho konverziou na nástroje vlastného imania. Vyrovnanie je definované ako splnenie záväzku platbou v peniazoch, iným zdrojom predstavujúcim ekonomické úžitky alebo nástrojom vlastného imania účtovnej jednotky. Výnimkou sú záväzky s opciou konverzie na nástroje vlastného imania, ak je v prípade zloženého nástroja táto konverzná opcia klasifikovaná ako komponent vlastného imania. EÚ dosiaľ túto novelu neschválila. V súčasnosti Skupina posudzuje jej dopad na svoju účtovnú závierku.

Výnosy pred zamýšľaným použitím; Nevýhodné zmluvy – náklady na plnenie zmluvy; Referencie na Koncepčný rámec – zmeny a doplnenia v obmedzenom rozsahu IAS 16, IAS 37 a IFRS 3, a Každoročné vylepšenia Medzinárodných štandardov finančného výkazníctva za roky 2018-2020 – novelizácia IFRS 1, IFRS 9, IFRS 16 a IAS 41 (všetky novely boli vydané 14. mája 2020 a sú účinné pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2022 alebo neskôr). Novela IAS 16 zakazuje účtovnej jednotke odpočítavať od obstarávacej ceny položky dlhodobého hmotného majetku (DHM) akékoľvek výnosy generované z predaja výrobkov zhotovených počas doby, keď účtovná jednotka ešte len pripravuje danú položku DHM na jej zamýšľané použitie. Výnosy z predaja takýchto výrobkov, spolu s nákladmi na ich zhotovenie, sa budú po novom vykazovať s vplyvom na hospodársky výsledok. Náklady na takéto položky účtovná jednotka ocení podľa štandardu IAS 2. Tieto náklady nebudú zahŕňať odpisy testovaného majetku, pretože ten ešte nie je pripravený na svoje zamýšľané používanie. Novela IAS 16 tiež objasňuje, že účtovná jednotka „testuje, či daná položka majetku funguje tak, ako má“, keď posudzuje a hodnotí technický a fyzický výkon daného majetku. Finančná výkonnosť testovaného aktíva nie je pre toto posudzovanie relevantná. Položka majetku by preto mohla fungovať tak, ako to vedenie plánuje, a mohla by sa začať odpisovať ešte skôr, než dosiahne úroveň prevádzkovej výkonnosti, ktorú od nej vedenie očakáva.

Novela IAS 37 objasňuje význam termínu „náklady na plnenie zmluvy“. Vysvetľuje, že priame náklady na plnenie zmluvy tvoria dodatočné náklady na plnenie danej zmluvy ako aj alokované ďalšie náklady, ktoré priamo súvisia s plnením. Novela taktisto objasňuje, že predtým, než účtovná jednotka vytvorí samostatnú rezervu na nevýhodnú zmluvu, vykáže straty zo zníženia hodnoty aktív, ktoré sa používajú pri plnení tejto zmluvy, a nie aktív vyhradených pre túto zmluvu.

IFRS 3 bol novelizovaný tak, aby sa odvolával na Koncepčný rámec finančného výkazníctva z roku 2018 pre účely stanovenia čo je majetok alebo záväzok v podnikovej kombinácii. Pred touto novelou sa IFRS 3 odvolával na Koncepčný rámec finančného výkazníctva z roku 2001. Okrem toho bola do IFRS 3 pridaná nová výnimka pre záväzky a podmienené záväzky. Tá špecifikuje, že v prípade niektorých typov záväzkov a podmienených záväzkov sa má účtovná jednotka, ktorá aplikuje IFRS 3, odvolávať radšej na IAS 37 alebo IFRIC 21, a nie na Koncepčný rámec finančného výkazníctva z roku 2018. Bez tejto novej výnimky by účtovná jednotka musela v podnikovej kombinácii vykázať niektoré záväzky, ktoré by podľa IAS 37 vykázané neboli. Preto by účtovná jednotka ihneď po akvizícii bola musela odúčtovať takéto záväzky a vykázať zisk, ktorý by však nepredstavoval ekonomicky reálny hospodársky výsledok. Novela taktiež objasnila, že nadobúdateľ podniku nesmie ku dňu akvizície vykázať podmienené aktíva, tak ako sú definované v IAS 37.

Novela IFRS 9 sa zaoberá tým, ktoré poplatky treba zahrnúť do 10% testu pre odúčtovanie finančných záväzkov. Náklady alebo poplatky môžu byť uhrádzané buď tretím stranám alebo veriteľovi. Podľa novely sa však náklady alebo poplatky uhrádzané tretím stranám nebudú zahrňovať do 10% testu.

V ilustratívnom príklade č. 13, ktorý je prílohou IFRS 16, bol odstránený príklad platieb od prenajímateľa, ktoré sa týkali technického zhodnotenia prenajímaného majetku. Dôvodom pre novelu bola snaha odstrániť akékoľvek prípadné nejasnosti pri účtovaní lízingových stimulov.

IFRS 1 obsahuje výnimku pre prípad, keď dcérska spoločnosť aplikuje IFRS po prvýkrát neskôr než jej materská spoločnosť. Dcérska spoločnosť môže oceňovať svoje aktíva a záväzky v účtovných hodnotách, ktoré by boli zahrnuté do konsolidovanej účtovnej závierky jej materskej spoločnosti na základe dátumu prechodu materskej spoločnosti na IFRS, ak by neboli urobené konsolidačné úpravy a úpravy z dôvodu podnikovej kombinácie, v ktorej materská spoločnosť túto svoju dcérsku spoločnosť obstarala. IFRS 1 bol novelizovaný s cieľom umožniť účtovným jednotkám, ktoré sa rozhodli využiť túto výnimku, oceňovať vo vlastnom imaní aj kumulatívne rozdiely z prepočtu cudzích mien sumami, ktoré vykázala materská spoločnosť na základe jej prechodu na IFRS. Novela IFRS 1 rozširuje vyššie uvedenú výnimku na kumulatívne rozdiely z prepočtu cudzích mien, aby sa spoločnostiam, ktoré prvýkrát aplikujú IFRS, znížili náklady na prechod na IFRS. Táto novelizácia sa bude vzťahovať aj na pridružené spoločnosti a spoločné podniky, ktoré využili tú istú výnimku v IFRS 1.

Bola odstránená požiadavka, aby účtovné jednotky vyňali peňažné toky týkajúce sa zdaňovania pri určovaní reálnej hodnoty podľa IAS 41. Účelom tejto úpravy je dosiahnuť súlad s požiadavkou štandardu diskontovať peňažné toky sadzbou po zdanení.

EÚ dosiaľ tieto novely neschválila. V súčasnosti Skupina posudzuje ich dopad na svoju účtovnú závierku.

Novelizácia IFRS 17 a IFRS 4, Poistné zmluvy (novela vydaná 25. júna 2020 a účinná pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2023 alebo neskôr). Novela obsahuje vysvetlenia, ktoré majú uľahčiť implementáciu IFRS 17 a zjednodušiť niektoré požiadavky štandardu ako i samotný prechod. Novela sa týka ôsmich oblastí IFRS 17, pričom jej účelom nie je zmeniť základné princípy štandardu. Novela IFRS 17 obsahuje nasledujúce zmeny:

- **Dátum účinnosti:** Dátum účinnosti IFRS 17 (vrátane novely) bol posunutý o dva roky a je účinný pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2023 alebo neskôr. Rovnako bol posunutý aj dátum ukončenia platnosti dočasnej výnimky z uplatňovania IFRS 9 v IFRS 4 na ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2023 alebo neskôr.
- **Očakávaná návratnosť obstarávacích nákladov:** Účtovné jednotky sú povinné alokovať časť výdavkov na obstaranie zmlúv na očakávané predĺženie zmlúv a vykazovať ich ako aktívum do vtedy, kým nepredĺžia platnosti týchto zmlúv. Účtovné jednotky sú povinné posúdiť návratnosť takéhoto aktíva ku každému dátumu zostavenia účtovnej závierky a zverejniť požadované údaje v poznámkach k účtovnej závierke.
- **Zmluvná servisná marža („contractual service margin“)** pripadajúca na investičné služby: Jednotky krytia by mali byť stanovené tak, aby brali do úvahy množstvo výhod a zároveň očakávané obdobie ako poistného krytia tak aj investičných služieb pre zmluvy založené na modely s variabilnými poplatkami a pre ďalšie zmluvy so „službou návratnosti investícií“, vykazovanými podľa všeobecného modelu. Náklady súvisiace s investičnými službami by sa mali zahrnúť do hospodárskeho výsledku v rámci obdobia trvania poistnej zmluvy, a to v rozsahu, v akom účtovná jednotka vykonáva tieto činnosti na zvýšenie úžitkov z poistného krytia pre poistníka.
- **Pasívne zaistné zmluvy - zabezpečenie strát:** Ak účtovná jednotka vykáže stratu pri prvotnom vykázaní nevýhodnej skupiny poistných zmlúv alebo po dodatočnom pridaní nevýhodných zmlúv do tejto skupiny, mala by upraviť zmluvnú servisnú maržu súvisiacej skupiny zaistných zmlúv a vykázať zisk z týchto zaistných zmlúv. Výška straty zabezpečenej zaistnou zmluvou sa stanoví vynásobením straty vykázanej z uzavretých poistných zmlúv a percentuálneho podielu výšky plnení z týchto poistných zmlúv, ktoré účtovná jednotka očakáva späťne získať na základe podmienok zaistnej zmluvy. Táto požiadavka sa uplatňuje iba v prípade, ak je zaistná zmluva vykázaná pred alebo súčasne so stratou vykázanou zo súvisiacich poistných zmlúv.
- **Ďalšie zmeny a doplnenia:** Medzi ďalšie zmeny a doplnenia patrí vylúčenie rozsahu pôsobnosti pre niektoré zmluvy o kreditných kartách a niektoré zmluvy o pôžičke; prezentácia poistných zmluvných aktív a záväzkov vo výkaze o finančnej situácii na úrovni portfólií namiesto skupín; využitie opcie na zmiernenia rizika („risk mitigation option“) pri znižovaní finančných rizík pomocou zaistných zmlúv a nederivátových finančných nástrojov v reálnej hodnote cez hospodársky výsledok; možnosť zmeny účtovnej politiky týkajúcej sa odhadov pri aplikácii IFRS 17, zverejnenej v predchádzajúcich priebežných účtovných závierkach; zahrnutie platieb a príjmov z dane z príjmu, ktoré sú osobitne vyúčtované poistníkovi podľa podmienok poistnej zmluvy, do peňažných tokov z plnení a vybrané zjednodušenia pri prechode a ďalšie menšie zmeny a doplnenia.

EÚ dosiaľ túto novelu neschválila. V súčasnosti Skupina posudzuje jej dopad na svoju účtovnú závierku.

Neexistujú žiadne ďalšie IFRS štandardy alebo IFRIC interpretácie, ktoré ešte nie sú účinné a ktoré by mali významný dopad na Skupinu.

5. Riadenie finančných rizík

Podnikateľská činnosť, ktorú Skupina vykonáva, ju vystavuje rozličným finančným rizikám: trhovému, úverovému, menovému riziku, riziku likvidity, peňažných tokov a úrokových sadzieb. Komplexné riadenie rizika Skupiny sa zameriava na nepredvídateľnosť vývoja na finančných trhoch a usiluje sa minimalizovať potenciálne negatívne dopady na jej finančnú situáciu.

Úverové riziko. Finančné aktíva, ktoré vystavujú Skupinu úverovému riziku, zahŕňajú najmä pohľadávky (Poznámka 15). Kvôli limitovanému portfóliu zákazníkov nemá Skupina špecifické postupy na zabezpečenie toho, že predaj služieb je uskutočnený so zákazníkmi s primeranou úverovou históriou. Účtovné hodnoty bankových vkladov, a pohľadávok, po zohľadnení opravných položiek na zníženie hodnoty, predstavujú maximálnu hodnotu vystavenú úverovému riziku. Aj keď inkaso môže byť ovplyvnené ekonomickými faktormi, manažment je presvedčený, že neexistuje významné riziko straty pre Skupinu nad rámec už vytvorených opravných položiek. Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty sú vedené vo finančných inštitúciách, u ktorých sa v čase vkladov považuje riziko defaultu za minimálne (Poznámka 16).

Úverové riziko vzniká v súvislosti s peňažnými prostriedkami a peňažnými ekvivalentmi a vkladmi v bankách a finančných inštitúciách, obchodom s veľkými a malými odberateľmi, vrátane nesplatených pohľadávok.

Skupina nepriradzuje individuálne rizikové limity svojim zákazníkom. Aj napriek tomu, že splatenie pohľadávok môže byť ovplyvnené ekonomickými faktormi, manažment sa domnieva, že Skupina nie je vystavená významnému riziku väčších strát ako vo výške vytvorených opravných položiek.

Tabuľka nižšie ilustruje zostatky na účtoch najvýznamnejších protistrán k dátumu účtovnej závierky (Poznámka 15 a 16):

Protistrana v tis. EUR	Poznámka	Rating	Zostatok k 31.12.2020	Zostatok k 31.12.2019
Pohľadávky	15			
Rafinárske spoločnosti		-	4 164	5 100
Agentúra pre núdzové zásoby ropy a ropných výrobkov	9	-	2 582	2 517
Ostatné pohľadávky		-	3 497	2 289
Spolu			10 242	9 906
Peňažné prostriedky a ekvivalenty	16			
Banka A		*	2 306	3
Banka B		P-1	0	2
Banka C		A3	15 014	39 183
Banka D		*	0	1
Banka E		P-2	0	2
Banka F		P-1	0	61
Banka G**		**	34 003	2 002
Banka H		P-2	20	33
Banka I		*	0	7
Ostatné banky a pokladňa		*	81	223
Spolu			51 424	41 516

* Údaj nedostupný. Ostatné údaje sú zo zdrojov zahraničných ratingových spoločností.

** Štátna Pokladnica.

Peňažné prostriedky v bankách nie sú po splatnosti ani znehodnotené.

Trhové riziko. Skupina je vystavená trhovým rizikám. Trhové riziká vyplývajú z otvorených pozícií pri úrokových sadzbách, menových a majetkových finančných nástrojoch, ktoré sú všetky vystavené všeobecným a špecifickým trhovým zmenám. Predstavenstvo stanovuje limity úrovne rizika, ktoré je akceptovateľné a ktoré sa pravidelne monitoruje. Avšak takýto prístup nebráni vzniku strát nad úroveň limitov v prípade významnejších trhových zmien.

Menové riziko. Nakoľko Slovenská republika prijala euro ako výlučné zákonné platidlo v Slovenskej republike s účinnosťou od 1. januára 2009, menové riziko prestalo existovať v roku 2009, keďže takmer všetky výnosy a nákupy Skupiny sú denominované v eurách.

Riziko peňažných tokov a reálnej hodnoty úrokových sadzieb. Skupina je vystavená minimálnemu riziku trhových úrokových sadzieb ovplyvňujúcich cash flow nakoľko v roku 2020 čerpala úvery úročené pohyblivou sadzbou v hodnote 1 646 tis. EUR (1 661 tis. EUR v roku 2019), (Poznámka 19). Zvýšenie úrokovej miery o 1%, by malo negatívny dopad na zisk a stratu približne 16 tis. EUR (k 31. decembru 2019 malo negatívny dopad 16 tis. EUR).

Skupina nemá úročené aktíva okrem bankových vkladov, ktoré sú krátkodobé s pevnou úrokovou sadzbou, a preto nepredstavujú významné riziko zmeny úrokovej sadzby (Poznámka 16).

Riziko likvidity. Riziko likvidity znamená, že Spoločnosť môže mať ťažkosti so splnením svojich povinností v súvislosti s finančnými záväzkami. Obozretné riadenie rizika likvidity znamená udržanie si dostatočného množstva peňažných prostriedkov, dostupnosti finančných prostriedkov prostredníctvom ešte nečerpaných úverových línií a možnosti uzatvárať trhové pozície.

Spoločnosť pravidelne monitoruje svoju pozíciu likvidity. Spoločnosť využíva aj výhody zmluvných podmienok medzi Spoločnosťou a jej zákazníkmi na zabezpečenie dostatočných finančných zdrojov pre jej potreby.

Skupina monitoruje pohyby peňažných prostriedkov na svojich bankových účtoch a pravidelne pripravuje predpovede peňažných tokov nasledovných spôsobom:

- 1) očakávané príjmy peňažných prostriedkov z hlavných činností Skupiny
- 2) očakávané výdavky peňažných prostriedkov zabezpečujúce činnosť Skupiny, ktoré vedú k vysporiadaniu záväzkov Skupiny, vrátane daňových záväzkov

Predpoveď peňažných tokov sa pripravuje mesačne. V týchto predpovediach sa identifikujú okamžité potreby hotovosti, a v prípade, že Skupina disponuje voľnými peňažnými prostriedkami ukladá ich na krátkodobé termínované vklady.

Tabuľka nižšie analyzuje finančné pasíva Skupiny podľa zostatkovej doby splatnosti k súvahovému dňu:

v tis. EUR	Poznámka	Menej ako 3 mesiace	3 mesiace až 1 rok	Od 1 do 5 rokov	Viac ako 5 rokov
31. december 2019					
Krátkodobé záväzky	21	15 024	-	-	-
Dlhodobé záväzky	21	-	-	2 639	-
Úver	19	-	-	1 661	-
Budúce splátky úrokov		-	-	-4	-
Finančné pasíva spolu		15 024	0	4 296	0

v tis. EUR	Poznámka	Menej ako 3 mesiace	3 mesiace až 1 rok	Od 1 do 5 rokov	Viac ako 5 rokov
31. december 2020					
Krátkodobé záväzky	21	10 019	-	-	-
Dlhodobé záväzky	21	-	-	2 266	-
Úver	19	-	1 646	-	-
Budúce splátky úrokov		-	-3	-	-
Finančné pasíva spolu		10 019	1 643	2 266	0

6. Riadenie kapitálu

Cieľom Skupiny v oblasti riadenia kapitálu je zabezpečiť schopnosť Skupiny pokračovať vo svojej činnosti, aby prinášala návratnosť kapitálu vlastníkom a bola schopná platiť svoje záväzky v čase, keď sú splatné. Celková stratégia Skupiny sa oproti roku 2018 nezmenila.

Štruktúra kapitálu Skupiny predstavuje vlastné imanie v sume 353 208 tis. EUR k 31. decembru 2020 (k 31. decembru 2019: 345 745 tis. EUR), ktoré zahŕňa základné imanie, kapitálové fondy, ostatné fondy a nerozdelený zisk minulých období.

Externé požiadavky na kapitál pre akciovú spoločnosť, ktorá bola založená v Slovenskej republike, zahŕňajú minimálne základné imanie v sume 25 tis. EUR. K 31. decembru 2020 a 25 tis EUR k 31. decembru 2019.

7. Oceňovanie reálnou hodnotou

Ocenenia reálnou hodnotou sú zaradené do úrovni v hierarchii reálnych hodnôt nasledovne: úroveň 1 sú ocenenia v kótovaných cenách (neupravených) na aktívnych trhoch pre identické aktíva či záväzky, úroveň 2 predstavujú techniky používajúce všetky pozorovateľné vstupy pre aktíva a záväzky, dostupné priamo (ceny) alebo nepriamo (odvodené od cien), a úroveň 3 predstavujú ocenenia, ktoré nie sú založené na pozorovateľných trhových dátach (nepozorovateľné vstupy). Manažment posudzuje zaradenie finančných nástrojov do hierarchie reálnych hodnôt. Ak sú potrebné na ocenenie reálnou hodnotou významné úpravy pozorovateľných vstupov, ocenenie je zaradené do úrovne 3. Stanovenie významu oceňovacích vstupov je posudzované vo vzťahu k celkovému oceneniu reálnou hodnotou.

(i) Opakované ocenenia reálnou hodnotou

Opakované ocenenie reálnou hodnotou je to, pri ktorom účtovné štandardy buď požadujú alebo umožňujú ocenenie reálnou hodnotou ku koncu každého účtovného obdobia. Tieto ocenenia sú analyzované podľa hierarchie reálnych hodnôt (úroveň 1, 2 a 3). K 31. decembru 2019 a 2020 Skupina nemala významné finančné aktíva vyžadujúce opakované ocenenia reálnou hodnotou.

(ii) Finančné aktíva a finančné záväzky neocenené reálnou hodnotou

Finančné aktíva vykazované v amortizovanej hodnote. Odhadovaná reálna hodnota nástrojov s pevnou sadzbou je založená na budúcich očakávaných peňažných tokoch diskontovaná pri súčasných úrokových sadzbách pre nové aktíva s podobným úverovým rizikom a zostatkovou splatnosťou. Použitá diskontná sadzba závisí na úverovom riziku protistrany. Účtovná hodnota pohľadávok sa približuje ich reálnym hodnotám.

Záväzky vykazované v amortizovanej hodnote. Reálne hodnoty sú stanovené použitím oceňovacích techník, pretože nie sú dostupné kótované trhové ceny. Reálna hodnota záväzkov splatných na požiadanie alebo po výpovednej lehote ("vypovedateľné záväzky") ako hodnota záväzkov splatných na požiadanie, diskontovaná od prvého dňa kedy môže byť hodnota požadovaná na zaplatenie.

Účtovné hodnoty žiadneho finančného záväzku Skupiny sa významne nelíšili od ich odhadovaných reálnych hodnôt k 31. decembru 2019 a 2020.

Nehnutelnosti určené na prenájom. Reálna hodnota nehnuteľností určených na prenájom je uvedená v Poznámke 11.

8. Finančné nástroje podľa kategórie

Prehľad kategórií finančných nástrojov podľa kategórií ocenenia v súlade s IAS 39 k 31. decembru 2019 je nasledovný:

v tis. EUR	Poznámka	Pôžičky a pohľadávky	Závazky v amortizovanej hodnote	Investície k dispozícii na predaj
k 31. decembru 2019				
Aktíva podľa súvahy				
Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky brutto	15	9 906	-	-
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty	16	41 516	-	-
Spolu		51 422	-	-

Závazky podľa súvahy				
Dlhodobé záväzky	21	-	2 639	-
Úvery od tretích strán	19	-	1 661	-
Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky	21	-	15 024	-
Spolu		-	19 324	-

v tis. EUR	Poznámka	Pôžičky a pohľadávky	Závazky v amortizovanej hodnote	Investície k dispozícii na predaj
k 31. decembru 2020				
Aktíva podľa súvahy				
Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky brutto	15	10 242	-	-
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty	16	51 424	-	-
Spolu		61 666	-	-

Závazky podľa súvahy				
Dlhodobé záväzky	21	-	2 266	-
Úvery od tretích strán	19	-	1 646	-
Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky	21	-	10 019	-
Spolu		-	13 931	-

9. Zostatky a transakcie so spriaznenými osobami

Pre účely zostavenia tejto účtovnej závierky, strany sú považované za spriaznené, ak má jedna strana schopnosť kontrolovať inú stranu, je pod spoločnou kontrolou alebo môže uplatňovať významný vplyv na finančné a operatívne rozhodnutia druhej strany. Pri posudzovaní každej možnej spriaznenej strany sa berie do úvahy podstata vzťahu, nielen právna forma.

Vláda Slovenskej republiky má významný vplyv na Spoločnosť, a preto je považovaná za spriaznenú stranu. Vláda Slovenskej republiky nezverejňuje úplný zoznam spoločností, ktoré sú vlastnené alebo kontrolované priamo alebo nepriamo štátom. Vzhľadom na tieto okolnosti vedenie Skupiny zverejňuje iba informácie, ktoré jej účtovný systém umožňuje zverejňovať vo vzťahu k aktivitám so spoločnosťami s kontrolou štátu a so spoločnosťami, o ktorých vedenie Skupiny predpokladá na základe svojho najlepšieho vedomia, že by mohli byť považované za spoločnosti s kontrolou štátu.

Spriaznené strany zahŕňajú:

- a) Akcionár a hlavná kontrolujúca strana:
 - Ministerstvo hospodárstva SR
- b) Pridružené podniky, v ktorých je Skupina spoločníkom
 - SWS, spol. s r.o.
 - Energotel, a.s.
- c) kľúčoví riadiaci pracovníci účtovnej jednotky
 - Členovia predstavenstva
 - Členovia dozornej rady
 - Riaditelia úsekov a odborov
- d) Subjekty pod kontrolou štátu alebo kde má štát významný vplyv

Bežné transakcie s vládou SR, vrátane štátnych orgánov a agentúr a transakcie medzi štátom kontrolovanými subjektmi, ktoré sú prevádzkovateľmi služieb pre verejnosť, ktoré sa uskutočnili za bežných obchodných podmienok a nepredstavujú významný podiel na jednotlivom druhu transakcie, sú vylúčené z pôsobnosti zverejnenia transakcií so spriaznenými osobami.

K 31. decembru 2019 a 31. decembru 2020 boli nesplatené zostatky a transakcie so spriaznenými stranami nasledovné:

- a) Akcionár a hlavná kontrolujúca strana

<i>v tis. EUR</i>	Poznámky	2020	2019
Nesplatené zostatky k 31. decembru 2019 a 2020:			
Výnosy budúcich období	20	-364	-414
Transakcie počas roku 2019 a 2020			
Výnosy – odpisovanie bezodplatne nadobudnutého majetku	20	24	295
Vyplatené dividendy	17	-	-
Predaj služieb		26	35

- b) Pridružené podniky, v ktorých je Skupina spoločníkom

<i>v tis. EUR</i>	Poznámky	2020	2019
Nesplatené zostatky k 31. decembru 2019 a 2020:			
Závazky		-18	-12
Pohľadávky z obchodného styku	15	35	10
Výnosy budúcich období	20	-2 397	-2 060
Transakcie počas roku 2019 a 2020			
Nakupované služby		61	125
Výnosy – prenájom optických káblov	20	483	306
Výnosy – prenájom priestorov a iné služby		495	141
Prijaté dividendy		-	-

TRANSPETROL, a.s.

Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2020 zostavené v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardami pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii

c) Kľúčoví riadiaci pracovníci účtovnej jednotky

<i>v tis. EUR</i>	Poznámky	2020	2019
Nesplatené zostatky k 31. decembru 2019 a 2020:			
Závazky z titulu krátkodobých požitkov		-123	-130
- z toho: rezerva na odchod do dôchodku a jubileá		-	-
Transakcie počas roku 2019 a 2020			
Krátkodobé požitky		286	420
Náklad na vopred definované penzijné príspevky		88	129
Tvorba rezervy na odchodné a jubileá		-	-

Odmena členov vrcholového manažmentu zahŕňa mzdu, odmeny a ostatné krátkodobé výhody.

d) Subjekty pod kontrolou štátu alebo kde má štát významný vplyv

Spoločnosť vykonáva individuálne významné transakcie so subjektmi kontrolovanými štátom alebo tými, kde má štát významný vplyv. Tieto transakcie predstavujú:

- Náklady na nákup energií. Tieto náklady Skupiny boli v roku 2020 vo výške 4 896 tis. EUR (2019: 227 tis. EUR, nakoľko Skupina nakupovala tieto energie od tretej strany).
- Výnosy za skladovanie ropy pre Agentúru pre núdzové zásoby ropy a ropných výrobkov. Tieto výnosy predstavovali v roku 2020 sumu 26 497 tis. EUR (2019: 25 637 tis. EUR, Agentúra pre núdzové zásoby ropy a ropných výrobkov).

Ostatné individuálne významné transakcie so štátom, subjektmi pod kontrolou štátu alebo kde má štát významný vplyv zahŕňajú dane a dividendy.

10. Budovy, stavby, stroje a zariadenia

Prehľad pohybov dlhodobého hmotného majetku je zobrazený v nasledujúcej tabuľke:

v tis. EUR	Pozemky a budovy	Stroje, zariadenia, inventár	Ropa (1)	Nedokončené investície	Celkom
Obstarávacia cena					
K 1. januáru 2019	381 048	138 955	55 857	46 175	622 035
Prírastky (2)	4 954	105	-	29 892	34 951
Úbytky	-36	-488	-781	-1 289	-2 594
Presuny	15 737	12 720	-	-28 457	-
K 31. decembru 2019	401 703	151 292	55 076	46 321	654 392
Oprávky					
K 1. januáru 2019	-162 903	-108 585	-1 401	-	-272 888
Odpisy za rok	-9 795	-8 290	28	-	-18 057
Úbytky	-1 766	465	603	-	-698
Presuny	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2019	-174 464	-116 409	-771	-	-291 633
Opravná položka					
K 1. januáru 2019 (3)	-1 288	-1 589	-	-9 304	-12 181
Tvorba (3)	-1 011	-	-	-	-1 011
Rozpustenie (3)	51	75	-	350	476
Presuny	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2019 (3)	-2 248	-1 515	-	-8 954	-12 716
Zostatková účtovná hodnota k 31. decembru 2019	224 992	33 368	54 305	37 367	350 031
Obstarávacia cena					
K 1. januáru 2020	401 703	151 292	55 076	46 321	654 392
Prírastky (2)	4 114	2	-	14 540	18 646
Úbytky	-	-2 440	-	-1 048	-3 488
Presuny	4 131	9 460	-	-13 591	-
K 31. decembru 2020	409 948	158 314	55 076	46 221	669 549
Oprávky					
K 1. januáru 2020	-174 464	-116 409	-771	-	-291 633
Odpisy za rok	-10 972	-8 279	-328	-	-19 579
Úbytky	-	2 440	-	-	2 440
Presuny	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2020	-185 435	-122 248	-1 099	-	-308 771
Opravná položka					
K 1. januáru 2020 (3)	-2 248	-1 515	-	-8 954	-12 716
Tvorba (3)	-482	-	-	-791	-1 273
Rozpustenie (3)	77	6	-	190	273
Presuny	-	-	-	-	-
K 31. decembru 2020 (3)	-2 653	-1 509	0	-9 555	-13 717
Zostatková účtovná hodnota k 31. decembru 2020	221 860	34 557	53 977	36 666	347 060

- (1) Ropa predstavuje prvú náplň ropovodu Družba a minimálne požadovanú náplň ropy v skladovacích nádržiach. Ropa v ropovode a nádržiach je takmer úplne vyčerpatelná a nepodlieha zastaraniu. Prvá a minimálna náplň ropovodu a skladovacích nádrží bude s najväčšou pravdepodobnosťou vyčerpaná na konci životnosti ropovodu Družba a skladovacích nádrží, a preto je ropa klasifikovaná ako dlhodobý hmotný majetok. Úbytok ropy predstavuje najmä prirodzený úbytok na základe inventarizácie. V roku 2020 0 tis. EUR (2019: 781 tis. EUR).

Skupina má k dispozícii technologickú náplň ropovodu a skladovacích nádrží nad úroveň minimálnej potreby technologickej náplne pre zabezpečenie prevádzkyschopnosti ropovodného systému. Táto je určená pre ropovodné prepojenie Bratislava-Schwechat a na ďalšie rozvojové projekty Skupiny.

- (2) Prírastky v dlhodobom majetku v roku 2019 a 2020 predstavujú najmä náklady v rámci projektu ochrany a monitorovania ropovodu, konkrétne na prepojenie vzdialených armatúr a elektrární a rekonštrukciu kamerového systému na prevádzkach Moldava PS2, PS3 Rimavská Sobota, Tupá PS4, PS5 Bučany OSR 1 a Slovnaft. V roku 2016 Skupina začala stavať novú nádrž na ropu s objemom 50 000 m³ a v roku 2018 s objemom 75 000 m³.
- (3) Opravná položka k nezaradenému dlhodobému hmotnému majetku k 31. decembru 2020, ktorý sa neočakáva využívať, bola 9 555 tis. EUR (2019: 8 954 tis. EUR). Opravná položka k nezaradenému majetku súvisí s prehodnotením projektu BSP (Poznámka 3). Opravná položka vo výške zostatkovej účtovnej hodnoty k 31. decembru 2020: 4 161 tis. EUR (2019: 3 762 tis. EUR) k zaradenému dlhodobému hmotnému majetku bola vytvorená na majetok, ktorého využívanie bolo manažmentom prehodnotené ako neefektívne a na nehnuteľnosti, kde trhové ceny týchto nehnuteľností dosiahli nižšiu úroveň oproti oceneniu v účtovníctve (Poznámka 11). Opravné položky boli vytvorené na základe predpokladanej budúcej využiteľnosti jednotlivých aktív.

Opravná položka k budovám súvisí najmä s hotelovým zariadením v Senci, ktoré je od roka 2015 z dôvodu jeho vlastnej prevádzky klasifikované ako dlhodobý hmotný majetok. Skupina stanovila realizovateľnú hodnotu tohto zariadenia pomocou metódy stanovenia reálnej hodnoty poníženej o náklady na predaj (tzv. fair value less costs to sell) k 31. decembru 2020 navýšila opravnú položku o 333 tis. EUR (k 31. decembru 2019 1 000 tis. EUR). Zostávajúca hodnota opravnej položky predstavuje tvorbu opravnej položky počas minulých rokov.

K 31. decembru 2019 a 2020 nebolo na dlhodobý hmotný majetok zriadené záložné právo v prospech tretích osôb.

Dlhodobý majetok Spoločnosti (najmä budovy, haly, stavby, stroje, ropa) je poistený pre prípad škôd spôsobených krádežou, živelnou pohromou na poistnú sumu 1 242 645 tis. EUR k 31. decembru 2020 (k 31. decembru 2019: 1 490 264 tis. EUR).

11. Investície do nehnuteľností

	2020	2019
Obstarávacia cena k 1. januáru	7 045	7 047
Oprávky k 1. januáru	-3 703	-3 539
Opravné položky k 1. januára	-1 756	-1 757
Zostatková účtovná hodnota k 1. januáru	1 587	1 751
Prírastky	-	-
Odpis	-163	-164
Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	-	-
Presuny z dôvodu zmeny využívania nehnuteľnosti - obstarávacia cena (1)	-	-
Presuny z dôvodu zmeny využívania nehnuteľnosti - oprávky (1)	-	-
Presuny z dôvodu zmeny využívania nehnuteľnosti - opravné položky (1)	-	-
Obstarávacia cena k 31. decembru	7 045	7 047
Oprávky k 31. decembru	-3 866	-3 703
Opravné položky	-1 756	-1 756
Zostatková účtovná hodnota k 31. decembru	1 423	1 587

Investície do nehnuteľností predstavujú budovy a súvisiace zariadenia držané za účelom získania výnosu z prenájmu a rastu hodnoty nehnuteľnosti.

Skupina vykonala k 31. decembru 2020 test znehodnotenia investícií do nehnuteľností s cieľom identifikovať možný rozdiel medzi účtovnou a realizovateľnou hodnotou majetku. Skupina vypočítala realizovateľnú hodnotu týchto nehnuteľností pomocou metódy stanovenia reálnej hodnoty poníženej o náklady na predaj (tzv. fair value less costs to sell), vo výške 1 423 tis. EUR. Hodnota zostatku opravnej položky k 31. decembru 2020 vo výške 1 756 tis. EUR predstavuje zníženie účtovnej hodnoty na realizovateľnú hodnotu.

Reálna hodnota investícií do nehnuteľností je k 31. decembru 2020 vo výške 1 423 tis. EUR a bola definovaná ako úroveň 3. Reálna hodnota bola stanovená nezávislým, profesionálne kvalifikovaným odhadom odborníka, ktorý má nedávne skúsenosti v oceňovaní podobného majetku v Slovenskej republike, a bola vypracovaná počas roka 2019. Reálna hodnota bola stanovená podľa porovnateľných predajov a cien prenájmov obdobných nehnuteľností po zohľadnení polohovej diferenciácie. Stanovenie reálnej hodnoty odráža lokalitu, vek a technický stav, ktoré sú zohľadnené prostredníctvom koeficientu k podobným nehnuteľnostiam. V priebehu obdobia od poslednej aktualizácie reálnej hodnoty nehnuteľností do 31. decembra 2020 nedošlo k žiadnym významným zmenám faktorov ovplyvňujúcim reálnu hodnotu týchto nehnuteľností.

Ročné výnosy z prenájmu nehnuteľností (Poznámka 22) predstavujú 66 tis. EUR v roku 2020 (2019: 49 tis. EUR). Priame prevádzkové náklady spojené s investíciami do nehnuteľností vrátane odpisov za dané obdobie predstavovali 220 tis. EUR v roku 2020 (2019: 234 tis. EUR), z toho 193 tis. EUR (2019: 112 tis. EUR) sa týkalo v súčasnosti neprenajímaných nehnuteľností. Časť nehnuteľností nebola v roku 2019 prenajímaná.

12. Nehmotný majetok

v tis. EUR	Softvér	Ostatný nehmotný majetok	Obstarávaný nehmotný majetok (1)	Spolu
Obstarávacia cena				
K 1. januáru 2020	17 880	1	785	18 728
Prírastky	-	-	1 096	1 096
Úbytky	-2 468	-	-454	-2 922
Presuny	1 225	-	-1 225	-
K 31. decembru 2020	16 637	1	202	16 901
Oprávky				
K 1. januáru 2020	-12 922	-1	-	-12 924
Odpisy za rok	-2 890	-	-	-2 892
Úbytky	2 469	-	-	2 469
K 31. decembru 2020	-13 343	-1	-	-13 347
Opravná položka				
K 1. januáru 2020	-16	-	-123	-138
Tvorba	-	-	-	-
Rozpustenie	-	-	-	-
K 31. decembru 2020	-16	-	-123	-138
Zostatková účtovná hodnota k 31. decembru 2020	3 278	-	79	3 416

TRANSPETROL, a.s.

Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2020 zostavené v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardami pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii

v tis. EUR	Softvér	Oceniteľné práva	Ostatný nehmotný majetok	Obstarávaný nehmotný majetok (1)	Spolu
Obstarávacia cena					
K 1. januára 2019	15 860	-	2 683	2 285	20 828
Prírastky	-	-	-	581	581
Úbytky	-	-	-2 682	-	-2 682
Presuny	2 020	61	-	-2 081	-
K 31. decembru 2019	17 880	61	1	785	18 728
Oprávky					
K 1. januára 2019	-11 394	-	-1	-	-11 394
Odpisy za rok	-1 635	-1	-	-	-1 637
Úbytky	107	-	-	-	107
K 31. decembru 2019	-12 922	-1	-1	-	-12 924
Opravná položka					
K 1. januára 2019	-28	-	-	-462	-490
Tvorba	-	-	-	-	-
Rozpustenie	8	-	-	339	347
K 31. decembru 2019	-16	-	-	-123	-138
Zostatková účtovná hodnota					
K 31. decembru 2019	4 942	60	-	663	5 665

(1) Obstarávaný nehmotný majetok Spoločnosti tvoria najmä investície do modernizácie informačných systémov – ropovodný merací systém, vytvorenie digitalizačnej mapy, prepojenia informačných systémov s účtovným systémom SAP. Tieto investície sú dlhodobé a plánujú sa realizovať v roku 2021. Opravná položka k obstarávanému nehmotnému majetku je k 31. decembru 2020 vo výške 123 tis. EUR (k 31. decembru 2019: 123 tis. EUR). Opravná položka bola stanovená odhadom manažmentu Skupiny z dôvodu možnej prioritizácie projektov a možného pozastavenia realizácie niektorých projektov.

Nehmotný majetok Skupiny tvoria najmä informačné a meracie systémy spojené s prepravou ropy, účtovný systém, manažérsky informačný systém. Tento majetok sa odpisuje po dobu 4 až 6 rokov a jeho priemerná zostatková životnosť je jeden až dva roky. Individuálne najvyššiu zostatkovú hodnotu má technická časť ropovodného informačného systému 1 091 tis. EUR k 31. decembru 2020 (k 31. decembru 2019: 1 270 tis. EUR).

K 31. decembru 2019 a 2020 nebolo na nehmotný majetok zriadené záložné právo v prospech tretích osôb. Dlhodobý nehmotný majetok Skupiny nebol k 31. decembru 2019 a 2020 poistený.

Všetky nehmotné aktíva boli obstarané externe, žiadny nehmotný majetok nebol vytvorený vlastnou činnosťou.

13. Finančné investície v pridružených podnikoch

Názov spoločnosti	Popis činnosti	Krajina registrácie	Vlastnícky podiel	Vzťah v Skupine
Energotel, a.s.	Telekomunikačné služby	Slovenská republika	20,00%	Pridružená spoločnosť

TRANSPETROL, a.s.

Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2020 zostavené v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardami pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii

Spoločnosť predala 9. januára 2020 podiel v pridruženej spoločnosti SWS spoločnosti SLOVNAFT a.s.

Výška vlastného imania k 31. decembru 2020 a výsledok hospodárenia jednotlivých spoločností za účtovné obdobie 2020 spolu s porovnaním týchto údajov s predchádzajúcim účtovným obdobím je uvedená v nasledujúcej tabuľke (v tis. EUR):

Pridružená spoločnosť V tis. EUR	SWS spol. s r.o.		Energotel, a.s.	
	2020	2019	2020	2019
Zisk / (strata)	0	-555	880	1 407
Aktíva, z toho:	0	981	10 338	11 945
Dlhodobý majetok	0	615	4 221	4 679
Krátkodobý majetok	0	366	6 117	7 265
Vlastné imanie	0	457	5 321	6 919
Dlhodobé záväzky	0	126	244	169
Krátkodobé záväzky	0	398	4 773	4 857
Tržby	0	1 543	11 203	12 037

Prehľad účtovnej hodnoty investícií v pridružených podnikoch a podiel na vlastnom imaní pridružených podnikov je uvedený v nasledovnej tabuľke k 31. decembru 2019:

Pridružená spoločnosť	SWS spol. s r.o.		Energotel, a.s.	
	2020	2019*	2020	2019
Vlastné imanie	-	-	5 321	6 919
Vlastnícky podiel v %	-	-	20	20
Prepočítaná hodnota podielu	-	-	1 064	1 384
Účtovná hodnota investície	-	-	1 064	1 384

*Skupina sa rozhodla v roku 2019 predať svoj podiel v spoločnosti SWS spol. s r. o. a k 31. decembru 2019 preklasifikovala tento podiel do dlhodobého majetku držaného na predaj.

Podiel na zisku pridružených podnikov je uvedený v nasledovnej tabuľke:

v tis. EUR	2020	2019
SWS spol. s r.o.	0	-271
Energotel, a.s.	176	281
Podiel na zisku pridružených podnikov	176	10

Prehľad pohybov hodnoty investície Skupiny v pridružených podnikoch je zobrazený v nasledujúcej tabuľke:

v tis. EUR	2020	2019
Účtovná zostatková hodnota k 1. januáru	1 384	1 629
Podiel na výsledku hospodárenia	176	10
Vyplatené dividendy	-496	-142
Tvorba (-)/rozpustenie (+)opravnej položky	0	131
Klasifikácia investície ako Dlhodobý majetok držaný na predaj*	0	-244
Účtovná zostatková hodnota k 31. decembru	1 064	1 384

*Dňa 10. januára 2020 vstúpila do platnosti zmluva o prevode podielu spoločnosti SWS spol. s r.o.

TRANSPETROL, a.s.

Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2020 zostavené v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardami pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii

14. Zásoby

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Materiál	955	979
Spolu	955	979

Materiál je vykázaný v hodnote zníženej o opravnú položku na zastaraný materiál v hodnote 849 tis. EUR k 31. decembru 2020 (31. december 2019: 830 tis. EUR).

Na žiadne zásoby nebolo zriadené záložné právo v prospech tretích osôb k 31. decembru 2019 a 2020.

15. Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky

	31. decembra 2020	31. decembra 2019
Pohľadávky z obchodného styku	7 129	8 226
Znížené o opravné položky	-119	-119
Iné pohľadávky	1 718	172
Znížené o opravné položky	-171	-172
Ostatné pohľadávky (náklady budúcich období - poistné)	1 686	1 798
Finančné aktíva tvoriace pohľadávky z obchodného styku a iné pohľadávky – netto	10 242	9 906
Pohľadávka z titulu DPH	136	626
6Spolu	10 378	10 532

Účtovná hodnota pohľadávok z obchodného styku a iných pohľadávok k 31. decembru 2019 a 2020 nie je významne odlišná od ich reálnej hodnoty.

K 31. decembru 2020 mala Skupina k znehodnoteným pohľadávkam z obchodného styku a iným pohľadávkam vytvorenú opravnú položku vo výške 290 tis. EUR (2019: 291 tis. EUR). Výška opravnej položky k pohľadávkam bola vypočítaná nižšie popísaným spôsobom.

Skupina tvorí opravnú položku k pohľadávkam na základe vekovej štruktúry. Skupina vytvorila opravnú položku vo výške 100% k pohľadávkam po splatnosti viac ako jeden rok.

K 31. decembru 2020 boli pohľadávky z obchodného styku vo výške 6 994 tis. EUR pred splatnosťou a neznehodnotené.

	31. decembra 2020
Do splatnosti a neznehodnotené	6 994
<i>Po splatnosti a neznehodnotené:</i>	
- do jedného mesiaca	-
- 1 až 3 mesiace	-
- 3 až 6 mesiacov	-
- 6 mesiacov a viac	16
Po splatnosti a neznehodnotené spolu	16
<i>Po splatnosti a znehodnotené</i>	
6 mesiacov a viac	119
Spolu	7 129

TRANSPETROL, a.s.

Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2020 zostavené v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardami pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii

Úverová kvalita pohľadávok z obchodného styku a ostatných pohľadávok pred splatnosťou a nezhodnotených je vykázaná na základe historických informácií o tom, v akej miere sa dlžník v minulosti oneskoril s platbami a je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Skupina 1 - existujúci odberatelia platiaci načas		
Pohľadávky z obchodného styku	6 947	8 061
Ostatné pohľadávky	-	-
Skupina 2 - existujúci odberatelia, u ktorých sa v minulosti vyskytlo určité meškanie s platbou		
Pohľadávky z obchodného styku	47	30
Ostatné pohľadávky	-	-
Spolu	6 994	8 091

Pohyby opravnej položky k pohľadávkam z obchodného styku a ostatným pohľadávkam sú vykázané do zisku alebo straty v riadku Prevádzkové náklady. Pohyby v opravnej položke k týmto pohľadávkam sú znázornené v nasledujúcej tabuľke:

	Pohľadávky z obchodného styku		Iné pohľadávky	
	2020	2019	2020	2019
Otvárací stav opravnej položky k 1. januáru 2020	-119	-119	-172	-172
Tvorba opravnej položky vykázaná vo výkaze súhrnných ziskov a strát	-	-	-	-
Opravná položka pripadajúca na pohľadávky odpísané počas účtovného obdobia	-	-	-	-
Zmena opravnej položky z dôvodu zmeny predpokladov	-	-	-	-
Rozpustenie opravnej položky z dôvodu nepotrebnosti	-	-	1	-
Stav k 31. decembru 2020	-119	-119	-171	-172

Opravná položka je tvorená na pohľadávky po lehote splatnosti po zohľadnení špecifických prípadov.

Na pohľadávky Skupiny nebolo k 31. decembru 2019 ani k 31. decembru 2020 zriadené záložné právo.

16. Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Peňažné prostriedky v pokladni a ceniny	28	25
Bežné bankové účty	49 041	41 438
Krátkodobé termínované účty	2 356	53
Spolu	51 425	41 516

Termínované vklady majú dobu splatnosti menej ako 6 mesiacov, ale sú k dispozícii na požiadanie, efektívna úroková sadzba predstavuje k 31. decembru 2020: 0,02 % (k 31. decembru 2019: 0,02 %). K 31. decembru 2020 mala Skupina viazanú časť prostriedkov na 3 mesiace (0,6%) a s ostatnými peňažnými prostriedkami a peňažnými ekvivalentmi mohla voľne disponovať.

K 31. decembru 2020 mala Skupina nasledujúce krátkodobé bankové vklady:

v tis. EUR	Doba splatnosti	k 31.12.2020
Banka A	-	-
Banka B	-	-
Banka C	26.1.2021	52
Banka D	-	-
Banka E	-	-
Banka F	-	-
Banka G	25.3.2021	2 304
Banka H	-	-
Banka I	-	-
Spolu		2 536

K 31. decembru 2019 mala Skupina nasledujúce krátkodobé bankové vklady:

v tis. EUR	Doba splatnosti	k 31.12.2019
Banka A	-	-
Banka B	-	-
Banka C	26.1.2020	52
Banka D	-	-
Banka E	-	-
Banka F	15.01.2020	1
Banka G	-	-
Banka H	-	-
Banka I	-	-
Spolu		53

Účtovná hodnota peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov k 31. decembru 2020 nie je významne odlišná od ich reálnej hodnoty.

Spoločnosť neúčtovala o očakávaných stratách pre peniaze a peňažné ekvivalenty pretože po zvážení pravdepodobnosti úpadku bankových inštitúcií by vplyv takýchto očakávaných strát na účtovnú závierku Spoločnosti bol nevýznamný.

17. Základné imanie a ostatné fondy

Základné imanie Spoločnosti bolo plne splatené. Dňa 28.6.2018 predstavenstvo Spoločnosti rozhodlo o zvýšení základného imania z Nerozdeleného zisku emisiou nových akcií v celkovej hodnote 14 007 868 EUR s nominálnou hodnotou 33 194 EUR za akciu, v počte 422 kusov. Základné imanie Spoločnosti sa tým k 31. decembru 2018 skladá z 7 407 kmeňových akcií v nominálnej hodnote 33 194 EUR na akciu.

Dňa 28.6.2019 predstavenstvo Spoločnosti rozhodlo o zvýšení základného imania z Nerozdeleného zisku emisiou nových akcií v celkovej hodnote 7 003 934 EUR s nominálnou hodnotou 33 194 EUR za akciu, v počte 211 kusov. Základné imanie Spoločnosti sa tým k 31. decembru 2019 skladá z 7 618 kmeňových akcií v nominálnej hodnote 33 194 EUR na akciu.

Zákonný rezervný fond bol v čase založenia Spoločnosti vytvorený vo výške 10% základného imania v súlade s obchodným zákonníkom. Príspevky do zákonného rezervného fondu sú určené vo výške 10% z čistého zisku vyčísleného v slovenskej individuálnej štatutárnej účtovnej závierke, najviac však do výšky 20% základného imania. Tento fond nemôže byť použitý na krytie prevádzkových nákladov, ale používa sa na zvýšenie základného imania alebo za účelom vykrytia strát.

Zároveň so zvýšením základného imania pred rokom 2019 bol navýšený Zákonný rezervný fond Spoločnosti na úroveň 20% základného imania, o sumu 20 230 052 EUR z Fondu kapitálového rozvoja Spoločnosti.

Spolu so základným imaním bol v roku 2019 navýšený aj zákoný rezervný fond Spoločnosti na úroveň 20% základného imania o sumu 1 400 787 EUR z nerozdeleného zisku.

Valné zhromaždenie do dnešného dňa neschválilo výplatu dividend akcionárom za rok 2020.

Kapitálové fondy vo výške 10 072 tis. EUR boli nadobudnuté od právneho predchodcu Spoločnosti v čase delenia Českej a Slovenskej federatívnej republiky. Kapitálové fondy do 31. decembra 2020 neboli čerpané ani použité na žiadny účel. Takéto fondy je možné použiť len v zmysle zákona a so súhlasom akcionára.

18. Nekontrolujúci podiel ostatných vlastníkov dcérskych spoločností

Nekontrolujúce podiely predstavujú tú časť čistého zisku a vlastného imania dcérskej spoločnosti, zahrňujúc precenenie na reálnu hodnotu, ktoré možno priradiť k tým podielom, ktoré nie sú priamo alebo nepriamo vlastnené Spoločnosťou. Nekontrolujúce podiely predstavujú samostatnú časť vlastného imania Skupiny.

Dcérske spoločnosti Skupiny k 31. decembru 2019 boli nasledovné:

Názov spoločnosti	Popis činnosti	Krajina registrácie	Vlastnícky podiel
BSP Bratislava-Schwechat pipeline GmbH (BSP)	Výstavba a prevádzkovanie ropovodu	Rakúsko	74%
Spoločnosť pre skladovanie, a.s.	Skladovanie ropy a ropných výrobkov	Slovensko	86,55%

Nekontrolujúci podiel ostatných vlastníkov dcérskych spoločností:

Súvaha v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Spoločnosť pre Skladovanie Bratislava Schwechat Pipeline	11 264 0	11 034 -
Spolu	11 264	11 034

Výkaz ziskov a strát v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Spoločnosť pre Skladovanie Bratislava Schwechat Pipeline	230 0	157 -20
Spolu	230	137

19. Úvery od tretích strán

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Dlhodobé		
Úver (1)	-	1 661
Spolu dlhodobé	-	-
Spolu krátkodobé	-	-
Úver (1)	1 648	-
Úvery a pôžičky spolu	1 648	1 661
Splatnosť úverov je nasledovná:	2020	2019
Do 1 roka	1 648	-
1-2 roky	-	1 661
2-5 rokov	-	-
Spolu	1 648	1 661

- (1) Úver dcérskej spoločnosti prijatý od minoritného akcionára OMV Refining&Marketing, GmbH, Vienna s úrokovou sadzbou 6-mesačný EURIBOR plus 2,6% p.a. (plus 0,5 % p.a. k 31. decembru 2019) k 31. decembru 2020 je hodnota úveru 1 648 (k 31. decembru 2019 1 661 tis. EUR) a jeho splatnosť do 31. decembra 2021. Reálna hodnota úveru sa významne neodlišuje od účtovnej hodnoty záväzku k 31. decembru 2020. Úverová zmluva neobsahuje významné finančné ani nefinančné kovenanty.

20. Výnosy budúcich období

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Dlhodobá časť		
Prenájom optického kábla	2 090	1 809
Bezodplatne nadobudnutý majetok od MH SR	340	366
Dlhodobá časť spolu	2 430	2 176
Krátkodobá časť		
Prenájom optického kábla	307	251
Bezodplatne nadobudnutý majetok od MH SR	24	47
Krátkodobá časť spolu	331	298
Výnosy budúcich období	2 761	2 474

Celkové výnosy budúcich období vo výške 2 761 tis. EUR k 31. decembru 2020 (31. decembra 2019: 2 474 tis. EUR) súvisia s prenájomom sietí optických vlákien spoločnosti Energotel najneskôr do roku 2027 a s bezodplatne nadobudnutým majetkom od Ministerstva hospodárstva SR v roku 2015. Výnosy budúcich období z prenájmu sietí optických vlákien sa ročne rozpúšťajú do výnosov na rovnomernej báze, podľa dĺžky trvania zmlúv, v roku 2020 vo výške 307 tis. EUR (2019: 251 tis. EUR). Z dôvodu platby vopred neexistujú žiadne pohľadávky z budúcich lízingových platieb.

Majetok nadobudnutý bezodplatne je ocenený reprodukčnou obstarávacou cenou a do výnosov sa rozpúšťa v časovej a vecnej súvislosti so zaúčtovaním odpisov. Skupina bude rozpúšťať tento majetok do výnosov do roku 2037.

21. Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky

Krátkodobé záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky:

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Záväzky z obchodného styku	10 019	15 024
Záväzky voči zamestnancom	1 532	1 763
Záväzky voči inštitúciám sociálneho zabezpečenia	467	333
Ostatné daňové záväzky	418	375
Ostatné záväzky	438	293
Krátkodobé záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky	12 874	17 788
Z toho:		
finančné záväzky	10 019	15 024
nefinančné záväzky	2 855	2 765

Záväzky z obchodného styku k 31. decembru 2020 zahŕňajú aj krátkodobé záväzky za investičné výdavky vo výške 6 367 tis. EUR (2019: 12 911 tis. EUR). Reálna hodnota záväzkov z obchodného styku a iných záväzkov nie je významne odlišná od ich účtovnej hodnoty.

Hodnota záväzkov zabezpečených záložným právom alebo zabezpečených inou formou zabezpečenia, a to s uvedením formy zabezpečenia:

Položky záväzkov	Hodnota záväzkov	
	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Záväzky zabezpečené záložným právom	-	-
Záväzky zabezpečené Garančnou zábezpekou	-	-

Štruktúra krátkodobých záväzkov podľa zostatkovej doby splatnosti je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Záväzky do lehoty splatnosti	12 875	17 788
Záväzky po lehote splatnosti	-	-
Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky	12 875	17 788

Prehľad dlhodobých rezerv je uvedený v nasledovnej tabuľke:

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Dlhodobé rezervy		
Rezerva na životné a pracovné jubileá a odchod do dôchodku	265	265
Ostatné rezervy	-	-
Rezervy celkom	265	265

TRANSPETROL, a.s.

Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2020 zostavené v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardami pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii

Ostatné dlhodobé záväzky:

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Záväzky zo sociálneho fondu	358	330
Dlhodobé záväzky (1)	2 266	2 639
Ostatné dlhodobé záväzky	2 623	2 969
Z toho:		
finančné záväzky (1)	2 266	2 639
nefinančné záväzky	358	330

(1) Dlhodobé záväzky predstavujú zádržné dodávateľom investičných projektov a každoročne sa amortizujú do zisku alebo straty. Hodnota amortizácie vo výsledku roku 2020 bola nevýznamná. Skupina má nepodmienené právo vysporiadať dlhodobé záväzky viac ako 12 mesiacov po súvahovom dni. Reálna hodnota dlhodobých záväzkov sa približuje ich účtovnej hodnote.

Pohyby v rezerve na odchodné a jubileá sú znázornené v nasledujúcej tabuľke:

v tis. EUR	2020	2019
Stav k 1. januáru	265	152
Tvorba	-	113
Zrušenie	-	-
Použitie	-	-
Stav k 31. decembru	265	265

Rezerva na vyplácanie plnení pre zamestnancov pri životných alebo pracovných jubileách a odchodu do dôchodku bola vytvorená v súlade s kolektívnou zmluvou použitím poistno-matematických metód.

Základné kľúčové predpoklady použité v kalkulácii rezervy k 31. decembru 2020 sú diskontná sadzba 0,21 % (2019: 0,21 %), fluktuácia 3,2 % (2019: 3,2 %), mzdový nárast 3,75 % (2019: 3,75 %).

Pohyby sociálneho fondu sú znázornené v nasledujúcej tabuľke:

v tis. EUR	2020	2019
Stav k 1. januáru	330	252
Tvorba na ťarchu nákladov	327	306
Čerpanie	-300	-228
Stav k 31. decembru	358	330

Štruktúra ostatných dlhodobých záväzkov a rezerv podľa zostatkovej doby splatnosti je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

v tis. EUR	k 31.12.2020	k 31.12.2019
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti 1-5 rokov	2 623	2 969
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti > 5 rokov	265	265
Ostatné dlhodobé záväzky a rezervy	2 888	3 234

22. Analýza tržieb a ostatných výnosov podľa kategórie

Hlavným predmetom činnosti Skupiny sú preprava ropy ropovodným systémom, skladovanie ropy a údržba ropovodného systému.

Koncentrácia zákazníkov. Skupina poskytuje prepravu a skladovanie ropy trom hlavným zákazníkom, ktorí predstavujú spolu 97% celkových tržieb Skupiny (2019: 98%). Z dôvodu obmedzených alternatívnych zdrojov podobných prepravných kapacít v regióne manažment považuje riziko koncentrácie zákazníkov za nízke.

Spoločnosť v roku 2020 prepravila 8,7 mil. ton ropy (2019: 9 mil. ton ropy).

v tis. EUR	2020	2019
Preprava ropy	40 090	42 526
Skladovanie ropy	27 049	25 637
Slovenská republika	26 776	25 605
Česká republika	272	32
Ostatné	-	-
Prenájom nádrží	1 353	1 353
Slovenská republika	1 353	1 353
Ostatné	-	-
Slovenská republika	-	-
Spolu tržby	68 491	69 517

*Väčšina tržieb za prepravu ropy predstavuje tuzemské dodávky.

Ostatné výnosy predstavujú:

v tis. EUR	Poznámka	2020	2019
Prenájom optického kábla a telekomunikačnej siete	20	-187	447
Prenájom investícií v nehnuteľnostiach	11	66	49
Prenájom ostatných aktív		168	177
Predaj majetku		69	50
Predaj tovaru a materiálu		125	2
Aktivácia služieb		0	77
Ostatné výnosy z bezodplatne nadobudnutého majetku		-	-
Ostatné výnosy		764	676
Spolu ostatné výnosy		1 005	1 478

Skupina prenajíma sieť optických káblov a telekomunikačnú sieť spoločnosti Energotel. Výnosy z prenájmu optického kábla predstavujú rovnomerné rozpúšťanie výnosov budúcich období v závislosti od dĺžky trvania zmluvy (Poznámka 20) a ročné platby za telekomunikačnú sieť. Výnosy z nájmu optických káblov do 1 roka predstavujú 297 tis. EUR, v období viac ako 1 rok 2 100 tis. EUR.

23. Osobné náklady

Osobné náklady zahŕňajú:

v tis. EUR	2020	2019
Mzdové náklady	9 135	9 850
Náklad na vopred definované príspevky (sociálne poistenie, DDS)	3 403	3 597
Ostatné	786	653
Celkom osobné náklady	13 325	14 100

Skupina v roku 2020 mala priemerne 326 zamestnancov (2019: 330 zamestnancov).

24. Služby

Náklady na nakupované služby predstavujú:

v tis. EUR	2020	2019
Opravy a udržiavanie	1 956	2 872
Cestovné náklady	94	223
Reprezentačné a propagácia	84	170
Odborno-poradenské služby (1)	465	1 122
Služby hospodárskeho charakteru (2)	9 709	8 267
Geologické práce, biologická rekultivácia	412	520
Ekologické opatrenia na trase ropovodu	30	117
Reklama	94	677
Vypracovanie štúdií a smerníc	-	-
Prenájom skladovacích zariadení od 3. strán (3)	1 200	1 200
Náklady na manipuláciu s odpadom	-	-
Audit, z toho:	62	71
náklady za overenie účtovnej závierky	50	50
iné uisťovacie audítorské služby	-	-
súvisiace audítorské služby	-	-
daňové poradenstvo	-	-
ostatné neaudítorské služby	12	21
Ostatné	873	798
Celkom náklady na nakupované služby	14 978	16 036

(1) Odborno-poradenské služby zahŕňajú najmä náklady na právne služby vo výške 299 tis. EUR (2019: 714 tis. EUR) v súvislosti s prebiehajúcimi súdnymi spormi, resp. súdnymi spormi.

(2) Služby hospodárskeho charakteru zahŕňajú najmä náklady na ochranu a monitorovanie ropovodného systému, strážnu službu, správu IT, implementáciu procesov, upratovacie služby a telekomunikačné služby.

(3) Prenájom skladovacích zariadení od 3. strán predstavujú náklady za prenájom nádrží od spoločnosti Zväz pre skladovanie zásob, a.s.

25. Ostatné prevádzkové náklady

Ostatné prevádzkové náklady sú uvedené v tabuľke:

v tis. EUR	2020	2019
Ostatné dane a poplatky	346	332
Dary	196	223
Straty ropy	0	6
Poistenie majetku	1 526	1 526
Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam (Poznámka 15)	-	-
Ostatné náklady na hospodársku činnosť	383	129
Ostatné prevádzkové náklady	2 451	2 217

26. Finančné výnosy a finančné náklady

v tis. EUR	2020	2019
Výnosové úroky vypočítané pomocou metódy efektívnej úrokovej miery	4	-
Kurzové straty	- 1	- 2
Výnosy z dividend	-	-
Ostatné	23	-11
Finančné výnosy a finančné náklady	26	-12

27. Daň z príjmov

Náklad na daň z príjmov pozostáva z nasledovných položiek:

V tisícoch EUR	2020	2019
Splatná daň z príjmov na základe štandardnej sadzby 21% (2019: 21%)	-1 572	-1 386
Osobitný odvod zo ziskov regulovaných odvetví	-562	-442
Odložená daň	-805	-1 331
Náklad dane z príjmov za rok	-2 939	-3 159

Uplatňovaná štandardná sadzba dane z príjmov za rok 2019 bola 21% (2018: 21%). Od roku 2017 platí nová metodika výpočtu osobitného odvodu, kde základ pre osobitný odvod sa počíta nasledovne: zisk pred zdanením * (výnosy z regulovaných činností / celkové výnosy). V roku 2016 sa osobitný odvod vzťahoval na zisky z regulovaných činností, ktoré presahovali 3 milióny EUR. Jeho sadzba bola 8,712 % p.a., pre roky 2017 – 2018, 6,54 % p.a. na roky 2019 – 2020 a 4,356 % p.a., ktorý sa bude uplatňovať od roku 2021. Osobitný odvod je odpočítateľným nákladom pre účely aplikovania štandardnej dane z príjmu vo výške 21%.

Na základe tohto je na regulované činnosti uplatňovaná nasledovná sadzba dane:	2020	2019
Štandardná sadzba dane z príjmov za rok	21,000%	21,000%
Sadzba osobitného odvodu	6,54%	6,54%
Vplyv odpočítateľnosti osobitného odvodu od štandardnej sadzby dane*	-1,691%	-1,691%
Sadzba dane uplatňovaná na zisky z podnikania v regulovaných odvetviach	25,849%	25,849%

* Tento vplyv je vypočítaný nasledovne: % sadzby z osobitného odvodu * ((1-% sadzby dane z príjmov)/(1+% sadzby osobitného odvodu)-1)

Skupina zahŕňa aktivity alebo dcérske spoločnosti, ktoré sú zdaňované štandardnou sadzbou dane z príjmov 21% alebo sadzbou dane 25,849%, ktorá sa uplatňuje na podnikanie v regulovaných odvetviach. Pre účely nižšie uvedeného odsúhlasenia uplatňovanej a efektívnej dane bola použitá uplatňovaná sadzba dane vo výške 25,57% (v roku 2019: 27,112%), ktorá predstavuje vážený priemer sadzieb dane pre regulované a neregulované odvetvia. Táto uplatňovaná sadzba dane sa zmenila v porovnaní s predchádzajúcim rokom z dôvodu zmeny pomeru zisku z podnikania v regulovaných a neregulovaných odvetviach.

Odsúhlasenie vzťahu medzi splatnou daňou z príjmov, odloženou daňou z príjmov a výsledkom hospodárenia pred zdanením je uvedené v nasledujúcej tabuľke:

<i>V tisícoch EUR</i>	2020	2019
Zisk pred zdanením	10 631	9 004
Teoreticky daňový náklad pri uplatňovanej sadzbe dane 25,57%	2 748	2 441
Daňovo neuznateľné náklady	306	929
Nezdaniteľné výnosy	-553	-525
Vplyv prvých 3 miliónov EUR, na ktoré sa nevzťahuje osobitný odvod	-	-
Vplyv na odložené dane z predĺženia osobitného odvodu do neurčita	-	-
Ostatné (hlavne rozpustenie odloženej daňovej pohľadávky) (1)	437	313
Náklad na daň z príjmov za účtovné obdobie	2 939	3 158

(1) V súvislosti s prehodnotením projektu BSP ako je uvedené v poznámke 3. Skupina odúčtovala odloženú daňovú pohľadávku k majetku v BSP v roku 2019 vo výške 700 tis. EUR.

Očakávané vyrovnanie odložených daní nastane po viac ako 12 mesiacoch po konci účtovného obdobia, pretože daňové priznanie sa podáva ročne, t.j. odložená daň k 31. decembru 2020, z ktorej sa stane splatná daň v roku 2020, bude vyrovnaná v roku 2021, po podaní daňového priznania za rok 2020. Preddavky na daň z príjmov sú vypočítané na základe dane za predchádzajúce obdobie a ich výška teda nesúvisí s hodnotou odloženej dane alebo splatnej dane očakávanej v nasledujúcich obdobiach.

Odložené daňové pohľadávky a záväzky nie sú vzájomne započítané.

Odložené dane sa vzťahujú na nasledovné dočasné rozdiely:

<i>V tisícoch EUR</i>	2020	2019
Rozdiely medzi daňovou a účtovnou hodnotou dlhodobého hmotného majetku	-30 714	-30 008
Predĺženie osobitného odvodu do neurčita - rozdiely medzi daňovou a účtovnou hodnotou dlhodobého hmotného majetku	-522	-577
Opravné položky k pohrádkam	26	26
Opravné položky k zásobám	121	117
Ostatné položky	264	335
Daňová strata Spoločnosti	-	-
Daňová strata SpS	-	-
Odložený daňový záväzok spolu, netto	-30 825	-30 107

V tisícoch EUR	2020	2019
Rozdiely medzi daňovou a účtovnou hodnotou dlhodobého hmotného majetku	-	-
Daňová strata dcérskej spoločnosti BSP	-	-
Odložená daňová pohľadávka spolu, netto	-	-

Pohyby v odložených daniach z dočasných rozdielov boli zaúčtované s vplyvom na hospodársky výsledok.

V novembri 2016 slovenský parlament schválil daň z dividend zo ziskov, ktoré budú zarobené od 1. januára 2017. Skupina nezaúčtovala odložený daňový záväzok vzťahujúci sa na investície do dcérskych spoločností, pretože (a) táto daň sa vzťahuje na budúce zisky a dočasné rozdiely a ak nejaké vzniknú, môžu vzniknúť len v budúcnosti. a (b) daň sa nevzťahuje na dividendy zo slovenských dcérskych, spoločností, pridružených spoločností a spoločných podnikov Skupiny. Skupina je oprávnená rozhodnúť, kedy sa takéto dočasné rozdiely budú realizovať a neplánuje ich realizáciu v dohľadnej dobe napríklad formou zdaňovaných dividendových príjmov od dcérskych spoločností.

28. Podmienené záväzky, prijaté záruky a ostatné zmluvné záväzky

Právne spory

K dátumu zostavenia tejto účtovnej závierky prebiehalo viacero neukončených právnych sporov voči Spoločnosti resp. Spoločnosť je jednou z menovaných strán sporu. Konečný výsledok súdnych sporov a možný dopad na účtovnú závierku Spoločnosti nie je možné v súčasnosti stanoviť, ale Spoločnosť neúčtovala o žiadnej rezerve, nakoľko je v súčasnosti manažment presvedčený, že vznik významných strát pre Spoločnosť nie je pravdepodobný.

Povinnosti voči minoritným akcionárom dcérskej spoločnosti

Významné povinnosti vyplývajúce z akcionárskej zmluvy s OMV zahŕňajú nasledovné:

Spoločnosť sa zaviazala, že od roku 2004 bude kompenzovať výplatu dividend dcérskeho podniku BSP Bratislava - Schwechat Pipeline GmbH akcionárovi - spoločnosti OMV, v prípade že uvedený dcérsky podnik nebude schopný z akýchkoľvek dôvodov spoločnosti OMV dividendy vyplatiť. Dcérsky podnik BSP Bratislava - Schwechat Pipeline GmbH sa zaviazal vyplácať dividendy v minimálnej výške 5,5% zo základného imania spoločností, ktoré predstavuje 10 553 tis. EUR, v tom prípade, ak to finančné výsledky umožnia a dividendy budú schválené akcionárom. Nakoľko k dátumu tejto účtovnej závierky neboli spoločníkmi BSP schválené žiadne dividendy, nevznikla Spoločnosti povinnosť účtovať o vzniku záväzku voči OMV z vyššie uvedeného titulu.

V prípade platobnej neschopnosti alebo likvidácie dcérskej spoločnosti BSP Bratislava - Schwechat Pipelines GmbH Spoločnosť ručí za úhradu splatenej časti základného imania spoločnosti BSP Bratislava - Schwechat Pipelines GmbH, ktorá prináleží spoločnosti OMV a to v prípade sprenevery alebo hrubej nedbalosti zo strany spoločnosti TRANSPETROL, a.s. Spoločnosť TRANSPETROL, a.s. nesie všetky riziká a náklady vzniknuté alebo spojené s odstránením ropovodu Bratislava Schwechat, ktorého výstavba sa plánuje v budúcnosti. K dátumu tejto účtovnej závierky nevznikli Spoločnosti žiadne záväzky na krytie rizík príp. nákladov súvisiacich s budúcim ropovodom.

Ostatné zmluvné záväzky

Záväzky z operatívneho prenájmu. Zmluvy Skupiny neobsahujú vložený lízing, ak (a) zmluva buď poskytuje právo protistrane vykonávať službu využívaním alternatívneho náhradného majetku alebo (b) ak zmluva špecifikuje skladovacie priestory, spĺňa všetky nasledujúce podmienky: (i) Skupina nemá právo prevádzkovať skladovacie priestory alebo riadiť ostatných ako ich prevádzkovať (ii) Skupina nemá právo kontrolovať fyzický prístup do skladovacích priestorov a (iii) cena za skladovanie je pevne stanovená. Vzhľadom k vyššie uvedenému, vedenie dospelo k záveru, že zmluvy neobsahujú vložený lízing.

TRANSPETROL, a.s.

Poznámky ku konsolidovanej účtovnej závierke k 31. decembru 2020 zostavené v súlade s Medzinárodnými účtovnými štandardami pre finančné výkazníctvo (IFRS) platnými v Európskej únii

Investičné výdavky, ktoré boli zmluvne dohodnuté a podľa plánu neboli ešte preinvestované, boli k 31. decembru 2020 a k 31. decembru 2019 nasledovné (v tis. EUR):

Názov položky	Stav k 31.12.2020	Stav k 31.12.2019
Rozostavané stavby	1 389	18
Skladovacie kapacity	8 594	12 904
Stavby na začatie	1 749	1 718
Stavby v investičnej príprave	-	-
Meracie stanice ropy	208	2 205

Prijaté záruky

Záruky dodávateľov na ukončené investičné projekty sú kryté bankovými zárukami alebo vlastnými zmenkami počas dohodnutej záručnej doby. K 31. decembru 2020 sú prijaté bankové garancie vo výške 156 671 EUR (2019: 124 194 EUR) a vlastné zmenky vo výške 7 975 EUR (2019: 533 199 EUR). Záruky dodávateľov na akcie vo výstavbe sú kryté vlastnými zmenkami počas doby vyúčtovania zálohy v celkovej výške 0 EUR k 31. decembru 2020 (2019: 0 EUR).

Ostatné podmienené záväzky

Vzhľadom na to, že mnohé viaceré oblasti slovenského daňového práva (napr. legislatíva ohľadom transferového oceňovania) doteraz neboli dostatočne overené praxou, existuje neistota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto neistoty nie je možné kvantifikovať a zanikne až po tom, keď budú k dispozícii právne precedensy, prípadne oficiálne interpretácie príslušných orgánov. Vedenie Spoločnosti si nie je vedomé žiadnych okolností, v dôsledku ktorých by jej vznikol v budúcnosti významný náklad.

29. Udalosti po súvahovom dni

Valné zhromaždenie Spoločnosti schválilo individuálnu účtovnú závierku za rok 2020 Spoločnosti dňa 30. apríla 2021 bez výplaty dividend a vysporiadanie výsledku hospodárenia bežného roka do nerozdelených ziskov minulých období a do fondu sociálneho rozvoja.